

CHINA JICHENG HOLDINGS LIMITED 中國集成控股有限公司

22

(Incorporated in the Cayman Islands with limited liability) (於開曼群島註冊成立的有限公司) Stock Code 股份代號: 1027

Corporate Information	公司資料	2
Chairman's Statement	主席報告	4
Management Discussion and Analysis	管理層討論與分析	6
Corporate Governance Report	企業管治報告	14
Environmental, Social and Governance Report	環境、社會及管治報告	30
Biographical Details of Directors and Senior Management	董事及高級管理人員履歷詳情	56
Report of the Directors	董事會報告	58
Independent Auditor's Report	獨立核數師報告	72
Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income	綜合損益及其他全面收益表	78
Consolidated Statement of Financial Position	综合財務狀況表	79
Consolidated Statement of Changes in Equity	綜合權益變動表	81
Consolidated Statement of Cash Flows	綜合現金流量表	83
Notes to the Consolidated Financial Statements	綜合財務報表附註	85
Financial Summary	財務概要	172

1

CORPORATE INFORMATION 公司資料

BOARD OF DIRECTORS

EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Huang Wenji *(Chairman)* Mr. Yang Guang Mr. Lin Zhenshuang Mr. Chung Kin Hung, Kenneth

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Tso Sze Wai Mr. Yang Xuetai Ms. Lee Kit Ying, Winnie

BOARD COMMITTEES

AUDIT COMMITTEE

Mr. Tso Sze Wai *(Chairman)* Mr. Yang Xuetai Ms. Lee Kit Ying, Winnie

REMUNERATION COMMITTEE

Ms. Lee Kit Ying, Winnie *(Chairperson)* Mr. Tso Sze Wai Mr. Yang Xuetai

NOMINATION COMMITTEE

Mr. Yang Xuetai *(Chairman)* Mr. Tso Sze Wai Ms. Lee Kit Ying, Winnie

COMPANY SECRETARY

Mr. Chiu Kung Wai

AUTHORISED REPRESENTATIVES

Mr. Huang Wenji Mr. Chiu Kung Wai

REGISTERED OFFICE

Windward 3 Regatta Office Park PO Box 1350 Grand Cayman KY1-1108 Cayman Islands

COMPANY WEBSITE

www.china-jicheng.cn

董事會

執行董事

黃文集先生(*主席)* 楊光先生 林貞雙先生 鍾健雄先生

獨立非執行董事

曹思維先生 楊學太先生 李結英女士

董事委員會

審核委員會

曹思維先生(*主席)* 楊學太先生 李結英女士

薪酬委員會

李結英女士(*主席)* 曹思維先生 楊學太先生

提名委員會

楊學太先生(*主席)* 曹思維先生 李結英女士

公司秘書

趙公維先生

授權代表

黃文集先生 趙公維先生

註冊辦事處

Windward 3 Regatta Office Park PO Box 1350 Grand Cayman KY1-1108 Cayman Islands

網址

www.china-jicheng.cn

CORPORATE INFORMATION 公司資料

HEAD OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IN THE PRC

Yonghe Industrial Section Yonghe Town Jinjiang City Fujian Province PRC

PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IN HONG KONG

Room 904 Loon Kee Building 275 Des Voeux Road Central Hong Kong

STOCK CODE

01027

CAYMAN ISLANDS SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

Ocorian Trust (Cayman) Ltd. Windward 3 Regatta Office Park PO Box 1350 Grand Cayman KY1-1108 Cayman Islands

HONG KONG SHARE REGISTRAR

Union Registrars Limited Suites 3301-04, 33/F, Two Chinachem Exchange Square, 338 King's Road North Point, Hong Kong

AUDITOR

Elite Partners CPA Limited

PRINCIPAL BANKERS

Bank of China Limited Jinjiang Branch China Construction Bank Corporation Jinjiang Branch

中國總辦事處及主要營業地點

中國 福建省 晉江市 永和鎮 永和工業園

香港主要營業地點

香港 德輔道中275號 龍記大廈 904室

股份代號

01027

開曼群島股份過戶登記處

Ocorian Trust (Cayman) Ltd. Windward 3 Regatta Office Park PO Box 1350 Grand Cayman KY1-1108 Cayman Islands

香港股份過戶登記處

聯合證券登記有限公司 香港北角 英皇道338號 華懋交易廣場2期 33樓3301-04室

核數師

開元信德會計師事務所有限公司

主要往來銀行

中國銀行股份有限公司晉江支行 中國建設銀行股份有限公司晉江分行

CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

Dear Shareholders,

On behalf of the board (the "Board") of directors (the "Directors") of China Jicheng Holdings Limited (the "Company"), I am pleased to present our annual report of the Company and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") for the year ended 31 December 2022.

The Group is principally engaged in the manufacturing and sale of POE umbrellas, nylon umbrellas and umbrella parts such as plastic cloth and shaft. During the year ended 31 December 2022, the Group's revenue increased to approximately RMB354 million, representing an increase of approximately 15.7% in comparison to that of 2021. For the year ended 31 December 2022, the Group recorded a loss for the year of approximately RMB29 million, as compared with loss of approximately RMB128 million for the year ended 31 December 2021. The Directors do not recommend the payment of final dividend for the year ended 31 December 2022.

The revenue of the Group's POE umbrellas products increased by approximately RMB22 million, or 36.1%, from approximately RMB61 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB83 million for the year ended 31 December 2022.

The revenue of the Group's nylon umbrellas products decreased by approximately RMB49 million, or 40.2%, from approximately RMB122 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB73 million for the year ended 31 December 2022.

The revenue of the Group's umbrella parts products increased by approximately RMB75 million, or 61.0%, from approximately RMB123 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB198 million for the year ended 31 December 2022.

致列位股東:

本人謹代表中國集成控股有限公司(「本公 司」)董事(「董事」)會(「董事會」)欣然提呈 本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二 零二二年十二月三十一日止年度之年度報告。

本集團主要從事製造及銷售POE雨傘、尼龍 雨傘及雨傘零部件,如塑料布及中棒。截至 二零二二年十二月三十一日止年度,本集團 之收益增加至約人民幣354百萬元,較二零 二一年增加約15.7%。截至二零二二年十二月 三十一日止年度,本集團錄得本年度虧損約 人民幣29百萬元,而截至二零二一年十二月 三十一日止年度錄得虧損約人民幣128百萬 元。董事會不建議派發截至二零二二年十二 月三十一日止年度之末期股息。

本集團POE雨傘產品之收益由截至二零二一 年十二月三十一日止年度之約人民幣61百萬 元增加約人民幣22百萬元或36.1%至截至二 零二二年十二月三十一日止年度之約人民幣 83百萬元。

本集團尼龍雨傘產品之收益由截至二零二一 年十二月三十一日止年度之約人民幣122百 萬元減少約人民幣49百萬元或40.2%至截至 二零二二年十二月三十一日止年度之約人民 幣73百萬元。

本集團雨傘零部件產品之收益由截至二零 二一年十二月三十一日止年度之約人民幣 123百萬元增加約人民幣75百萬元或61.0%至 截至二零二二年十二月三十一日止年度之約 人民幣198百萬元。

CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

Our principal objectives are to maintain and strengthen our position as a leading umbrella manufacturer focused in Japan market and on our own branded umbrella products in the People's Republic of China ("PRC") market, and increase our market share in existing markets such as Hong Kong, Cambodia and Republic of Korea.

Looking ahead, the Group will shift business focus from developing upstream manufacturing to downstream distribution network and brand building so as to facilitate promotion of the Group's branded umbrellas which command higher margins and create higher values as well as bringing better return to our shareholders. To diversify its business and explore potential business opportunities, the Group is exploring and developing business opportunities and projects.

On behalf of the Board of Directors, I would like to thank all the colleagues for their diligence, dedication, loyalty and integrity. I would also like to thank all the shareholders, customers, bankers and other business associates for their trust and support.

Huang Wenji

Chairman

Fujian Province, the PRC, 31 March 2023

本集團之主要目標旨在維持及鞏固本集團作 為日本市場雨傘製造商及中華人民共和國(「中 國」)市場自有品牌雨傘製造商之領先地位以 及擴大本集團於香港、柬埔寨及韓國等現有 市場之市場份額。

展望未來,本集團將業務重心自發展上游製 造轉移至下游分銷網絡及品牌建設以促進推 廣利潤率較高之本集團品牌雨傘以及創造更 多價值,從而為本集團的股東帶來更豐厚回 報。為多元化發展業務,並物色潛在商機,本 集團正在物色及開發商業機會及項目。

本人謹代表董事會感謝全體同寅的勤勉工作、 盡忠職守、忠誠效力及誠信操守。本人亦感謝 各位股東、客戶、往來銀行及其他業務夥伴的 信任及支持。

主席 **黃文集**

中國,福建省,二零二三年三月三十一日

BUSINESS REVIEW

The Group is principally engaged in the manufacturing and sale of POE umbrellas, nylon umbrellas and umbrella parts such as plastic cloth and shaft. The Group manufactures products at the production site located in Dongshi Town and Yonghe Town of Jinjiang City in Fujian Province of the PRC.

The Group principally engaged in selling POE umbrellas, nylon umbrellas and umbrella parts on export basis to the Group's overseas customers which accounted for approximately 77% of the Group's total revenue for the year ended 31 December 2022. The Group exported its POE umbrellas, nylon umbrellas and umbrella parts to markets such as Japan, Hong Kong, Republic of Korea, Taiwan, Spain and Cambodia. The Group's overseas customers would usually provide the Group with their design and specification. The Group's sales personnel would closely communicate with the Group's customers. Depending on the specific needs of these overseas customers, the Group's sales personnel would put forward the Group's suggestions for modifications to design and specification from its research and development staff to the Group's customers for their consideration. When customers decide on the final design and specification, the Group would make samples and provide to the Group's customers for approval.

For domestic market, the Group sold its POE umbrellas, nylon umbrellas and umbrella parts to the Group's customers in the PRC which accounted for approximately 23% of the Group's total revenue for the year ended 31 December 2022. The Group's domestic customers would usually place orders with the Group from selection of its existing POE umbrellas and nylon umbrellas products which are all designed by its research and development team. The Group also sell some of its POE umbrellas and nylon umbrellas under the Group's Jicheng (集成) brand through sales to our non-trading customers such as supermarkets.

The Group also manufactured umbrella parts as an ancillary products mainly for the Group's existing customers, both overseas and domestic customers, some of which also purchased POE umbrellas and nylon umbrellas from the Group.

The Group's new business strategy is to shift business focus from developing upstream manufacturing to downstream distribution network and brand building so as to facilitate promotion of the Group's branded umbrellas which command higher margins.

To diversify its business and explore potential business opportunities, the Group is exploring and developing business opportunities and projects.

業務回顧

本集團主要從事製造及銷售POE 雨傘、尼龍 雨傘及雨傘零部件,如塑料布及中棒。本集團 於位於中國福建省晉江市東石鎮及永和鎮的 生產場地生產產品。

本集團主要以出口形式向本集團之海外客戶 銷售POE雨傘、尼龍雨傘及雨傘零部件,其於 截至二零二二年十二月三十一日止年度佔本 集團總收益之約77%。本集團向日本、香港、 韓國、台灣、西班牙及柬埔寨等市場出口POE 雨傘、尼龍雨傘及雨傘零部件。本集團之海外 客戶通常向本集團提供彼等之設計及規格。 本集團之銷售人員與本集團之客戶進行緊密 溝通。根據該等海外客戶之特殊需求,本集團 之銷售人員將向本集團之客戶提供本集團研 發團隊對設計及規格之修改建議,以供其考 慮。當客戶決定最終設計及規格後,本集團將 製作樣本並提供予本集團之客戶,以待其批 准。

就國內市場而言,本集團向本集團之中國客 戶銷售POE雨傘、尼龍雨傘及雨傘零部件,其 於截至二零二二年十二月三十一日止年度佔 本集團總收益之約23%。本集團之國內客戶 通常自全部由本集團之研發團隊設計之現有 POE雨傘及尼龍雨傘產品中進行甄選並下單。 本集團亦透過向我們的非貿易客戶(如超市) 銷售本集團之集成品牌下之若干POE雨傘及 尼龍雨傘。

本集團亦主要為本集團之現有客戶(海外及 國內客戶)製造作為輔助產品之雨傘零部件, 其中若干客戶亦自本集團採購POE雨傘及尼 龍雨傘。

本集團的新業務策略是將業務重心自發展上 游製造轉移至下游分銷網絡及品牌建設以促 進推廣利潤率較高之本集團品牌雨傘。

為多元化發展業務,並物色潛在商機,本集團 正在物色及開發商業機會及項目。

FINANCIAL REVIEW

REVENUE

The revenue increased from approximately RMB306 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB354 million for the year ended 31 December 2022, representing an increase of approximately 15.7%, which was mainly attributable to the increased demand for the POE umbrellas and umbrella parts.

COST OF SALES

The cost of sales increased from approximately RMB279 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB319 million for the year ended 31 December 2022, representing an increase of approximately 14.3%. The increase was mainly attributable to the corresponding increase in direct materials costs and direct labour costs were in line with the Group's increase in revenue during the year ended 31 December 2022.

GROSS PROFIT AND GROSS MARGIN

As a result of the foregoing, the gross profit increased by approximately RMB8 million, or 29.6%, from approximately RMB27 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB35 million for the year ended 31 December 2022. The gross profit margin increased from approximately 8.8% for the year ended 31 December 2021 to approximately 9.9% for the year ended 31 December 2022.

OTHER INCOME AND NET GAIN/(LOSS)

The Group recorded other income and net gain of approximately RMB19 million for the year ended 31 December 2022 as compared with other income and net loss of approximately RMB12 million for the year ended 31 December 2021. It was mainly due to the exchange gain of approximately RMB11 million during the year ended 31 December 2022.

SELLING AND DISTRIBUTION EXPENSES

Selling and distribution expenses decreased by approximately RMB9 million or 29.0% from approximately RMB31 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB22 million for the year ended 31 December 2022.

財務回顧

收益

收益由截至二零二一年十二月三十一日止年 度之約人民幣306百萬元增加至截至二零二二 年十二月三十一日止年度之約人民幣354百 萬元,增加約15.7%,主要是由於POE雨傘及 雨傘零部件的需求增加。

銷售成本

銷售成本由截至二零二一年十二月三十一日 止年度之約人民幣279百萬元增加至截至二 零二二年十二月三十一日止年度之約人民幣 319百萬元,增幅約14.3%。該增加乃主要由 於直接材料成本及直接勞工成本相應增加, 這與本集團截至二零二二年十二月三十一日 止年度收益的增加一致。

毛利及毛利潤率

由於上述原因,毛利由截至二零二一年十二 月三十一日止年度之約人民幣27百萬元增加 約人民幣8百萬元或29.6%至截至二零二二年 十二月三十一日止年度之約人民幣35百萬元。 毛利率由截至二零二一年十二月三十一日止 年度之約8.8%增加至截至二零二二年十二月 三十一日止年度之約9.9%。

其他收入及收益/(虧損)淨額

截至二零二二年十二月三十一日止年度,本 集團錄得其他收入及收益淨額約人民幣19 百萬元,而截至二零二一年十二月三十一日 止年度則錄得其他收入及虧損淨額約人民幣 12百萬元,主要由於截至二零二二年十二月 三十一日止年度的匯兑收益約人民幣11百萬 元。

銷售及分銷開支

銷售及分銷開支由截至二零二一年十二月 三十一日止年度之約人民幣31百萬元減少約 人民幣9百萬元或29.0%至截至二零二二年 十二月三十一日止年度之約人民幣22百萬元。

ADMINISTRATIVE EXPENSES

Administrative expenses decreased by approximately RMB36 million, or 45%, from approximately RMB80 million for the year ended 31 December 2021 to approximately RMB44 million for the year ended 31 December 2022. The decrease in administrative expenses was mainly due to the decrease in research and development expenses of approximately RMB25 million during the year ended 31 December 2022.

FINANCE COSTS

Finance costs remained stable as approximately RMB4 million for the years ended 31 December 2022 and 2021.

LOSS FOR THE YEAR

For the year ended 31 December 2022, the Group recorded a loss for the year of approximately RMB29 million, as compared with loss of approximately RMB128 million for the year ended 31 December 2021. The material improvement in the financial performance of the Group were mainly due to (i) the increase in revenue due to the recovery of the pandemic; and (ii) the decrease in selling and distribution expenses and administrative expenses during the year ended 31 December 2022.

LIQUIDITY AND FINANCIAL RESOURCES

As at 31 December 2022, the Group's bank balances and cash (including fixed time deposits of approximately RMB24 million (2021: approximately RMB59 million)) amounted to approximately RMB41 million (2021: approximately RMB61 million), and short-term bank borrowings amounted to RMB68 million (2021: approximately RMB78 million). The annual interest rates of loans ranged from 3.40% to 4.55%. As at 31 December 2022, the Group's contingent consideration balance was transferred to other payable as the guarantee period are matured.

The Group's current ratio increased from 2.6 times as at 31 December 2021 to 2.9 times as at 31 December 2022, which was calculated based on the total current assets divided by the total current liabilities. As at 31 December 2022, the gearing ratio was approximately 31% (2021: approximately 32%), which was calculated based on the bank borrowings and bills payables to the percentage of the total equity.

行政開支

行政開支由截至二零二一年十二月三十一日 止年度之約人民幣80百萬元減少約人民幣 36百萬元或45%至截至二零二二年十二月 三十一日止年度之約人民幣44百萬元。行政 開支減少主要是由於截至二零二二年十二月 三十一日止年度研發開支減少約人民幣25百 萬元。

財務成本

財務成本於截至二零二二年及二零二一年 十二月三十一日止年度保持穩定,約為人民 幣4百萬元。

年內虧損

相比截至二零二一年十二月三十一日止年度 之虧損約人民幣128百萬元,截至二零二二年 十二月三十一日止年度本集團錄得年內虧損 約人民幣29百萬元。本集團截至二零二二年 十二月三十一日止年度財務表現大幅改善主 要是由於(I)收益因疫情形勢好轉而有所增加; 及(II)銷售及分銷開支以及行政開支減少。

流動資金及財務資源

於二零二二年十二月三十一日,本集團之銀 行結餘及現金(包括定期存款約人民幣24百 萬元(二零二一年:約人民幣59百萬元))約 為人民幣41百萬元(二零二一年:約人民幣61 百萬元),而短期銀行借款達人民幣68百萬元 (二零二一年:約人民幣78百萬元)。貸款年 利率介乎3.40%至4.55%。於二零二二年十二 月三十一日,由於擔保期屆滿,本集團之或然 代價結餘已轉撥至其他應付款項。

本集團之流動比率由二零二一年十二月 三十一日的2.6倍上升至二零二二年十二月 三十一日的2.9倍,乃根據流動資產總值除以 流動負債總額計算得出。於二零二二年十二 月三十一日,資產負債比率約為31%(二零 二一年:約32%),乃根據銀行借款及應付票 據佔權益總額之百分比計算得出。

INVENTORIES

As at 31 December 2022, the inventories were approximately RMB132 million (2021: approximately RMB128 million). The inventory turnover days were decreased from approximately 254 days in 2021 to approximately 149 days in 2022, which was calculated based on the average of the beginning and ending balance of inventories for the year divided by cost of sales for the year, and multiplied by 365 days.

TRADE RECEIVABLES

As at 31 December 2022, the trade receivables were approximately RMB149 million (2021: approximately RMB119 million). The Group generally allows an average credit period of 90 days to its trade customers. The average trade receivables turnover day was increased from approximately 100 days in 2021 to approximately 138 days in 2022, which was calculated based on the average of the beginning and ending trade receivable balances for the year divided by revenue for the year and multiplied by 365 days.

TRADE AND BILLS PAYABLES

As at 31 December 2022, the trade and bills payables were approximately RMB59 million (2021: approximately RMB25 million). The Group's suppliers typically grant us a credit terms ranging from 30 days to 120 days. The average trade and bills payables turnover days were slightly decreased from approximately 52 days in 2021 to approximately 49 days in 2022, which was calculated based on the average of the beginning and ending of trade and bills payable balance of the year divided by cost of sales of the year and multiplied by 365 days.

PRINCIPAL RISKS AND UNCERTAINTIES

The business of the Group is subject to numerous risks and uncertainties. The following is a summary of some of the principal risks and uncertainties affecting the Group's business:

 The Group's business, financial condition and results of operations may be affected by the loss of key customers.

> It is important for the Group to maintain close and mutually beneficial relationships with the Group's key overseas and domestic customers. The Group's revenue is also subject to the Group's customers' business, product quality, sales strategy, industry conditions and the overall economic market environments. Any significant reduction of sales to or loss of any of the Group's key customers could materially and adversely affect our business, financial condition and results of operations.

存貨

於二零二二年十二月三十一日,存貨為約人 民幣132百萬元(二零二一年:約人民幣128百 萬元)。存貨週轉日數由二零二一年之約254 日減少至二零二二年之約149日,其按本年度 年初及年末存貨結餘之平均值除以本年度銷 售成本再乘以365日計算得出。

貿易應收款項

於二零二二年十二月三十一日,貿易應收款 項為約人民幣149百萬元(二零二一年:約人 民幣119百萬元)。本集團一般授予其貿易客 戶之平均信貸期為90日。貿易應收款項之平 均週轉日數由二零二一年之約100日增加至 二零二二年之約138日,其按本年度年初及年 末貿易應收款項結餘之平均值除以本年度收 益再乘以365日計算。

貿易應付款項及應付票據

於二零二二年十二月三十一日,貿易應付款 項及應付票據為約人民幣59百萬元(二零 二一年:約人民幣25百萬元)。本集團供應商 一般授予本集團介乎30日至120日之信貸期。 貿易應付款項及應付票據之平均週轉日數由 二零二一年約52日略降至二零二二年約49日, 其按本年度年初及年末貿易應付款項及應付 票據結餘之平均值除以本年度銷售成本再乘 以365日計算。

主要風險及不確定因素

本集團業務面臨多項風險及不確定因素。影響本集團業務之部分主要風險及不確定因素 概述如下:

失去主要客戶可能對本集團之業務、 財務狀況及經營業績造成影響。

> 與本集團海外及國內主要客戶維持密 切及互惠互利之關係對本集團而言相 當重要。本集團之收益亦受限於其客 戶之業務、產品質素、銷售策略、行業 狀況及整體經濟及市場環境。對本集 團任何主要客戶之銷售大幅減少或失 去任何主要客戶均可能對本集團之業 務、財務狀況及經營業績造成重大不 利影響。

Q

- The Group may be subject to certain risks, such as political and economic instability and fluctuations in currency rates of foreign currencies, associated with selling our umbrella products to Japan, the PRC and other overseas customers.
- Any change in market demand levels for the Group's umbrella products in Japan, the PRC and in the Group's other export destinations may have a significant effect on the Group's business, financial condition and results of operations. In particular, the Group is affected by changes in the economic condition of Japan, a major destination of our products, and the PRC.
- As the Group's sales are primarily made in US dollar, RMB and Japanese Yen whereas the Group's purchases of materials and payment of wages and salaries to the PRC workers are in RMB and US dollar, therefore, the Group is exposed to exchange rate risk. In addition, the Group is exposed to the risks associated with the currency conversion and exchange rate system in the PRC.
- Fluctuations in prices of raw materials or unstable supply of raw materials could negatively impact our operations and may adversely affect our profitability.

The prices of most of the Group's raw materials generally follow the price trends of, and vary with, market conditions. Supplies of these raw materials may also be subject to a variety of factors that are beyond our control, including but not limited to market shortages, suppliers' business interruptions, government control, weather conditions and overall economic conditions, all of which may have an impact on their respective market prices from time to time.

 The Group may experience a shortage of labour or our labour costs may continue to increase.

CAPITAL COMMITMENTS AND CONTINGENT LIABILITIES

As at 31 December 2022, the Group had no material capital commitment (2021: nil). As at 31 December 2022, the Group did not have any significant contingent liabilities (2021: nil).

PLEDGE OF ASSETS

As at 31 December 2022, the Group's leasehold land and buildings with a carrying amounts of approximately RMB10 million (2021: approximately RMB12 million) and the fixed time deposits with a carrying amounts of approximately RMB24.2 million (2021: approximately RMB58.7 million) were pledged to banks for bank borrowings and bills payables.

- 日本、中國及本集團其他出口目的地 市場對本集團雨傘產品之需求水平如 有任何變動,可能對本集團之業務、財 務狀況及經營業績產生重大影響。尤 其是,本集團可能受日本(本集團產品 主要市場)以及中國之經濟狀況變動 影響。
- 由於本集團主要以美元、人民幣及日 元進行銷售,而本集團以人民幣及美 元購買原材料及向中國工人支付工資 及薪水,故本集團面臨匯兑風險。此 外,本集團亦面臨中國之貨幣兑換及 匯兑制度之相關風險。
- 原材料價格波動或原材料供應不穩定 可能對本集團之業務營運造成負面影 響,或會對本集團之盈利能力造成不 利影響。

本集團大部分原材料之價格一般跟隨 市況之價格趨勢並隨市況變化。該等 原材料之供應亦可能取決於多項並非 我們所能控制之因素,包括但不限於 市場短缺、供應商業務中斷、政府控 制、天氣狀況及整體經濟狀況,該等因 素均不時影響原材料各自之市價。

本集團可能面臨勞工短缺或勞工成本 繼續攀升的風險。

資本承擔及或然負債

於二零二二年十二月三十一日,本集團並無 重大資本承擔(二零二一年:無)。於二零 二二年十二月三十一日,本集團並無任何重 大或然負債(二零二一年:無)。

抵押資產

於二零二二年十二月三十一日,本集團之租 賃土地及樓宇(賬面值約人民幣10百萬元(二 零二一年:約人民幣12百萬元))及定期存款 (賬面值約人民幣24.2百萬元(二零二一年: 約人民幣58.7百萬元))已抵押予銀行以獲取 銀行借款及應付票據。

EMPLOYEES AND REMUNERATION POLICY

As at 31 December 2022, the Group employed a total of 571 employees (2021: 800 employees). The emolument policy of the employees of the Group was set up by the Board based on their experience, qualifications and competence. Other employees' benefits include contributions to statutory mandatory provident funds, and social insurance together with housing provident funds to its employees in Hong Kong and the PRC respectively.

SIGNIFICANT INVESTMENTS, MATERIAL ACQUISITIONS AND DISPOSAL OF SUBSIDIARIES AND CAPITAL ASSETS

On 17 June 2022, an indirect wholly-owned subsidiary of the Company – Jicheng Umbrella Hong Kong Company Limited and an independent third party entered into the sales and purchases agreement, to sell, 100% equity interest in an indirect wholly-owned subsidiary – Jinjiang Jicheng Light Industry Co., Ltd., which were engaged in manufacturing and sales of umbrella parts in PRC, at a consideration of RMB30,000,000. The disposal of a subsidiary was completed on 24 June 2022.

Except for the above, the Group had no significant investments, material acquisitions and disposals of subsidiaries and capital assets during the year.

USE OF PROCEEDS FROM THE GLOBAL OFFERING

The shares of the Company were listed on the Main Board of the Stock Exchange on the Listing Date with net proceeds received by the Company from the global offering in the amount of approximately HK\$134.2 million (equivalent to approximately RMB106.0 million) after deducting underwriting commissions and all related expenses. As disclosed in the announcement of the Company published on 30 December 2016, the Board has resolved to reallocate the unutilised amount of approximately RMB61.4 million to the following two areas:

- approximately RMB36.9 million out of the unutilised net proceeds for buying new brand-names and/or licensing rights of umbrella products from Southeast Asian countries to increase its market shares in those countries as well as investing in a trading company comprising umbrella and other products.
- to increase the allocation for approximately RMB24.5 million for brand awareness promotions and advertising expenses both in domestic and overseas markets.

僱員及薪酬政策

於二零二二年十二月三十一日,本集團僱用 合共571名僱員(二零二一年:800名僱員)。 本集團僱員之薪酬政策乃由董事會根據僱員 經驗、資質及能力設立。其他僱員福利包括分 別為其香港及中國僱員作出之法定強制性公 積金、社會保險以及住房公積金供款。

重大投資、重大收購及出售附屬公司 及資本資產

於二零二二年六月十七日,本公司之間接全 資附屬公司集成傘業香港有限公司與一名獨 立第三方訂立買賣協議,以出售間接全資附 屬公司晉江集成輕工有限公司(於中國從事 製造及銷售雨傘零部件)之100%股權,代價 為人民幣30,000,000元。附屬公司出售事項已 於二零二二年六月二十四日完成。

除上文所述者外,本集團於本年度並無重大 投資、重大收購及出售附屬公司及資本資產。

全球發售之所得款項用途

本公司股份於上市日期在聯交所主板上市, 而本公司自全球發售收取之所得款項淨額為約134.2百萬港元(相當於約人民幣106.0百萬 元)(經扣除包銷佣金及所有相關開支)。誠 如本公司於二零一六年十二月三十日刊發之 公告所披露,董事會已議決重新分配尚未動 用金額約人民幣61.4百萬元用於以下兩個方 面:

- 尚未動用所得款項淨額之約人民幣 36.9百萬元用於自東南亞國家購買雨 傘產品之新品牌名稱及/或許可權, 以增加本集團於該等國家之市場份額 以及投資買賣雨傘及其他產品之貿易 公司。
- 2) 增加分配約人民幣24.5百萬元用於提 升國內外市場品牌知名度及支付廣告 費用。

The Board is of the view that such re-allocation of unutilised net proceeds is in line with the Group's new business strategy to shift business focus from developing upstream manufacturing to downstream distribution network and brand building to facilitate promotion of the Group's branded umbrellas which command higher margins. 董事會認為,該重新分配尚未動用所得款項 淨額符合本集團將業務重心自發展上游製造 轉移至下游分銷網絡及品牌建設以促進推廣 利潤率較高之本集團品牌雨傘之新業務策略。

As at 31 December 2022, the net proceeds had been utilised as follows:

於二零二二年十二月三十一日,所得款項淨 額已用作以下用途:

Use of net proceeds	所得款項淨額用途	Revised allocation 經修訂分配 RMB (million) 人民幣百萬元	Unutilised amount as at 31 December 2021 截至二零二一年 十二月三十一日 未動用金額 RMB (million) 人民幣百萬元	Utilised amount for the year ended 31 December 2022 截至二零二二年 十二月三十一日 止年度 已動用金額 RMB (million) 人民幣百萬元	Unutilised amount as at 31 December 2022 截至二零二二年 十二月三十一日 未動用金額 RMB (million) 人民幣百萬元
Increasing our production capacity by constructing a factory Paying the outstanding of the consideration	透過建造工廠以提高本集團 產能 支付有關建設及完成10層	24.5	-	-	-
in relation to the construction and completion of the new 10-storey	文內有關建設及无成10層 高新辦公樓宇之代價之 未支付款項				
office building Strengthen our technical expertise and know-how to ensure continuous	增強本集團之技術專長及知識 以確保持續改善本集團產品	3.1	-	-	-
improvement of our products Additional working capital and	額外營運資金及其他一般公司	3.7	-	-	-
other general corporate purposes Further expansion of our branded umbrellas by intensifying our marketing activities to promote our brand awareness both	用途 加強營銷活動以於國內及 海外市場提高本集團品牌 知名度而進一步推廣本集團	10.6	-	-	-
in the domestic and overseas	品牌雨傘	27.2	-	-	-
Buying new brand-names and investing in a trading company	購買新品牌名稱及投資一間 貿易公司	36.9	21.7	21.7	
Total	總計	106.0	21.7	21.7	

BUYING NEW BRAND-NAMES AND INVESTING IN A TRADING COMPANY

On 23 May 2019, the Group completed the acquisition of 100% equity interest in 晉江兢霆貿易有限公司("Jingting") from an independent third party, which was satisfied by way of RMB5,000,000 in cash and issuance of promissory note with principal amount of RMB24,000,000 including the maturity term of 36 months.

Accordingly, the remaining net proceeds of approximately RMB21.7 million for buying new brand-names and investing in a trading company are fully utilised for the same specific use.

PLACING OF NEW SHARES UNDER GENERAL MANDATE

Completion on the placing took place on 1 June 2022 and the net proceeds of the placing were approximately HK\$22.44 million. As at 31 December 2022, HK\$22.44 million were fully utilized as intended for repayment of certain bank loans.

FUTURE PROSPECTS

The Group principal objectives are to maintain and strengthen its position as a leading umbrella manufacturer focused in Japan market and its own branded umbrella products in the PRC market, and increase its market share in the existing markets such as Hong Kong, Cambodia and Republic of Korea.

Looking ahead, the Group will shift business focus from developing upstream manufacturing to downstream distribution network and brand building so as to facilitate promotion of the Group's branded umbrellas which command higher margins and create higher values as well as bringing better return to our shareholders. To diversify its business and explore potential business opportunities, the Group is exploring and developing business opportunities and projects.

購買新品牌名稱及投資一間貿易公 司

於二零一九年五月二十三日,本集團完成向 獨立第三方收購晉江兢霆貿易有限公司(「晉 江兢霆」)100%股權,收購以人民幣5,000,000 元現金及發行本金額為人民幣24,000,000元 且期限為36個月的承兑票據予以支付。

因此,用於購買新品牌名稱及投資一間貿易 公司的剩餘所得款項淨額約人民幣21.7百萬 元已悉數用於同一特定用途。

根據一般授權配售新股份

配售事項已於二零二二年六月一日完成,配 售事項所得款項淨額為約22.44百萬港元。於 二零二二年十二月三十一日,所得款項淨額 22.44百萬港元已按擬定用途悉數用於償還若 干銀行貸款。

未來展望

本集團之主要目標為維持及鞏固本集團作為 日本市場雨傘製造商及中國市場自有品牌雨 傘製造商之領先地位以及擴大本集團於香港、 柬埔寨及韓國等現有市場之市場份額。

展望未來,本集團將業務重心自發展上游製 造轉移至下游分銷網絡及品牌建設以促進推 廣利潤率較高之本集團品牌雨傘以及創造更 多價值,以及為本集團的股東帶來更豐厚回 報。為多元化發展其業務,並物色潛在商機, 本集團正在物色及開發商業機會及項目。

CODE ON CORPORATE GOVERNANCE PRACTICES

The Company is committed to maintaining high standard of corporate governance and has steered its development and protected the interests of its shareholders in an enlightened and open manner. The Board comprises four executive Directors and three independent non-executive Directors. The Company has adopted and complied with the Corporate Governance Code (the "CG Code") as set out in Appendix 14 to the Listing Rules since the Listing Date with the following deviations:

Under paragraph A.2.1 of Appendix 14 to the Listing Rules, the roles of chairman and chief executive officer of an issuer should be separated and should not be performed by the same person. Mr. Huang is currently the Chairman of the Board and the chief executive officer who is primarily responsible for the day-to-day management of the Group's business. The Directors consider that vesting the roles of the Chairman of the Board and chief executive officer in the same person facilitates the execution of the Group's business strategies and decision making, and maximises the effectiveness of the Group's operation. The Directors also believe that the presence of three independent non-executive Directors will review the structure from time to time and consider an adjustment should it become appropriate.

Code provision A.6.7 stipulates that independent non-executive Directors should attend general meeting of the Company. Mr. Tso Sze Wai, Mr. Yang Xuetai and Ms. Lee Kit Ying, Winnie, being the independent non-executive Directors, did not attend the Company's annual general meeting held on 30 June 2022 due to their other business engagements.

MODEL CODE FOR SECURITIES TRANSACTIONS BY THE DIRECTORS

The Directors have adopted the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers (the "Model Code") as set out in Appendix 10 to the Listing Rules as the code of conduct for Directors in dealing in the Company's securities. Specific enquiries have been made to all Directors and all Directors have confirmed that they have fully complied with the required standard of dealings as set out in the Model Code during the year.

企業管治常規守則

本公司一直致力保持高水平企業管治,以開 明和開放的理念引導公司發展及保障股東權 益。董事會由四名執行董事及三名獨立非執 行董事組成。本公司於上市日期起已採納並 遵守上市規則附錄14所載之企業管治守則 (「企管守則」),惟以下偏離者除外:

根據上市規則附錄14第A.2.1段,發行人主席 及行政總裁之角色應有區分,而不應由同一 人擔任。目前,黃先生為董事會主席兼行政總 裁,主要負責本集團業務之日常管理。董事認 為董事會主席及行政總裁角色由同一人擔任 可促進本集團業務策略之執行及決策制定以 及最大化地提高本集團之運營效率。董事亦 認為,三名獨立非執行董事之參與可為董事 會帶來額外的獨立見解。董事將不時審閱該 架構,並考慮於適當時進行調整。

守則條文第A.6.7條規定獨立非執行董事應出 席本公司之股東大會。由於有其他公務,獨 立非執行董事曹思維先生、楊學太先生及李 結英女士並未出席本公司於二零二二年六月 三十日舉行之股東週年大會。

董事進行證券交易之標準守則

董事已採納上市規則附錄10所載上市發行 人董事進行證券交易之標準守則(「標準守 則」),作為董事買賣本公司證券之操守守則。 經向全體董事進行具體查詢後,全體董事已 確認彼等於年內全面遵守標準守則所載之規 定交易準則。

BOARD OF THE DIRECTORS

The Board is committed to providing effective and responsible leadership for the Company. The Directors, individually and collectively, must act in good faith in the best interests of the Company and its shareholders. The Board has established three Board committees, being the Audit Committee, the Remuneration Committee and the Nomination Committee (each a "Board Committee" and collectively the "Board Committees"), to oversee different areas of the Company's affairs.

The Board currently comprises four executive Directors, namely Mr. Huang Wenji, Mr. Yang Guang, Mr. Lin Zhenshuang and Mr. Chung Kin Hung, Kenneth and three independent non-executive Directors, namely, Mr. Tso Sze Wai, Mr. Yang Xuetai and Ms. Lee Kit Ying, Winnie.

There is no financial, business, family or other material/relevant relationship amongst Directors. Their biographical details and (where applicable) their family relationships are set out in the section headed "Biographical Details of Directors and Senior Management" on pages 56 to 57 in the annual report. A list of the Directors identifying their role and functions and whether they are independent non-executive Directors are available on the Company's website.

The Board sets the Group's overall objectives and strategies, monitors and evaluates its operating and financial performance and reviews the corporate governance standard of the Group. It also decides on matters such as annual and interim results, major transactions, director appointments or re-appointments, investment policy, dividend and accounting policies. The Board has delegated the authority and responsibility for implementing its business strategies and managing the daily operations of the Group's businesses to the executive Directors and members of senior management. The functions and power that are so delegated are reviewed periodically to ensure that they remain appropriate.

The Board is also responsible for developing, reviewing and monitoring the policies and practices on corporate governance and legal and regulatory compliance of the Group, and the training and continuous professional development of Directors and senior management. The Board also reviews the disclosures in the Corporate Governance Report to ensure compliance.

All Board members have separate and independent access to the Group's senior management to fulfill their duties. Independent professional advice can be sought to assist the relevant Directors to discharge their duties at the Group's expense upon their request.

董事會

董事會致力為本公司提供有效及負責任之領 導。董事須個別及共同地為本公司及其股東 之最佳利益真誠行事。董事會已設立三個董 事委員會(即審核委員會、薪酬委員會及提名 委員會(各自為一個「董事委員會」及統稱為 「董事委員會」)),以監督本公司不同範疇之 事務。

董事會現時由四名執行董事(即黃文集先生、 楊光先生、林貞雙先生及鍾健雄先生)及三名 獨立非執行董事(即曹思維先生、楊學太先生 及李結英女士)組成。

各董事間並不存在任何財務、業務、家族或其 他重大/相關關係。彼等之履歷詳情及(如適 用)彼等之家屬關係載於年報第56頁至57頁 「董事及高級管理人員履歷詳情」一節。列明 董事角色及職能以及獨立非執行董事身份之 董事名單可於本公司網站查閱。

董事會制定本集團之整體目標及策略、監察 及評估其營運及財務表現並審閲本集團之企 業管治準則。其亦就年度及中期業績、主要交 易、董事委任或續聘、投資政策、股息及會計 政策等事宜作出決定。董事會已指派及授權 執行董事及高級管理層成員負責執行其業務 策略及管理本集團業務之日常營運。董事會 定期檢討所委派職能及權力以確保有關指派 仍屬合適。

董事會亦負責制定、檢討及監察本集團之企 業管治政策及慣例與遵守法律及法規情況, 以及董事及高級管理層之培訓及持續專業發 展。董事會亦審閱企業管治報告內之披露資 料以確保符合要求。

各董事會成員可分別獨立接觸本集團之高級 管理層,以履行彼等之職責。相關董事亦可自 身要求徵詢獨立專業意見,協助彼等履行職 責,費用由本集團承擔。

All Directors are required to declare to the Board upon their first appointment, the directorships or other positions they are concurrently holding at other companies or organisation. These interests are updated on an annual basis and when necessary.

Newly appointed Director will be arranged a comprehensive, formal and tailored induction which includes provision of key guidelines, documents and publications relevant to their roles, responsibilities and ongoing obligations; a briefing on the Company's structure, businesses, risk management and other governance practices and meeting with other fellow Directors so as to help the newly appointed Directors familiarize with the management, business and governance policies and practices of the Company, and ensure that they have a proper understanding of the operations and businesses of the Company.

ATTENDANCE OF DIRECTORS AT MEETINGS

The attendance of the Directors at the general meetings of the Company, meetings of the Board, the Audit Committee, the Remuneration Committee and the Nomination Committee during the year ended 31 December 2022 are set out below:

全體董事須於首次獲委任時向董事會申報彼 等同時在其他公司或機構擔任之董事或其他 職務,有關利益申報每年及於需要時更新。

新委任的董事將獲得量身定制的全面且正式 的入職培訓,包括提供與其角色、職責及持續 責任有關的主要指引、文件及刊物,以及有關 本公司架構、業務、風險管理及其他管治常規 的簡介。新任董事亦獲安排與其他董事會面, 以協助其熟悉本公司的管理、業務以及管治 政策及常規,確保彼等對本公司的營運及業 務有適當的理解。

董事出席會議情況

截至二零二二年十二月三十一日止年度,董 事出席本公司股東大會、董事會會議、審核委 員會、薪酬委員會及提名委員會會議情況載 列如下:

		Audit	Remuneration	Nomination
General	Board	committee	committee	committee
Meeting	meetings	meetings	meetings	meetings
		審核委員會	薪酬委員會	提名委員會
股東大會	董事會會議	會議	會議	會議

(number of meetings attended/number of meetings held during respective director's tenure) (各董事任職期間出席會議次數/舉行會議次數)

Executive Directors	執行董事					
Mr. Huang Wenji	黃文集先生	0/1	9/9	N/A 不適用	N/A 不適用	N/A 不適用
Mr. Yang Guang	楊光先生	0/1	9/9	N/A 不適用	N/A 不適用	N/A 不適用
Mr. Lin Zhenshuang	林貞雙先生	0/1	9/9	N/A 不適用	N/A 不適用	N/A 不適用
Mr. Chung Kin Hung, Kenneth	鍾健雄先生	1/1	9/9	N/A 不適用	N/A 不適用	N/A 不適用
Independent Non-executive Directors	獨立非執行董事					
Mr. Tso Sze Wai	曹思維先生	0/1	9/9	2/2	2/2	1/1
Mr. Yang Xuetai	楊學太先生	0/1	9/9	2/2	2/2	1/1
Ms. Lee Kit Ying, Winnie	李結英女士	0/1	9/9	2/2	2/2	1/1

DIRECTORS' AND OFFICERS' INSURANCE

Appropriate insurance coverage has been arranged in respect of potential legal actions against the Directors and officers of the Company.

董事及高級人員投保

本公司已就董事及高級人員可能面對之潛在 法律行動作出適當的投保安排。

CONTINUOUS PROFESSIONAL DEVELOPMENT

Pursuant to Code provision A.6.5, all Directors should participate in continuous professional development to develop and refresh their knowledge and skills. This is to ensure that their contribution to the Board remains informed and relevant. All the Directors also understand the importance of continuous professional development and are committed to participating in any suitable training or relevant materials reading in order to develop and refresh their knowledge and skills. The Company has received from each Director a confirmation of their participation in continuous professional development by attending training course or reading relevant materials on the topics related to corporate governance and regulations.

INDEPENDENCE OF INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

The role of the independent non-executive Directors is to provide independent and objective opinions to the Board, giving adequate control and balances for the Group to protect the overall interests of the shareholders and the Group. They serve actively on the Board and its committees to provide their independent and objective views.

In compliance with Rules 3.10(1) and 3.10A of the Listing Rules, the Company has appointed three independent non-executive Directors, representing more than one-third of the Board. One of the independent non-executive Directors has the appropriate professional qualifications in accounting or related financial management expertise as required by Rule 3.10(2) of the Listing Rules.

Each independent non-executive Director has submitted confirmation of his/her independence to the Company pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules. Based on the contents of such confirmations, the Company considers that all of the independent non-executive Directors are independent.

BOARD COMMITTEES

The Board is supported by three committees, namely the Audit Committee, Nomination Committee and Remuneration Committee. Each Board Committee has its defined and written terms of reference approved by the Board covering its duties, powers and functions. Their terms of reference are available on the Company's website.

持續專業發展

根據守則條文第A.6.5條,全體董事均須參與 持續專業發展,以發展及更新彼等的知識及 技能。有關規定旨在確保各董事在知情情況 下向董事會作出切合需要的貢獻。全體董事 亦知悉持續專業發展的重要性,並承諾參與 任何適合的培訓課程或閱讀相關資料,以發 展及更新彼等的知識及技能。本公司已接獲 各董事的確認書,確認彼等已出席培訓課程 或閱讀有關企業管治及規例的資料,藉以參 與持續專業發展。

獨立非執行董事之獨立身份

獨立非執行董事的角色乃向董事會提供獨立 及客觀的意見,為本集團提供足夠的制約及 平衡,以保障股東及本集團整體利益。彼等於 董事會及其委員會上積極提供獨立及客觀的 意見。

為遵守上市規則第3.10(1)條及3.10A條,本公 司已委任三名獨立非執行董事,超過董事會 人數三分之一。按上市規則第3.10(2)條的規 定,其中一名獨立非執行董事具備合適會計 專業資格或相關財務管理專業知識。

各獨立非執行董事已按上市規則第3.13條規 定,向本公司提交其獨立身份確認書。根據該 等確認書的內容,本公司認為全體獨立非執 行董事均屬獨立。

董事委員會

董事會獲得三個委員會(即審核委員會、提名 委員會及薪酬委員會)支援。各董事委員會均 設經董事會批准的明確書面職權範圍,涵蓋 其職責、權力及職能。彼等的職權範圍於本公 司網站可供查閱。 All Board Committees are provided with sufficient resources to discharge their duties, including access to management or professional advice if considered necessary.

(I) AUDIT COMMITTEE

The Company established an Audit Committee on 23 January 2015 with specific written terms of reference in compliance with the Code. The primary duties of the Audit Committee are to assist the Board by providing an independent view on the effectiveness of the financial reporting process, internal control and risk management systems of the Group, overseeing the audit process and performing other duties and responsibilities as assigned by the Board.

As at the date of this annual report, the Audit Committee comprises three independent non-executive Directors, namely Mr. Tso Sze Wai (Chairman of the Audit Committee), Ms. Lee Kit Ying, Winnie and Mr. Yang Xuetai.

During the year ended 31 December 2022, the Audit Committee held two meetings to review the annual and interim results of the Group and make recommendations to the Board and the management in respect of the Group's financial reporting and internal control procedures. During the year ended 31 December 2022, the Audit Committee has also reviewed, with the management and the Company's auditor, the Group's significant internal controls and financial matters in accordance with the Audit Committee's written terms of reference and made relevant recommendations to the Board. The Audit Committee's review covered the audit scope and findings, external auditor's independence and performance, the Group's accounting principles and practices, the Listing Rules and statutory compliance, connected transactions, internal controls, risk management, financial reporting matters (including the interim and annual financial reports for the Board's approval) and the adequacy of resources, gualifications and experience of staff of the Company's accounting and financial reporting function as well as their training programmes and budget. It also reviewed this Corporate Governance Report and an internal control review report on the Company prepared by an independent advisor.

所有董事委員會均獲提供足夠資源以履行其 職責,包括於需要時取得管理層或專業意見。

(I) 審核委員會

本公司於二零一五年一月二十三日成立 審核委員會,並根據守則設訂具體的書 面職權範圍。審核委員會的主要職責乃 就本集團的財務申報過程、內部監控及 風險管理系統是否有效提供獨立意見、 監督審核過程及履行董事會委派的其他 職責和責任,藉以協助董事會履行職責。

於本年報刊發日期,審核委員會包括三 名獨立非執行董事,即曹思維先生(審 核委員會主席)、李結英女士及楊學太 先生。

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 審核委員會舉行兩次會議·以審閱本集 團的年度及中期業績以及就本集團的財 務申報及內部監控程序向董事會及管 理層作出建議。截至二零二二年十二月 三十一日止年度,審核委員會亦已根據 審核委員會的書面職權範圍與管理層及 本公司核數師共同審閱本集團的重大內 部監控及財務事宜並向董事會作出相關 建議。審核委員會的審閱涵蓋審核範圍 及結果、外聘核數師的獨立性及表現、 本集團的會計原則及慣例、上市規則及 合規情況、關連交易、內部監控、風險管 理、財務申報事宜(包括中期及年度財 務報告供董事會批准)及本公司會計及 財務申報職能方面的資源、員工的資質 及經驗以及彼等的培訓計劃及預算是否 充足。審核委員會亦已審閱企業管治報 告及由獨立顧問編製之本公司內部監控 審閱報告。

(II) REMUNERATION COMMITTEE

The Company established a Remuneration Committee on 23 January 2015 with written terms of reference in compliance with the Code. The primary duties of the remuneration committee include making recommendations to the Board on the policy and structure for all Directors and senior management, reviewing the terms of remuneration packages, determining the award of bonuses and considering the grant of options under the share option scheme of the Company. As at the date of this annual report, the remuneration committee comprises three independent non-executive Directors, namely Ms. Lee Kit Ying, Winnie (Chairperson of the Remuneration Committee), Mr. Tso Sze Wai and Mr. Yang Xuetai.

During the year ended 31 December 2022, the Remuneration Committee held two meetings to review the remuneration policy, share options granted under the share option scheme of the Company, remuneration packages of the Directors and the senior management in accordance with the Remuneration Committee's written terms of reference.

The Company has adopted a director remuneration policy, it sets out the general principles which guide the Group to deal with the remuneration matters. This remuneration policy aims to provide a fair market level of remuneration to retain and motivate high quality directors, senior management of the Group and attract experienced people of high calibre to oversee the business and development of the Group.

Particulars regarding Directors' remuneration and the five highest paid employees as required to be disclosed pursuant to Appendix 16 to the Listing Rules are set out in note 14 to the consolidated financial statements.

(II) 薪酬委員會

本公司於二零一五年一月二十三日成立 薪酬委員會,並根據守則訂立書面職權 範圍。薪酬委員會的主要職責包括就全 體董事及高級管理層的薪酬政策及架構 向董事會作出建議,審閱薪酬待遇條款, 釐定花紅獎勵及考慮根據本公司的購 股權計劃授出購股權。於本年報刊發日 期,薪酬委員會包括三名獨立非執行董 事,即李結英女士(薪酬委員會主席)、 曹思維先生及楊學太先生。

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 薪酬委員會曾舉行兩次會議,以根據薪 酬委員會的書面職權範圍審閲董事及高 級管理層的薪酬政策、根據本公司購股 權計劃授出的購股權及薪酬待遇。

本公司已採納一套董事薪酬政策,當中 載列指引本集團處理薪酬事宜的一般原 則。該薪酬政策旨在提供公允的市場薪 酬水平,以挽留及激勵本集團董事及高 級管理層中表現出色的成員,並吸引具 有才幹及經驗豐富的人才,以監督本集 團的業務及發展。

根據上市規則附錄16須予披露的董事酬 金及五名最高薪酬僱員的詳情載於綜合 財務報表附註14。

(III) NOMINATION COMMITTEE

The Company established a Nomination Committee on 23 January 2015 with written terms of reference in compliance with the Code. The nomination committee comprises three independent non-executive Directors, namely Mr. Yang Xuetai (Chairman of the Nomination Committee), Mr. Tso Sze Wai and Ms. Lee Kit Ying, Winnie. The principal responsibilities of the Nomination Committee are to review the composition of the Board, including its structure, size and diversity at least annually to ensure that it has a balance of expertise, skills and experience appropriate to the requirements of the business of the Group. It is also responsible to consider and recommend to the Board suitably gualified persons to become a member of the Board, monitor the succession planning of Directors and assess the independence of independent non-executive Directors. The Nomination Committee will also give consideration to the Board Diversity Policy (as defined below) when identifying suitably qualified candidates to become members of the Board, and the Board will review the Board Diversity Policy (as defined below), so as to develop and review measurable objectives for the implementing the Board Diversity Policy (as defined below) and to monitor the progress on achieving these objectives.

During the year ended 31 December 2022, one meetings was held by the Nomination Committee to, among other things, review the structure, size and composition of the board, assess the independence of each of the independent non-executive Directors, formulate the board diversity policy and recommend to the board for approval. The Nomination Committee reviewed the board diversity policy to ensure its effectiveness and considered the Group achieved the policy since its adoption.

When identifying suitable candidates for directorship, the Nomination Committee will carry out the selection process by making reference to the skills, experience, education background, professional knowledge, personal integrity and time commitments of the proposed candidates, and also the Company's needs and other relevant statutory requirements and regulations required for the positions. All candidates must be able to meet the standards as set forth in Rules 3.08 and 3.09 of the Listing Rules. A candidate who is to be appointed as an independent non-executive Director should also meet the independence criteria set out in Rule 3.13 of the Listing Rules. Qualified candidates will then be recommended to the Board for approval.

(Ⅲ) 提名委員會

本公司於二零一五年一月二十三日成 立提名委員會, 並根據守則訂立書面職 權範圍。提名委員會包括三名獨立非執 行董事,即楊學太先生(提名委員會主 席)、曹思維先生及李結英女士。提名委 員會的主要職責為最少每年檢討董事會 的組成,內容包括其架構、規模及多元 化,以確保董事會具備適合本集團業務 所需的均衡專業知識、技能及經驗。提 名委員會亦負責考慮及向董事會推薦適 當合資格人士加入董事會,並監察董事 繼任安排以及評估獨立非執行董事的獨 立身份。提名委員會於物色適當合資格 人選加入董事會時,亦考慮董事會多元 化政策(定義見下文),而董事會將檢討 董事會多元化政策(定義見下文)以為 執行董事會多元化政策(定義見下文) 訂立可計量目標並加以檢討,並監察達 成該等目標的進度。

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 提名委員會曾舉行一次會議,以(其中 包括)審閲董事會的架構、規模及組成、 評估各獨立非執行董事的獨立身份、制 定董事會多元化政策及建議董事會批准 該政策。提名委員會已審閲董事會多元 化政策以確保其成效,並認為本集團自 採納該政策以來行之有效。

於物色合適董事候選人時,提名委員會 將參考建議候選人的技能、經驗、教育 背景、專業知識、個人誠信及時間投入, 以及本公司需求及其他相關法規要求以 及有關職位的規定而進行篩選程序。所 有候選人須符合上市規則第3.08及3.09 條所載標準。將獲委任為獨立非執行董 事的候選人亦須符合上市規則第3.13條 所載獨立性標準。合資格候選人屆時將 獲推薦以供董事會批准。

The Nomination Committee met once to review the structure, size and composition of the Board and the independence of the Independent Non-executive Directors and to consider the qualifications of the retiring directors standing for election at the Annual General Meeting. The Nomination Committee considered an appropriate balance of diversity perspectives of the Board is maintained.

CORPORATE GOVERNANCE FUNCTION

The Company's corporate governance function is carried out by the Board pursuant to a set of written terms of reference adopted by the Board on 23 January 2015 in compliance with provision D.3.1 of the CG Code, which include (a) to develop and review the Company's policies and practices on corporate governance; (b) to review and monitor the training and continuous professional development of the Directors and senior management of the Group; (c) to review and monitor the Company's policies and practices on compliance with legal and regulatory requirements; (d) to develop, review and monitor the code of conduct and compliance manual (if any) applicable to employees of the Group and the Directors; and (e) to review the Company's compliance with the CG Code and relevant disclosure in the corporate governance report of the annual report of the Company.

BOARD PROCEEDINGS

Regular board meetings are held at quarterly intervals with additional meetings convened as and when necessary to discuss the overall strategic directions, the Group's operations, financial performance, and to approve interim and annual results and other significant matters. For regular meetings, Board members are given at least 14 days prior notice and agenda with supporting papers are sent to Directors not less than 3 days before the relevant meeting is held. Directors may propose to the Chairman or the Company Secretary to include matters in the agenda for regular board meetings.

Directors are requested to declare their direct or indirect interests, if any, in any proposals or transactions to be considered by the Board at board meetings and abstain from voting in favour of the related board resolutions as appropriate. 提名委員會舉行一次會議,以檢討董事 會架構、人數及成員組成及獨立非執行 董事的獨立性,並考慮擬於股東週年大 會上重選的退任董事的資格。提名委員 會認為,董事會於多元化方面維持適當 平衡。

企業管治職能

本公司之企業管治職能由董事會根據其遵照 企管守則之條文第D.3.1條於二零一五年一月 二十三日採納之一套書面職權範圍而履行, 其中包括(a)制定及審閲本公司的企業管治政 策及常規:(b)審閲及監察本集團董事及高級 管理人員的培訓及持續專業發展;(c)審閲及 監察本公司在遵守法律及監管規定方面的政 策及常規;(d)制定、檢討及監察適用於本集 團僱員及董事的操守準則及合規手冊(如有); 及(e)審閲本公司遵守企管守則的情況及在本 公司年報企業管治報告內的相關披露。

董事會程序

董事會定期每季度舉行會議,並於有需要時 召開額外會議,以商討整體策略方針、本集團 的營運、財務表現及批准中期及年度業績及 其他重大事宜。就定期會議而言,董事會成員 於相關會議舉行前最少14天接獲通知,而議 程(連同開會文件)於相關會議舉行前最少3 天送呈各董事。董事可向主席或公司秘書建 議於定期董事會會議議程內增加事項。

董事會在董事會會議考慮任何動議或交易時, 董事須申報其直接或間接利益(如有),並在 適當情況下就相關董事會決議案放棄投贊成 票。

Minutes of meetings of the Board and Board Committees are kept by the Company Secretary in sufficient details of the matters considered and decisions reached, including dissenting views expressed, and are open for inspection on reasonable notice by any Director. Draft and final versions of minutes are sent to all Directors for their comments and records respectively within a reasonable time after the board meeting is held.

All Directors have access to the advice and services of the Company Secretary with a view to ensuring the Board procedures are followed.

APPOINTMENT AND RE-ELECTION OF DIRECTORS

In accordance with the Company's articles of association, a person may be appointed as a Director either by the shareholders in general meeting or by the Board. Any Directors appointed by the Board as additional Directors or to fill casual vacancies shall hold office until the next following general meeting, and are eligible for re-election by the shareholders. In addition, all Directors are required to retire by rotation at least once every three years at the annual general meeting, and are eligible for re-election by the shareholders.

Mr. Yang Xuetai, being independent non-executive Director has entered into an appointment letter with the Company for an initial term of three years commencing from the Listing Date. Each of Mr. Tso Sze Wai and Ms. Lee Kit Ying, Winnie have entered into an appointment letter with the Company for a term of one year.

Mr. Huang Wenji and Mr. Chung Kin Hung, Kenneth, being executive Directors and Mr. Tso Sze Wai, independent non-executive Director will be subject to retirement and re-election at annual general meeting of the Company in accordance with the Company's articles of association.

BOARD DIVERSITY POLICY

Pursuant to the CG Code, the Board adopted a board diversity policy (the "Board Diversity Policy") on 23 January 2015. The Company recognises and embraces the benefits of diversity of Board members. While all Board appointments will continue to be made on a merit basis, the Company will ensure that the Board has a balance of skills, experience and diversity of perspectives appropriate to the needs of the Company's business. Selection of candidates will be based on a range of diversity perspectives, including but not limited to gender, age, cultural and educational background, experience (professional or otherwise), skills and knowledge. 董事會及董事委員會的會議記錄由公司秘書 負責保存,其中包括會議所考慮事項及所作 出決定的足夠詳情,包括所表達反對意見,而 有關記錄可公開由任何董事於合理通知下查 閲。於董事會會議召開後合理時間內,全體董 事均獲發會議記錄的初稿和定稿,以供彼等 提供意見和記錄存檔。

為確保遵守董事會程序,全體董事皆可向公 司秘書尋求建議及服務。

委任及重選董事

根據本公司的組織章程細則,任何人士均可 由股東於股東大會上或由董事會委任為董事。 任何獲董事會委任為新增董事或委任以填補 臨時空缺的董事的任期直至下屆股東大會為 止,惟彼等符合資格由股東重選。此外,全體 董事均須最少每隔三年於股東週年大會上輪 值告退一次,並符合資格由股東重選。

獨立非執行董事楊學太先生已與本公司訂立 委任函,初步任期為自上市日期起計三年。曹 思維先生及李結英女士已各自與本公司訂立 委任函,任期均為一年。

執行董事黃文集先生及鍾健雄先生以及獨立 非執行董事曹思維先生須根據本公司的組織 章程細則於本公司股東週年大會退任及重選。

董事會多元化政策

根據企管守則,董事會於二零一五年一月 二十三日採納董事會多元化政策(「董事會多 元化政策」)。本公司認同及肯定董事會成員 多元化的益處。在董事會所有任命將繼續奉 行任人唯才的原則的同時,本公司將確保董 事會在切合本公司業務所需的技能、經驗及 多元化角度方面取得平衡。挑選候選人將基 於多元化的標準,包括但不限於性別、年齡、 文化及教育背景、經驗(專業或其他經驗)、 技術及知識。

COMPANY SECRETARY

The Company has appointed Mr. Chiu Kung Wai, a member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountant, who is an employee of the Company as the Company Secretary. The Company Secretary reported to the Board from time to time. All Directors have access to the advice and services of the Company Secretary to ensure that Board procedures, and all applicable laws, rules and regulations are followed.

During the year under review, Mr. Chiu Kung Wai has taken not less than 15 hours of relevant professional training and has fulfilled the requirement pursuant to Rule 3.29 of the Listing Rules.

RISK MANAGEMENT AND INTERNAL CONTROLS

The Board is overall responsible for evaluating and determining the nature and extent of the risks it is willing to take in achieving the Group's strategic objectives, and ensuring that the Group established and maintained appropriate and effective risk management and internal control systems.

The Audit Committee reviews the risk management and internal controls that are significant to the Group on an on-going basis. The Audit Committee would consider the adequacy of resource, qualifications and experience and training of staff and external advisor of the Group's accounting, internal audit and financial reporting function.

The management of the Group is responsible for designing, maintaining, implementing and monitoring of the risk management and internal control system to ensure adequate control in place to safeguard the Group's assets and stakeholder's interest.

The Group has established risk management procedures to address and handle the all significant risks associate with the business of the Group. The Board would perform annual review on any significant change of the business environment and establish procedures to response the risks result from significant change of business environment. The risk management and internal control systems are designed to mitigate the potential losses of the business.

公司秘書

本公司已委任趙公維先生為公司秘書,彼為 香港會計師公會的會員及本公司僱員。公司 秘書須不時向董事會報告。全體董事可尋求 公司秘書的建議及服務,以確保遵守董事會 程序及所有適用法律、條例及法規。

於回顧年度,趙公維先生已接受不少於15個 小時的相關專業培訓及已達成上市規則第3.29 條的規定。

風險管理及內部監控

董事會總體負責評估及釐定在達致本集團策 略目標過程中其願意承擔的風險的性質及程 度,並確保本集團已建立及具備適當且有效 的風險管理及內部監控系統。

審核委員會審閲對本集團持續經營屬重大的 風險管理及內部監控。審核委員會將考慮本 集團會計、內部審核及財務報告職能方面的 資源、員工及外聘顧問的資格、經驗及培訓之 充足性。

本集團管理層負責設計、維持、實施及監察風 險管理及內部監控系統以確保具備充足監控 以保障本集團資產及利益相關者之權益。

本集團已制定風險管理程序以解決及處理有 關本集團業務的所有重大風險。董事會將對 業務環境的任何重大變動進行年度審閲並制 定程序以應對業務環境重大變動所產生的風 險。風險管理及內部監控系統旨在減輕業務 的潛在虧損。

The management would identify the risks associate with the business of the Group by considering both internal and external factors and events which include political, economic, technology, environmental, social and staff. Each of risks has been assessed and prioritised based on their relevant impact and occurrence opportunity. The relevant risk management strategy would be applied to each type of risks according to the assessment results, type of risk management strategy has been listed as follow:

- Risk retention and reduction: accept the impact of risk or undertake actions by the Group to reduce the impact of the risks;
- Risk avoidance: change business process or objective so as to avoid the risk;
- Risk sharing and diversification: diversify the effect of the risk or allocate to different location or product or market;
- Risk transfer: transfer ownership and liability to a third party.

The internal control systems are designed and implemented to reduce the risks associated with the business accepted by the Group and minimise the adverse impact results from the risks. The risk management and internal control system are design to manage rather than eliminate the risk of failure to achieve business objectives, and can only provide reasonable and not absolute assurance against material misstatement or loss.

For the year ended 31 December 2022, the Group has engaged an external advisory firm to undertake the internal audit function to ensure the effectiveness and efficiency of the risk management and internal control system of the Group. There is no significant deficiency and weakness on the internal control system has been identified by the external advisory firm for the year ended 31 December 2022.

The Board considered that, for the year ended 31 December 2022, the risk management and internal control system and procedures of the Group, covering all material controls including financial, operational and compliance controls and risk management functions were reasonably effective and adequate.

管理層將透過考慮內部及外部因素及事件(包括政治、經濟、技術、環境、社會及員工)識別 有關本集團業務的風險。各風險已根據其相 關影響及發生的可能性進行評估並確定優先 次序。相關風險管理策略將根據評估結果而 應用於各類風險,風險管理策略的類別載列 如下:

- 風險自留及降低:承擔風險的影響或本 集團採取行動降低風險的影響;
- 風險規避:改變業務程序或目標以規避 風險;
- 風險分擔及分散:分散風險的影響或將 風險分配至不同的區域、產品或市場;
- 風險轉移:將所有權及負債轉移至第三 方。

設計及實施內部監控系統乃為減輕本集團所 承受的業務相關風險並最大程度降低該等風 險所造成的不利影響。風險管理及內部監控 系統旨在管理而非消除未能達致業務目標的 風險,且僅能合理保證而非絕對保證不出現 重大錯誤陳述或損失。

截至二零二二年十二月三十一日止年度,本 集團已委聘一間外部顧問公司承擔內部審核 職能以確保本集團風險管理及內部監控系 統的有效性及效率。截至二零二二年十二月 三十一日止年度,該外聘顧問公司並無發現 內部監控系統存在任何重大缺陷及不足。

董事會認為截至二零二二年十二月三十一日 止年度,本集團涵蓋財務、營運及合規監控等 所有重大監控以及風險管理職能的風險管理 及內部監控系統及程序屬合理有效且充足。

FINANCIAL REPORTING AND AUDIT

FINANCIAL REPORTING

The Board acknowledges its responsibility to prepare the Company's financial statements which give a true and fair view of the Group's state of affairs, results and cash flows for the year and in accordance with the Hong Kong Financial Reporting Standards issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. The Company has selected appropriate accounting policies and has applied them consistently based on prudent and reasonable judgments and estimates. The Board considers that the Group has adequate resources to continue in business for the foreseeable future and not aware of any material uncertainties relating to events or conditions that may affect the business of the Company or cast doubts on its ability to continue as going concern. The responsibilities of Elite Partners CPA Limited, the Company's external auditor, with respect to financial reporting are set out in the section headed "Independent Auditor's Report" in this annual report.

REMUNERATION OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT

Particulars of the Directors' remuneration for the year ended 31 December 2022 are set out in note 14 to the consolidated financial statements.

Pursuant to code provision B.1.5 of the CG Code, the remuneration of the members of the senior management (other than the Directors) whose particulars are contained in the section headed "Biographical Details of Directors and Senior Management" in this annual report for the year ended 31 December 2022 by band is set out below:

財務報告及審核

財務報告

董事會明白本身有責任根據香港會計師公會 頒佈的香港財務報告準則及香港公司條例之 披露規定編製本公司財務報表,真實公平反 映本集團於本年度的事務狀況、業績及現金 流量。本公司已根據審慎及合理的判斷及 計選擇合適的會計政策並貫徹採用。董 譯為本集團備有充足資源於可見未來繼續 驚就致令本公司持續經營能力成疑的事件 影況有關之任何重大不確定因素。本公司就 財務申報承擔的責任載於本年報「獨立核數 師報告」一節。

董事及高級管理人員薪酬

董事截至二零二二年十二月三十一日止年度 之薪酬詳情載於綜合財務報表附註14。

根據企管守則之守則條文第B.1.5條,按薪酬 等級披露高級管理人員(不包括董事,彼等之 詳情載於本年報「董事及高級管理人員履歷 詳情」一節)截至二零二二年十二月三十一日 止年度之薪酬如下:

	Number
	of Senior
Remuneration Bands	Management
	高級管理
薪酬範圍	人員人數

零至1,000,000港元

Nil to HK\$1,000,000

AUDITOR'S REMUNERATION

During the year, the Group engaged external auditor to perform audit and non-audit services amounted to approximately RMB532,000 and RMBnil respectively. The non-audit services included primarily ESG reporting advisory, internal control consultancy and reviewing certain financial information.

核數師薪酬

年內,本集團委聘外聘核數師進行審核及非 審核服務,相關薪酬金額分別約為人民幣 532,000元及人民幣零元。非審核服務主要包 括環境、社會及管治報告諮詢、內部監控諮詢 及審閱若干財務資料。

WHISTLEBLOWING POLICY AND ANTICORRUPTION POLICY

The Company has established the whistle blowing policy which allows all employees and independent third parties, including customers, suppliers and contractors, to report any possible improprieties, misconducts, malpractices or irregularities in matters of financial reporting, internal control or other matters to the Board or the Audit Committee anonymously. The Group will handle the reports and complaints with care and will treat the whistle-blower's concerns fairly and properly. The Audit Committee has the overall responsibility for the whistleblowing policy but has delegated day-today responsibility for overseeing and implementing it to a designated officer. Any person who is found to have victimized or retaliated against those who have raised concerns under this policy will subject to disciplinary sanctions.

The Group has adopted anti-corruption policy on a zero-tolerance basis for any form of corruption, including bribery and extortion, fraud and money laundering, and promise to operate our business in an honest, ethical and creditable manner. The policies are revised in due course and all Directors and employees are reminded with its requirement from time to time. In particular, the Group has established a code of conduct and stipulated in the compliance manual of the Company. Additionally, the Group has implemented an effective internal manual on inside information or price sensitive information and has provided separate channels for the reporting of any suspected business irregularities, fraud and corruption.

Please refer to the "Environmental, Social and Governance Report" contained in this report for more details.

HANDLING AND DISSEMINATION OF INSIDE INFORMATION

The Company has in place a policy on handling and dissemination of inside information ("Policy") which sets out the procedures and internal controls for handling and dissemination of inside information in a timely manner in such a way so as not to place any person in a privileged dealing position and to allow time for the market to price the listed securities of the Company with the latest available information. This Policy also provides guidelines to staff of the Company to ensure proper safeguards exist to prevent the Company from breaching the statutory disclosure requirements. It also includes appropriate internal control and reporting systems to identify and assess potential inside information. Dissemination of inside information of the Company shall be conducted by publishing the relevant information on the websites of the Stock Exchange and the Company, according to the requirements of the Listing Rules.

舉報政策及反貪污政策

本公司已制定舉報政策,讓所有僱員及獨立 第三方(包括客戶、供應商及承包商)可向董 事會或審核委員會匿名舉報有關財務報告、 內部監控或其他事宜的任何潛在不當行為、 失當行為、瀆職行為或違規行為。本集團將審 慎處理接獲的舉報及投訴,並將公正妥善 處理舉報人提出的關注事項。審核委員會對 舉報政策負有總體責任,並已授權專人負責 監督及執行舉報政策。對根據本政策提出疑 慮的人士進行打擊報復的任何人員均將受到 紀律處分。

本集團已採納一項反貪污政策,對任何形式 的貪污(包括賄賂及勒索、欺詐及洗黑錢)持 零容忍態度。本集團承諾將以誠實、合乎道德 及誠信的方式經營業務。本公司將適時修訂 相關政策,並不時提醒全體董事及僱員關注 有關規定。本集團已制定一套行為守則,並將 其納入本公司的合規手冊。此外,針對內幕消 息或股價敏感資料,本集團執行一套行之有 效的內部手冊,並為任何疑似業務違規行為、 欺詐及貪污行為提供單獨的舉報渠道。

有關更多詳情,請參閱本報告所載「環境、社 會及管治報告」。

處理及發佈內幕消息

本公司已制定一項處理及發佈內幕消息的政策(「政策」),當中列載及時處理及發佈內幕 消息的程序及內部監控措施,不得使任何人 士在交易中處於有利地位並使市場有時間依 據最新可得之資料對本公司的上市證券進行 定價。此政策亦為本公司員工提供指引以確 保有妥善的防範措施,防止本公司違反法定 披露規定。其中亦包含適當的內部監控及報 告系統以識別及評估潛在內幕消息。本公司 內幕消息的發佈須根據上市規則的規定在聯 交所及本公司網站刊發。

COMMUNICATION WITH SHAREHOLDERS AND SHAREHOLDERS' RIGHTS

The Company aims to, via its corporate governance structure, enable all its shareholders an equal opportunity to exercise their rights in an informed manner and allow all shareholders to engage actively with the Company. Under the Company's articles of association, the shareholder communication policy and other relevant internal procedures of the Company, the shareholders of the Company enjoy, among others, the following rights:

(I) PARTICIPATION AT GENERAL MEETINGS

The general meetings of the Company provide an opportunity for direct communication between the Board and the shareholders. The Company encourages the participation of the shareholders through annual general meetings and other general meetings where the shareholders meet and exchange views with the Board, and to exercise their right to vote at meetings. The Company shall arrange notices of meetings and circulars containing details on proposed resolutions to be sent to the shareholders no less than 20 business days before the meeting. At general meetings, separate resolutions are proposed on each substantial issue, including the election of individual Directors.

(II) ENQUIRIES AND PROPOSALS TO THE BOARD

The Company encourages shareholders to attend shareholders' meetings and make proposals by either directly raising questions on both operational and governance matters to the Board and Board Committees at the general meetings or providing written notice of such proposals for the attention of the Company Secretary at the principal place of business of the Company in Hong Kong currently situated at Room 904, Loon Kee Building, 275 Des Voeux Road Central, Hong Kong or via email to enquiry@jcumbrella.com.

與股東溝通及股東權利

本公司旨在透過其企業管治架構,讓全體股 東有平等機會在知情情況下行使其權利,並 讓全體股東積極參與本公司業務。根據本公 司的組織章程細則、股東溝通政策及本公司 其他相關內部程序,本公司股東可享(其中包 括)以下權利:

(I) 參加股東大會

本公司的股東大會提供機會讓董事會與 股東直接溝通。本公司鼓勵股東透過出 席股東週年大會及其他股東大會參與本 公司事務,會上股東可與董事會會面及 交流意見,及行使其投票權利。本公司 將安排於舉行大會前不少於20個營業日 向股東發出大會通告及載有提呈決議案 詳情的通函。於股東大會上,將就各重 大事項(包括選舉個別董事)提呈獨立 決議案。

(II) 向董事會查詢及提出建議

本公司鼓勵股東出席股東大會,並透過 於股東大會向董事會及董事委員會就有 關營運及管治事宜直接提問作出建議, 或將有關建議的書面通知送交本公司的 香港主要營業地點,現時地址為香港德 輔道中275號龍記大廈904室,或電郵至 enquiry@jcumbrella.com以呈交公司秘 書。

(III) CONVENING EXTRAORDINARY GENERAL MEETINGS

The Directors may, whenever they think fit, convene an extraordinary general meeting. Extraordinary general meetings shall also be convened on the requisition of one or more shareholders holding, at the date of deposit of the requisition, not less than one tenth of the paid up capital of the Company having the right of voting at general meetings. Such requisition shall be made in writing to the Directors or the Company Secretary and deposited at the principal place of business of the Company in Hong Kong currently situated at Room 904, Loon Kee Building, 275 Des Voeux Road Central, Hong Kong, for the purpose of requiring an extraordinary general meeting to be called by the Directors for the transaction of any business specified in such requisition. Such meeting shall be held within two months after the deposit of such requisition. If within twenty-one (21) days of such deposit the Directors fail to proceed to convene such meeting, the requisitionist(s) himself (themselves) may do so in the same manner, and all reasonable expenses incurred by the requisitionist(s) as a result of the failure of the Directors shall be reimbursed to the requisitionist(s) by the Company.

There are no provisions under the Company's articles of association or the Companies Law, Cap 22 (Law 3 of 1961, as consolidated and revised) of the Cayman Islands regarding procedures for shareholders to put forward proposals at general meetings other than a proposal of a person for election as director. Shareholders may follow the procedures set out above to convene an extraordinary general meeting for any business specified in such written requisition.

The notice of annual general meeting together with the accompanying circular setting out the relevant information as required under the Listing Rules are sent to shareholders at least 20 clear business days prior to the meeting. Poll voting has been adopted for decision-making at shareholders' meetings to ensure that each share is entitled to one vote. Details of the poll voting procedures are set out in the circular sent to shareholders prior to the meeting and explained at the commencement of the meeting. Voting results are posted on the Company's website on the day of the annual general meeting.

(III) 召開股東特別大會

董事可酌情隨時召開股東特別大會。於 提呈有關要求當日持有附帶權利於股東 大會投票的本公司繳足股本不少於十分 之一的一名或多名股東亦可要求召開股 東特別大會。有關要求應以書面方式向 董事或公司秘書提出,並送交本公司的 香港主要營業地點,現時地址為香港德 輔道中275號龍記大廈904室,以要求董 事就處理有關要求所指任何事務召開 股東特別大會。有關大會須於提出要求 後兩個月內召開。倘於提出有關要求後 二十一(21)日內董事仍未召開有關大會, 則提出要求的人士可以相同形式自行召 開大會,而提出要求人士因董事未有召 開大會而產生的所有合理開支將由本公 司向其償付。

本公司組織章程細則或開曼群島第22章 公司法(一九六一年第3號法案,經綜合 及修訂)概無有關股東在股東大會提出 建議的程序的規定(提名候選董事的建 議除外)。股東可根據上述程序召開股 東特別大會以處理有關書面要求提出的 任何事務。

股東週年大會通告連同上市規則規定須 列明相關資料的隨附通函於大會前至少 20個完整營業日向股東發出。於股東大 會上的決定乃採納按股數投票表決方式, 以確保每股股份均有一票投票權。按股 數投票表決程序的詳情載於在大會前寄 發予股東的通函,並於大會開始時加以 解釋。投票表決結果於股東週年大會當 日在本公司網站公佈。

(IV) PROCEDURES FOR PROPOSING A PERSON FOR ELECTION AS A DIRECTOR

Pursuant to the Article 113 of the articles of association of the Company, no person other than a Director retiring at the meeting shall, unless recommended by the Directors for election, be eligible for election as a Director at any general meeting unless notice in writing of the intention to propose that person for election as a Director and notice in writing by that person of his willingness to be elected shall have been lodged at the head office or at the registration office of the Company. The period for lodgement of the notices required will commerce no earlier than the day after the dispatch of the notice of the general meeting appointed for such election and end no later than seven days prior to the date of such general meeting and the minimum length of the period during which such notices to the Company may be given will be at least seven days.

CONSTITUTIONAL DOCUMENTS

During the year ended 31 December 2022, there was no change in the memorandum and articles of association of the Company.

(Ⅳ) 提名人士參選董事的程序

根據本公司組織章程細則第113條,概 無任何人士(於會上退任的董事除外) 有資格於任何股東大會上膺選董事,除 非獲董事推薦膺選,且已發出書面通知 表明建議提名相關人士膺選董事,亦附 上獲提名人士簽署的書面通知表明願意 膺選,交予本公司總辦事處或過戶登記 處。發出所規定通知的限期,為不早於 寄發有關推選董事之股東大會通告翌日 起至不遲於該股東大會舉行日期前七日, 惟可向本公司發出通知的最短期限不得 少於七日。

章程文件

截至二零二二年十二月三十一日止年度,本 公司的組織章程大綱及細則概無變動。

ABOUT THIS REPORT

This Environmental, Social and Governance Report (the "ESG Report") provides an account of the environmental, social and governance ("ESG") information on the policies, compliance with relevant laws and regulations and key performance of China Jicheng Holdings Limited and its subsidiaries (the "Group") for the year ended 31 December 2022 ("2022" or the "year"). The Group is principally engaged in the manufacturing and sale of POE umbrellas, nylon umbrellas and umbrella parts such as plastic cloth and shaft, in existing markets, such as the People's Republic of China ("PRC"), Hong Kong, Cambodia and Republic of Korea. The reporting scope of this ESG Report covers all business activities mentioned above.

The ESG Report is prepared in accordance with Appendix 27 of the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). The ESG Report has been prepared based on four reporting principles listed below, including materiality, quantitativeness, balance and consistency.

- 1. Materiality: ESG issues that have major impacts on investors and other stakeholders must be set out in this ESG Report.
- Quantitative: If the key performance indicators (KPIs) have been established, they must be measurable and applicable to valid comparisons under appropriate conditions. They must also be able to describe the purpose and impacts of quantitative information.
- 3. Balance: This ESG Report must provide an unbiased picture of the ESG performance of the Company. It should avoid selecting, omitting, or presenting formants that may inappropriately influence a decision or judgement by the reader.
- Consistency: This ESG Report should use consistent statistical methodologies to allow meaningful comparisons of related data over time. Any changes to the methods used must be specified in the ESG Report.

關於本報告

本環境、社會及管治報告(「ESG 報告」)提供 中國集成控股有限公司及其附屬公司(「本集 團」)截至二零二二年十二月三十一日止年度 (「二零二二年」或「年內」)有關政策、遵守相 關法律法規以及關鍵績效的環境、社會及管 治(「ESG」)資料。本集團主要於中華人民共 和國(「中國」)、香港、柬埔寨及大韓民國等 現有市場從事製造及銷售POE 雨傘、尼龍雨 傘及雨傘零部件(如塑料布及中棒)。本ESG 報告的報告範圍涵蓋上述所有業務活動。

本ESG報告乃根據香港聯合交易所有限公司 (「聯交所」)證券上市規則附錄27並基於以下 四項報告原則(包括重要性、量化、平衡及一 致性)編製。

- 1. 重要性:本ESG報告須載列對投資者及 其他持份者有重大影響的ESG議題。
- 量化:倘已設立關鍵績效指標(KPIs),則 該等指標須可計量,並可在適當情況下 用於進行有效比較,亦必須能夠闡述量 化資料的目的及影響。
- 平衡:本ESG報告須不偏不倚地呈報本 公司的ESG表現,避免可能會不恰當地 影響報告讀者決策或判斷的選擇、遺漏 或呈報格式。
- 一致性:本ESG報告應使用一致的統計 方法·使相關數據日後可作有意義的比 較。所使用方法有任何變動必須在ESG 報告中指明。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE STRATEGIES

The Group believes that good ESG governance strategies and practices are essential for corporate success. The Group has integrated the ESG concept into the corporate governance management and during the decision-making process, hoping to create more positive long-term values for the society and environment.

The Board of Directors (the "Board") is devoted to establishing an effective ESG risk management mechanism. The Board determines ESG strategies and reviews the content and quality of the ESG Report annually. To maintain excellent ESG governance, the Board bears the overall responsibility of the management for the formulation, execution and reporting of the ESG policies and performances. The Board is responsible for identifying evaluating and determining the Group's ESG-related risks, and ensuring that appropriate and effective ESG risk management and internal control systems are in place.

The ESG Working Group, which comprises senior management and representatives from various departments and subsidiaries, has been established to formulate, plan and coordinate ESG initiatives within the Group. The ESG working group has an overarching role in supporting the Board on the matters of ESG and oversees the implementation of the ESG initiatives of the Group, including reviewing the related policies and practices, and assessing and making recommendations on matters concerning the Group's ESG governance, strategy, planning and risks. The ESG working group is also responsible for stakeholder engagement and materiality assessment. The ESG working group review issues and policies related to the Group's sustainable development and coordinate ESG data management and disclosure in a timely manner.

In order to better govern the ESG performance of the Group, environmental targets for greenhouse gas emissions, waste management, energy consumption and water management have been established. The Group will continue to strive towards achieving these targets. The Group's management will review the progress of these targets, take measures to achieve them and report on the progress and make suitable suggestions to the Board at least annually.

STAKEHOLDER ENGAGEMENT

The Group has a comprehensive stakeholder engagement system that helps maintain good relationships with investors and shareholders, professional bodies/regulators, customers, suppliers, employees, local community and other stakeholders. The Group exchanges opinions and advice from stakeholders through different communication methods, such as online instant communication, emails, social platforms, online media interaction and conferences, etc.

環境·社會及管治策略

本集團相信,良好的ESG管治策略及常規對 企業成功至關重要。本集團將ESG理念融入 企業管治管理,在決策過程中希望為社會和 環境創造更多積極長遠的價值。

董事會(「董事會」)致力建立有效的ESG風險 管理機制。董事會確定ESG策略,並每年檢討 ESG報告的內容及質量。為維持卓越的ESG 管治,董事會承擔制定、執行及報告ESG政策 及表現的整體管理責任。董事會負責識別、評 估及確定本集團的ESG相關風險,並確保設 立合適及有效的ESG風險管理及內部監控系 統。

本集團已成立ESG工作小組(由高級管理層 以及各部門和附屬公司的代表組成),負責制 定、規劃及協調本集團的ESG活動。ESG工作 小組在支持董事會處理ESG事宜方面發揮首 要作用,並監督本集團ESG措施的實施,包括 檢討相關政策及常規,評估本集團的ESG管 治、策略、規劃及風險事宜並就此提出建議。 ESG工作小組亦負責持份者參與及重要性評 估。ESG工作小組檢討與本集團可持續發展 相關的議題及政策,並及時協調ESG數據管 理及披露。

為更好地管理本集團的ESG表現,本集團已 就溫室氣體排放、廢棄物管理、能源消耗及水 資源管理制定環境目標。本集團將繼續致力 實現該等目標。本集團管理層將至少每年檢 討該等目標的進度,採取措施以實現該等目 標,並向董事會報告進展及提出合適建議。

持份者參與

本集團設有全面的持份者參與系統,有助與 投資者及股東、專業團體/監管機構、客戶、 供應商、僱員、當地社區及其他持份者保持良 好關係。本集團透過網上即時溝通、電郵、社 交平台、網上媒體互動及會議等多種溝通方 式與持份者交流意見及建議。

MATERIALITY ASSESSMENT

By conducting the materiality assessment, the Group has identified the key ESG topics which are "relevant" and "important" to our business. In particular, the material ESG issues listed in the table are issues of high priority.

Aspects

層面

- A. Environmental Aspect
- A. 環境層面
- A1. Emissions
- A1. 排放物

A2. Use of Resources

A2. 資源使用

A4. Climate Change

- A4. 氣候變化
- B. Social Aspect
- B. 社會層面
- B1. Employment
- B1. 僱傭

重要性評估

通過進行重要性評估,本集團已識別對我們 的業務而言屬「相關」及「重要」的關鍵ESG 主題。具體而言,下表中列出的重大ESG議題 為高度優先的議題。

Material ESG Issues 重要ESG議題

- Waste management
- 廢棄物管理
- Energy consumption and efficiency
- ▶ 能源消耗及效益
- Efficient use of raw materials
- 高效使用原材料
- Use of packaging materials
- 包裝材料的使用
- Climate-related risks and opportunities
- 氣候相關風險與機遇
- Employee welfare
- 僱員福利
- Inclusion and equal opportunities
- 包容與平等機會
- Talent attraction and retention
- 吸引及挽留人才

Aspects

層面

- B2. Health and Safety
- B2. 健康與安全
- B3. Development and Training
- B3. 發展及培訓

B4. Labour Standards

- **B4.** 勞工準則
- **B5.** Supply Chain Management
- B5. 供應鏈管理

B6. Product Responsibility

B6. 產品責任

B7. Anti-corruption

B7. 反貪污

B8. Community Investment

B8. 社區投資

Material ESG Issues 重要ESG 議題

- Occupational health and safety
- 職業健康與安全
- Development and training
- 發展及培訓
- Prevention of child and forced labour
- 防止童工及強制勞工
- Supply chain management
- 供應鏈管理
- Economic value generated
- 產生的經濟價值
- Customer satisfaction
- ▶ 客戶滿意度
- Protection of intellectual property rights
- 保護知識產權
- Protection of customer privacy
- 保護客戶私隱
- Corporate governance
- 企業管治
- Anti-corruption
- 反貪污
- Community investment
- 社區投資

ENVIRONMENTAL ASPECTS

USE OF RESOURCES

The Group is committed to using resources more efficiently during our production process. From the Group's point of view, the efficient use of raw materials (e.g., POE and nylon) and other packaging materials are two of the focus areas. We have also implemented energy saving projects and other measures in order to ensure the efficient use of energy and water resources.

To reduce resource wastage and environmental impacts, the Group's factories follow strictly to ISO 14001, the environmental management system, during the production operations. The Group has also minimized the materials used in the manufacturing process so as to maximize our resource efficiency.

Energy Consumption

Energy management is an important part of any business. To reduce consumption through more targeted efforts, the Group is participating in an energy conservation programme and continued to pursue the efficient use of energy resources. We have improved our planning on the equipment layout as well as the operational processes to reduce any redundant consumption of energy and other resources during production. It is the Group's policy to maintain the manufacturing process in an efficient and effective manner.

The Group uses petrol as direct energy consumption for supporting the company-owned vehicles and electricity as indirect energy consumption. The total energy consumption in 2022 was 5,483.0 MWh-equivalent; and the energy intensity was 15.5 MWh-e per million RMB revenue. The details of energy consumption are shown below:

環境層面

資源使用

本集團致力於在生產過程中更高效地利用資源。從本集團角度而言,高效利用原材料(如 POE及尼龍)及其他包裝材料為其中兩個重 點領域。我們亦實施節能項目及其他措施,以 確保高效利用能源及水資源。

為減少資源浪費及環境影響,本集團的工廠 在生產營運過程中嚴格遵守ISO 14001環境管 理體系。本集團亦盡力減少生產過程中使用 的材料,以最大程度地利用資源。

能源消耗

對於任何業務而言,能源管理均是重要部分。 為通過更有針對性的措施減少消耗,本集團 正參與一項節能計劃,並繼續致力於能源的 高效利用。我們改進設備佈局規劃與操作流 程,以減少生產過程中任何不必要的能源及 其他資源消耗。本集團的政策是維持高效而 有效的生產過程。

公司自有車輛使用的汽油為本集團的直接能 耗,而所使用的電力為間接能耗。二零二二年 總能耗為5,483.0兆瓦時當量,能源密度為每 百萬人民幣收入15.5兆瓦時當量。能耗詳情列 示如下:

Direct and indirect energy consumption by type 按類型劃分的直接及間接能耗	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
Direct energy consumption - Petrol	463.1	466.1	428.4	GJ 吉焦
直接能耗一汽油 Indirect energy consumption – Electricity 間接能耗一電力	5,354.4	5,336.1	6,508.1	日点 MWh 兆瓦時
Total energy consumption 總能耗	5,483.0	5,465.5	6,627.1	MWh-e 兆瓦時當量
Intensity (by RMB revenue) 密度 (以人民幣收入計)	15.5	17.9	19.2	MWh-e/million RMB revenue 兆瓦時當量/百萬元人民幣收入

The Group will ensure that they are using these resources in a sustainable manner, while also taking into account the environmental impact of their activities. By implementing effective energy management strategies, the Group can reduce costs while still meeting its goals for sustainability and profitability.

As energy use is also one of the material ESG topics of the Group, we will continuously monitor and analyse the consumption data so as to further improve our utilization of energy resources. The Group has initiated a target of 5% reduction of energy intensity by 2027, compared with the baseline year of 2022.

Water Consumption

Since 2016, the Group has implemented the "Water and Electricity Management System" in its factories, formulating a convention for employees to save water and electricity. This system helps to reduce water consumption by monitoring the amount of water used in production processes and providing guidance on how to use water resources more efficiently. For instance, some of the water-saving measures include the wide use of electric water boilers, installation of automatic control to avoid long-running water and more frequent maintenance of the water pipe network and equipment to prevent leakage.

Water is consumed by municipal water supply and the Group did not encounter any issues in sourcing water during the year. In 2022, the total water consumption of the Group was 113,704.1 cubic meters; and the water intensity was 322.1 cubic meters per million RMB revenue. The Group aims at reducing water intensity in our operations by 10% by 2027 against the 2022 baseline. 本集團將確保以可持續方式使用該等資源, 同時亦考慮其活動對環境的影響。透過實施 有效的能源管理策略,本集團可降低成本,同 時仍可實現其可持續發展及盈利能力的目標。

由於能源使用亦為本集團的重要ESG 議題之 一,我們將持續監察並分析能耗數據,以進一 步提高對能源的利用率。本集團已提出如下 目標:以二零二二年為基準,於二零二七年前 將能源密度降低5%。

耗水量

自二零一六年起,本集團於其工廠實施「水電 管理系統」,為僱員制定節水節電公約。該系 統透過監察生產過程中的用水量,並就如何 更有效地使用水資源提供指引,幫助減少耗 水量。例如,部分節水措施包括廣泛使用電熱 水器、安裝自動控制裝置以避免自來水長久 流失及更頻繁地維護水管網及設備以防止漏 水。

水由市政供水提供,本集團於年內在求取水 源上並無遇到任何問題。二零二二年,本集團 的總耗水量為113,704.1立方米,耗水密度為 每百萬元人民幣收入322.1立方米。本集團的 目標是以二零二二年為基準,於二零二七年 前將我們營運的用水密度降低10%。

Water consumption in total and intensity 總耗水量及密度	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位	
Total water consumption 總耗水量	113,704.1	142,867.0	123,287.0	m ³ 立方米	
Intensity (by RMB revenue) 密度 (按人民幣收入計算)	322.1	466.9	358.0	m³/million RMB revenue 立方米/百萬元人民幣收入	

Use of Packaging Materials

The packaging materials used by the Group are primarily plastic wrapping films and carton boxes, of which the sizes are determined according to the requirements of different customers. As efficient use of packaging materials is one of our focuses, the Group makes every effort to minimize any wastage. More specifically, the Group has stopped using plastic bags for individual products since 2019.

In 2022, the total amount of packaging materials used for finished products was 204.9 tonnes, and the intensity of packaging material use was 0.58 tonnes per million RMB revenue.

包裝材料的使用

本集團使用的包裝材料主要為塑料包裝膜及 紙箱,尺寸根據不同客戶的要求而定。由於高 效利用包裝材料為我們關注的重點之一,因 此本集團竭力減少浪費。更具體而言,自二零 一九年起,本集團已停止對單個產品使用塑 料袋。

二零二二年,用於成品的包裝材料總量為 204.9噸,包裝材料使用密度為每百萬元人民 幣收入0.58噸。

Packaging material for finished products 成品使用的包裝材料	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
Total packaging material used 使用的包裝材料總量	204.9	418.7	234.0	tonnes 噸
Intensity (by RMB revenue) 密度 (以人民幣收入計算)	0.58	1.37	0.68	tonnes/million RMB revenue 噸/百萬元人民幣收入

EMISSIONS

The Group's umbrella manufacturing business closely relates to environmental protection – one of our core values. As a leader of Asia's umbrella industry, the Group complies strictly with relevant laws and regulations relating to air and greenhouse gas emissions, and follows specific actions taken by different countries closely. To achieve emission reduction, the Group has implemented numerous energy-saving projects, e.g., replacing high emission equipment. The production operations in our factories are completed in accordance with ISO 14001 standard.

Violating the environmental regulations may result in temporary suspension of production. In 2022, the Group did not have any material non-compliance with the environmental protection laws and regulations that had a significant impact on the Group relating to air and greenhouse gas emissions, discharges into water and land, and generation of hazardous and non-hazardous wastes, such as the Environmental Protection Law, Prevention and Control of Atmospheric Pollution, Prevention and Control of Water Pollution, Prevention and Control of Environmental Pollution by Solid Waste and National Environmental Emergency Response Plan of the PRC.

排放

本集團的雨傘製造業務與環境保護密切相 關,而環境保護是我們的核心價值之一。作為 亞洲雨傘行業的佼佼者,本集團嚴格遵守有 關廢氣及溫室氣體排放的相關法律及法規, 並密切關注不同國家所採取的具體行動。為 實現減排,本集團實施諸多節能項目,例如更 換高排放設備。我們工廠的生產作業按照ISO 14001標準完成。

違反環境法規或會導致暫時停產。於二零 二二年,本集團並無任何嚴重違反有關廢氣 及溫室氣體排放、向水及土地的排污、有害及 無害廢棄物的產生的環保法律及法規且對本 集團產生重大影響的情況,有關法規包括中 國的《環境保護法》、《大氣污染防治法》、《水 污染防治法》、《固體廢物污染環境防治法》 及《國家突發環境事件應急預案》。

Air Emissions

In 2022, the use of vehicles and other mobile equipment in our PRC operations was the major source of air pollutant emissions. These emissions contain Nitrogen oxides (NO_x), Sulphur oxides (SO_x), and Respirable suspended particles (RSP). The emission figures are shown in the table below.

廢氣排放

於二零二二年,在我們的中國業務運營中使用的車輛及其他移動設備是空氣污染物排放的主要來源。該等排放物含有氮氧化物(NO_x)、 硫氧化物(SO_x)及可吸入性懸浮粒子(RSP)。排放數據如下表所示。

Air emissions 廢氣排放	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
Nitrogen oxides (NO _x) 氮氧化物 (NO _x)	761.4	2,261.4	940.6	kg 千克
Sulphur oxides (SO _x) 硫氧化物(SO _x)	1.5	1.5	1.0	kg 千克
Respirable suspended particles (RSP) 可吸入性懸浮粒子(RSP)	47.1	143.1	58.6	kg 千克

Greenhouse Gas Emissions

The total greenhouse gas emissions in 2022 was about 3,145.7 tonnes of carbon dioxide-equivalent (" CO_2 -e"). The primary source of greenhouse gas emissions was energy indirect emissions ("Scope 2 emissions") of purchased electricity – 98.9%; whereas direct emissions ("Scope 1 emissions") by combustion of fuels in mobile sources and other indirect emissions ("Scope 3 emissions") were relatively insignificant – 1.0% and 0.1% respectively. For details, please refer to the table below.

溫室氣體排放

二零二二年的溫室氣體排放總量約為3,145.7 噸二氧化碳當量。溫室氣體排放的主要來源 為所購電力的能源間接排放(「範圍2排放」), 佔98.9%;而通過移動源燃料燃燒產生的直接 排放(「範圍1排放」)及其他間接排放(「範圍 3排放」)相對較小,分別佔1.0%及0.1%。詳 情請參閱下表。

Greenhouse gas emissions 溫室氣體排放	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
Scope 1 – Direct emissions	32.7	32.9	30.3	tonnes CO ₂ -e
範圍1 一直接排放				噸二氧化碳當量
Scope 2 – Energy indirect emissions	3,110.9	3,100.5	3,970.6	tonnes CO2-e
範圍2一能源間接排放				噸二氧化碳當量
Scope 3 – Other indirect emissions	2.2	6.3	29.0	tonnes CO ₂ -e
範圍3一其他間接排放				噸二氧化碳當量
Total greenhouse gas emissions	3,145.7	3,139.5	4,029.9	tonnes CO ₂ -e
溫室氣體總排放量				噸二氧化碳當量
Intensity (by RMB revenue)	15.5	10.3	11.7	tonnes CO2-e/million RMB revenue
密度(以人民幣收入計算)				噸二氧化碳當量/百萬元人民幣收入

As greenhouse gas emission is the key cause of climate change, the Group will continue to look for ways to reduce the emissions in the future. The Group plans to reduce 10% of our emission intensity by 2027 ahead of the 2022 baseline.

由於溫室氣體排放是氣候變化的主要原因, 本集團未來將繼續尋找減少排放量的方法。 本集團計劃以二零二二年為基準,於二零 二七年前將排放密度減少10%。

Waste Management

In 2022, the Group did not produce any hazardous waste from its manufacturing process. For non-hazardous wastes, such as discarded packaging materials and domestic waste of offices, a total amount of 241.0 tonnes was produced. The Group aims at reducing non-hazardous waste intensity in our operations by 5% by 2027 against the 2022 baseline.

To further reduce the quantity of non-hazardous waste generated, the Group has implemented centralized management for production, construction and installation, monitoring and testing, maintenance and other activities of various departments.

As a large portion of the waste generated was domestic waste from office, the Group has taken the following actions to reduce waste generation:

- Encourage communication through e-mails to reduce the use of papers;
- Adopt duplex printings and reuse single-sided printed papers; and
- Monitor the production process to reduce errors and duplicate productions.

廢棄物管理

於二零二二年,本集團的生產過程並無產生 任何有害廢棄物。所產生的無害廢棄物(如廢 棄包裝材料及辦公室生活垃圾)總量為241.0 噸。本集團的目標是以二零二二年為基準,於 二零二七年前將我們營運中的無害廢棄物密 度降低5%。

為進一步減少所產生的無害廢棄物數量,本 集團對生產、施工及安裝、監控及測試、維護 及各部門的其他活動實施集中管理。

由於所產生的大部分廢棄物為辦公室生活垃圾,因此本集團已採取以下措施減少廢棄物 的產生:

- 鼓勵通過電子郵件進行溝通,以減少紙
 張的使用;
- 採用雙面打印及重複使用單面打印的紙
 張;及
- 監控生產過程以減少錯誤及重複生產。

Non-hazardous waste 無害廢棄物	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
Total non-hazardous waste produced 所產生的無害廢棄物總量	241.0	247.0	240.0	tonnes 噸
Intensity (by RMB revenue) 密度 (以人民幣收入計算)	0.68	0.81	-	tonnes/million RMB revenue 噸/百萬元人民幣收入

.

THE ENVIRONMENT AND NATURAL RESOURCES

Although "the environment and natural resources" is not identified as one of our material ESG issues, the Group acknowledges that it is the responsibility of every business to minimize any possible negative impacts on the natural environment.

For instance, a certain amount of sewage, air pollutants and waste are inevitably generated by the production processes and domestic activities of our workers. To reduce the Group's impacts on the environment and natural resources, we have implemented various measures including enhanced control on domestic sewage and air emissions and more centralized management to avoid "secondary pollution" caused by the mishandling of waste.

CLIMATE CHANGE

Concerns about climate change have been rising significantly over the past decade. All countries are most vulnerable to this threat and will suffer greatly if no action is taken. The impact of climate change on the manufacturing sector today is something that cannot be disputed. As a result, it is important for Group to have a risk management strategy in place to protect their operations from the effects of climate change.

Physical Risks

Since climate change may increase the severity and frequency of extreme weather conditions, like typhoons and heavy rain, the product quality of our umbrella should be increased to support stronger wind and heavier rainfalls. In order to minimize disruption to our business operations, the Group has formulated a set of contingency measures for severe weather to minimize the negative impact on the business. In addition, the Group is also fully aware that extreme weather conditions may endanger the health and safety of employees. Therefore, we have developed comprehensive arrangements for conditions including typhoons, rainstorms and heat waves to protect the health and safety of our employees in extreme weather conditions.

The Board and ESG working group will also meet to discuss the impact of extreme weather events such as typhoons, heavy rain, and other natural disasters on their factory locations. The potential risks are identified during the meeting and they will develop strategies to mitigate them.

環境及天然資源

儘管「環境及天然資源」未被識別為我們的重 大ESG議題之一,但本集團深知,將任何可能 對天然環境造成的負面影響減至最低是每個 企業的責任。

例如,生產過程及工人的家庭活動不可避免 地會產生一定數量的污水、空氣污染物及廢 棄物。為減少本集團對環境及天然資源的影 響,我們已採取各種措施,包括加強對生活污 水及廢氣排放的控制以及進行更加集中地管 理,避免廢棄物處理不當造成的「二次污染」。

氣候變化

過去十年間,對氣候變化的關注顯著增加。所 有國家均很容易受到氣候變化的威脅,如不 採取行動,將會受到極大影響。氣候變化對製 造業的影響是毫無爭議的。因此,對於本集團 而言,制定風險管理策略以保護其營運免受 氣候變化影響至關重要。

賔體風險

由於氣候變化可能會增加極端天氣狀況(如 颱風及暴雨)的嚴重程度及頻率,我們雨傘的 產品質量亦應加強,從而承受更強的風雨。為 盡量降低惡劣天氣對我們業務營運的干擾, 本集團已制定一系列應對惡劣天氣的應急措 施,將其對業務的負面影響減至最低。此外, 本集團亦充分意識到極端天氣狀況可能危害 僱員的健康與安全。因此,我們已就颱風、暴 雨及熱浪等情況制定全面安排,保障僱員在 極端天氣狀況下的健康與安全。

董事會及ESG工作小組亦將召開會議,討論 颱風、暴雨等極端天氣事件及其他自然災害 對工廠所在地的影響。會議期間會識別潛在 風險,並制定緩解風險的策略。

Transition Risks

Policy actions and emerging technologies on climate change will continue to develop, for example, switching to low-carbon energy sources and supporting the transition to a low-carbon economic system may bring risks to the Group's technological transformation and increase its costs.

The impression of customers, the community and the media on whether the Group can commit to low-carbon transformation may also bring risks to the Group's image and reputation. The Group will also explore the possibility of enhancing the efficiency of material use, recycling, and the reuse of the materials to reduce the emissions of greenhouse gases during production.

In terms of legal risks, the Group expects that the laws and regulations related to climate change in China and Hong Kong will be more stringent. For example, local governments may adopt more aggressive policies and measures to limit greenhouse emissions and energy consumption. Therefore, the Group might be exposed to legal risks and may need to bear higher operating costs to comply with regulatory changes. In response to possible legal risks, the Group will continue to monitor any changes in laws or regulations.

The management of the Group will take adequate steps to build its resilience to climate change by identifying and managing climate change risks and opportunities and by developing strategies which are in line with global best practices to adapt to and mitigate the impact of climate change on its operations.

轉型風險

有關氣候變化的政策行動及新興技術將繼續發展,例如,轉向低碳能源及支持向低碳經濟 體系轉型,從而可能為本集團的技術轉型帶 來風險並增加其成本。

客戶、社區及媒體對本集團能否致力於低碳 轉型的印象亦可能為本集團的形象及聲譽帶 來風險。本集團亦將探索提高材料使用效率、 回收及再利用材料的可能性,以減少生產過 程中的溫室氣體排放。

在法律風險方面,本集團預期中國及香港與 氣候變化相關的法律及法規將更加嚴格。例 如,地方政府可能採取更積極的政策及措施 限制溫室氣體排放及能源消耗。因此,本集團 可能面臨法律風險,並可能需要承擔更高的 營運成本以符合監管方面的變化。為應對可 能產生的法律風險,本集團將繼續關注法律 或法規的任何變化。

本集團管理層將採取充足措施,透過識別及 管理氣候變化風險及機遇,並制定符合全球 最佳常規的策略,適應及減輕氣候變化對其 營運的影響,從而打造其對氣候變化的抵禦 能力。

SOCIAL ASPECT

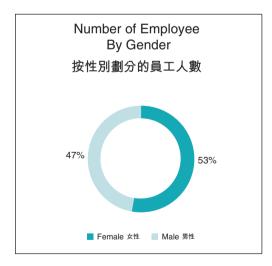
EMPLOYMENT AND LABOUR PRACTICES

Employment

As a labour-intensive business, the Group's success highly relies on the effort contributed by the employees. The Group has adopted practices and policies of Labour Law of the PRC, Labour Contract Law of the PRC and other relevant laws. The Group has in place human resources management system that contain specific terms to address compensation and dismissal, working hours, rest periods and other benefits and welfare for our staff.

The Group's employee handbook distributed to employees also highlights important information of policies on compensation, employee benefits, rights on termination, business conduct and leave benefits. Any appointment, promotion or termination of employment contract would be based on reasonable, lawful grounds and internal policies, such as the employee handbook. The Group strictly prohibits any kind of unfair or unreasonable dismissals.

In 2022, the total number of employees in Hong Kong and China was 571; the gender ratio between male and female employees was approximately 1:1.1. The distributions of employees categorized by gender and age group are as follows:



社會層面

僱傭及勞工常規

僱傭

作為勞動密集型企業,本集團的成功高度依 賴僱員所付出的努力。本集團已採納《中華人 民共和國勞動法》、《中華人民共和國勞動合 同法》及其他相關法律規定的常規及政策。 本集團設有人力資源管理系統,當中載有對 僱員的補償及解僱、工作時長、休息時間以及 其他利益及福利的具體條款。

本集團向僱員發放的員工手冊中亦強調了有 關補償、僱員福利、解約權利、業務操守及假 期福利的政策的重要資料。任何委任、晉升或 終止僱傭合約均將基於合理、合法的理由及 內部政策(如僱員手冊)。本集團嚴禁任何形 式的不公平或不合理解僱。

於二零二二年,香港及中國的僱員總數為571 人;男女僱員的比例約為1:1.1。按性別及年 齡段劃分的僱員分佈情況如下:



During the year, the Group did not have record of any material noncompliance relating to compensation and dismissal, recruitment and promotion, working hours, rest periods, equal opportunity, diversity and discriminations.

年內,本集團並無發現有關補償及解僱、招聘 及晉升、工作時長、休息時間、均等機會、多 元化、歧視方面的重大不合規情況。

Health and Safety

The Group attaches great importance to the occupational health and safety of employees. In order to minimize workplace accidents and put the health and safety of the staff as the priority of production, the Group has established a set of Staff Handbook, which include aspects such as safety policies. Every worker is required to follow safety instructions. To enable organizations to provide safe and healthy workplaces by preventing work-related injury and ill health, as well as by proactively improving its occupational health and safety performances, the Group also adopts GB/T28001 "Occupational Health and Safety Management System Specifications", which provide requirements with guidance to use.

Workplaces are equipped with fire and safety facilities to prevent and control outbreak of fire accidents. Also, the functionality of the fire facilities is regularly checked. Our staff have been trained and equipped with basic knowledge in using fire extinguishing equipment. Fire drills are also regularly conducted. There are strict requirements for staff in clothing, access of non-operational staff, and knowledge of workplace hazards to ensure the safety of our employees.

The Group organizes regular annual health checks and regular training on occupational health, safety, and hygiene for employees. Public canteens, fitness equipment, employee activity rooms, collective protection equipment, first aid, and emergency treatment are provided for employees.

健康與安全

本集團高度重視僱員的職業健康與安全。為 最大程度減少工作場所事故並於生產過程 中將員工的健康與安全放在首要位置,本集 團制定了一套員工手冊,當中包括安全政策 等多個方面。每名工人均須遵守相關安全指 引。為確保各單位提供安全及健康的工作場 所,防止工傷及對健康造成損害,並積極改 善職業健康與安全表現,本集團亦採用GB/ T28001《職業健康與安全管理體系規範》, 為各項規定提供指引。

工作場所配有消防安全設施,以預防及控制 火災事故的發生。此外,我們定期檢查消防設 施的有效性。我們對員工進行培訓,以保證其 具備使用滅火設備的基本知識,並定期進行 消防演練。我們對員工著裝、非操作人員的進 入權限、瞭解工作場所危險性方面作出了嚴 格的規定以確保員工的安全。

本集團每年定期組織僱員進行健康檢查,並 定期對僱員進行職業健康、安全及衛生培訓。 為僱員提供公共食堂、健身器材、員工活動室、 集體防護設備、急救及應急處理設施。

During the year, the Group had no reported incidents of significant non-compliance with the laws and regulations concerning workplace health and safety, such as the Occupational Safety and Health Ordinance, Safety Production Law of the People's Republic of China, Occupational Disease Prevention Law. The Group had no reported work-related injuries and fatalities in the year 2020, 2021 and 2022. The Group will continue to improve the safety management system in order to protect employees' health and safety in the workplace. 年內,本集團並無收到有關嚴重違反工作場 所健康與安全的法律及法規(如《職業安全及 健康條例》、《中華人民共和國安全生產法》 及《職業病防治法》)的報告。於二零二零年、 二零二一年及二零二二年,本集團並無收到 工傷及死亡事故的報告。本集團將繼續完善 安全管理制度,保護僱員於工作場所的健康 與安全。

		2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年
Number of work-related fatalities Rate of work-related fatalities	因工作關係而死亡的人數 因工死亡率	0 0%	0 0%	0 0%
Lost days due to work injury	因工傷損失工作日數	7	9	0

Development and Training

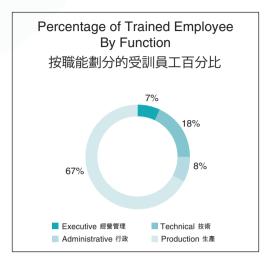
The Group encourages its employees to advance and improve themselves. Therefore, the Group has held various internal and external training programs for employees' further development. Our staff are regularly assigned to attend training courses such as management certificate studies, first aids training, and top-up courses for specialized skills.

In 2022, there were a total of 486 employees who took part in training. In other words, the percentage of employees trained was 85%; whereas the breakdown by female and male employees were 52% and 48% respectively. The average training hours per employee were 22.3 hours per employee during the year. The subjects of training include orientation, pre-job training, on-the-job training, fire safety, professional skills and so on. The Group also gather feedback and recommendations from staff members after the trainings to improve the quality and effectiveness of future trainings provided.

發展及培訓

本集團鼓勵其僱員進修及自我提升。因此,本 集團為僱員的進一步發展而開設多項內部及 外部培訓課程,定期派員工參加培訓課程,如 管理證書學習、急救培訓及專業技能進修課 程等。

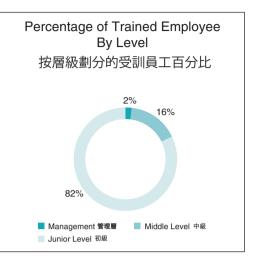
二零二二年,共有486名僱員參加了培訓。換 言之,受訓僱員比例為85%;其中女性及男性 僱員分別佔52%及48%。年內,每名僱員的平 均培訓時數為22.3小時。培訓主題包括新僱員 培訓、職前培訓、在職培訓、消防安全及專業 技能等。本集團亦於培訓後向員工收集反饋 及建議以進一步提升未來所提供培訓的質量 及有效性。



Labour Standards

The Group strictly complies with the Labour Contract Law of the People's Republic of China, the Protection of Minors and as stipulated by the Labour Law of the PRC in terms of employment management. Our Staff Handbook also clearly stipulates that no one under the age of 18 shall be employed. To combat against illegal employment on child labour, underage workers and forced labour, the Group's human resources staff requires job applicants to provide valid identity documents before confirmation of employment to ensure that the applicants are lawfully employable.

In 2022, the Group was not found in violation of any relevant laws and regulations in relation to the prevention of child and forced labour. Furthermore, there had not been any no dispute on forced labour reported between the Group and its teams of staff. For the coming year, we will maintain our zero tolerance to forced and child labour.



勞工準則

本集團在僱傭管理方面嚴格遵守《中華人民 共和國勞動合同法》、《未成年人保護法》及 《中華人民共和國勞動法》的規定。我們的員 工手冊亦明確規定,不得僱用未滿18歲的人 士。為打擊非法僱用童工、未成年勞工及強制 勞工,本集團的人力資源部門員工在確認僱 用前要求求職者提供有效的身份證明文件, 以確保申請人可合法受僱。

於二零二二年,本集團並無發現任何違反防 止童工及強制勞工相關的法律及法規的情況。 此外,本集團與其員工隊伍之間並無報告任 何有關強制勞工的糾紛。於未來年度,我們將 繼續對強制勞工及童工採取零容忍態度。

OPERATING PRACTICES AND SOCIAL INVESTMENT

Supply Chain Management

The Group is committed to ensuring its supply chain operates efficiently so that our products are standardized and safe. In order to maintain long-term relationship with our suppliers, the Group has established a comprehensive vertical supply chain management system through supplier screening and management as well as resources integration. In 2022, the Group had 282 suppliers of which 98% are located in China; whereas other suppliers are mainly from other Asian regions.

The Group's materials are purchased from qualified suppliers whose products meet the requirements of applicable environmental and social law and regulations in the operating regions. We advocate green procurement to maximize the use of environmentally preferable products in our daily operations whenever possible. All procured materials used were environmentally friendly and non-hazardous, which protect our land and water from being contaminated during disposal.

Besides, the Group gives priority to local suppliers when developing businesses all over the country in order to create employment opportunities for local communities, reduce the generation of greenhouse gas emissions by shorter transportation routes and fulfil corporate social responsibility. Excessive reliance on single large suppliers is avoided to diversify the procurement risks. The breakdown of suppliers by geographical region is as below.

營運慣例及社會投資

供應鏈管理

本集團致力確保其供應鏈高效運營,從而使 我們的產品符合標準並安全。為與供應商保 持長期合作關係,本集團建立了涵蓋供應商 篩選及管理以及資源整合的全面垂直供應鏈 管理體系。於二零二二年,本集團有282名供 應商,其中98%位於中國;而其他供應商主要 來自亞洲其他地區。

本集團的材料均向合資格供應商採購,該等 供應商的產品符合營運所在地區的適用環境 及社會法律及法規的要求。我們提倡綠色採 購,盡可能在日常營運中使用環保產品。採購 的所有材料均環保及無害,從而保護我們的 土地及水源在處置過程中免受污染。

此外,本集團在全國各地拓展業務時優先考 慮當地供應商,為當地社區創造就業機會,通 過縮短運輸路線減少溫室氣體排放,履行企 業社會責任。避免過度依賴單一大型供應商, 以分散採購風險。按地區劃分的供應商明細 如下。

Number of suppliers by geographical region	按地區劃分的 供應商數量	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年
Total number of suppliers	供應商總數	282	261	260
By geographical region	按地區劃分			
China	中國	275	257	256
Japan	日本	4	4	3
Taiwan	台灣	1	1	1
Singapore	新加坡	2	-	-

The Group has formulated the "Purchasing Management System", "Supplier Management System", "Production Management System", "Outsourcing Processing Management Measures", etc. The Group screens and evaluates suppliers in accordance with the above management systems. The purchasing department, quality department and financial director are responsible for the supplier management and assessment.

The Group's "Supplier Management System" requires that the purchasing department should conduct quality inspections or onsite inspections on suppliers. The suppliers providing raw materials are the major type of suppliers of the Group. For them, the Group evaluates the performance of the major vendors on whether the quality of raw materials passes our requirements and standards.

The evaluation criteria of the suppliers include quality level, delivery ability, price level, technical ability, back-up service and current cooperation status, etc. Preference is also given to environmentally and socially responsible suppliers, such as contractors who prioritise the purchase of reusable and renewable products or adopt lowemission production processes, etc. Appropriate training or briefing on our standards and acceptance check procedures should be provided to suppliers if needed. Raw materials below our quality standards would be returned to the corresponding suppliers.

Suppliers are required to reduce their environmental pollution and control occupational health and safety risks during the production process. The Group requires its suppliers and contractors to comply with any applicable environmental laws and regulations. Suppliers need to submit relevant environmental protection certifications and conduct environmental quality inspections for their supplied products before delivery.

Product Responsibility

The Group has put product quality as our first priority since the performance of products can directly affect the relationship with customers as well as the reputation of our business. In view of it, the Group has introduced the quality management system, ISO 9001, to meet our customers' expectations and maintain their satisfaction level.

During the Reporting Period, our operation in Hong Kong the PRC did not have material non-compliance with relevant laws and regulations in relation to health and safety, advertising, labelling and privacy matters relating to products and services provided.

本集團制定了《採購管理制度》、《供應商管 理制度》、《生產管理制度》、《外包加工管理 辦法》等。本集團根據上述管理制度篩選及 評估供應商。採購部、品質部及財務總監負責 供應商管理及評估。

本集團的《供應商管理制度》要求採購部門 對供應商進行品質檢查或現場考察。原材料 供應商是本集團的主要供應商類型。因此,本 集團會根據原材料的質量是否符合本集團的 要求及標準來評估本集團主要供應商的表現。

供應商的評估標準包括質量、交付能力、價格 水平、技術能力、支持服務及當前合作狀況等。 我們亦會優先考慮對環境及社會負責任的供 應商,例如優先採購可再用及可再生產品或 採用低排放生產過程的承包商。如有需要,應 適當向供應商提供有關我們標準及驗收程序 的培訓或簡介。低於我們質量標準的原材料 將退回至相應供應商。

本集團要求供應商在生產過程中減少環境污 染,控制職業健康與安全風險,亦要求供應商 及承包商遵守適用的環境法律及法規。供應 商需提交相關環保認證,並於交貨前對其供 應的產品進行環境質量檢測。

產品責任

由於產品性能可直接影響與客戶的關係及我 們業務的聲譽,故本集團將產品質量作為第 一要務。有鑒於此,本集團已引入ISO 9001質 量管理體系,以滿足客戶的期望並保持其滿 意度。

於報告期間,我們於香港及中國的營運並無 嚴重違反有關所提供產品及服務的健康與安 全、廣告、標籤及私隱事宜的相關法律及法規。

Product Quality

For product quality management, the Group endeavours to identify product quality problems as early as possible and address them promptly. As a testament, we employ "Plastic umbrella product standards and test methods" (《塑膠傘產品標準及檢驗方法》) and "Nylon umbrella product standards and test methods" (《尼龍 傘產品標準及檢驗方法》) to control product quality. Quality control covers raw materials quality control, manufacturing process quality control and finished product quality control.

The products of the Group are subject to the Product Quality Law of the PRC (《中華人民共和國產品質量法》) which ensures our responsibility to compensate for damages done to persons or property in case of defected products. In 2022, the Group did not have any products returned due to safety or health problems.

Complaint Handling

In the event of a customer complaint, the sales staff will first contact the customer to understand the full picture of the incident. If the customer complaint is not related to product quality, such as colour, quantity or delivery issues, the sales department will handle it by itself immediately. If the customer complaint project is a major quality abnormality, the salesperson will fill in the "Customer Complaint Handling Form" and notify the production department to collect relevant information on the possible reasons of the defective product. The cases will then be transferred to the quality department or the research and development ("R&D") center to determine the countermeasures. Finally, the staff from the sales department will take the initiative to coordinate with the customer to explain the reasons. and negotiate whether to take discounts, returns and other handling methods. During the year, the Group has received 6 complaints which were not related to product quality from our customers and the complaints have been resolved.

Intellectual Property Rights

The Group has always attached great importance to the protection of intellectual property rights and formulated the "Confidentiality System" and "R&D Management System" to maintain and protect intellectual property rights. The Group has special personnel responsible for intellectual property management to register and maintain various intellectual property rights of the Group in a timely manner.

產品質量

就產品質量管理而言,本集團致力盡早發現 產品質量問題並及時解決。我們使用《塑膠傘 產品標準及檢驗方法》及《尼龍傘產品標準 及檢驗方法》控制產品質量,即可證明這一 點。質量控制涵蓋原材料質量控制、生產過程 質量控制及成品質量控制。

本集團的產品受《中華人民共和國產品質量 法》規限,當中規定公司須就因產品缺陷造成 的人身財產損失承擔賠償責任。於二零二二 年,本集團並無任何產品因安全或健康問題 而被退回。

投訴處理

倘發生客戶投訴,銷售人員將首先聯絡客戶, 以全面了解事件的情況。倘客戶投訴與產品 質量無關(如涉及顏色、數量或交貨問題), 銷售部將立即自行處理。如客戶投訴項目屬 重大質量異常,銷售人員將填寫《客戶投訴處 理表》,並通知生產部門收集有關可能造成產 品缺陷的原因的相關資料。有關個案其後將 轉交至品質部或研發中心,以確定應對措施。 最後,銷售部員工將主動與客戶協調,解釋原 因,並協商是否接受折扣、退貨及其他處理方 法。年內,本集團接獲6宗與產品質量無關的 客戶投訴,且有關投訴已解決。

知識產權

本集團一直高度重視知識產權的保護,制定 了《保密制度》和《研發管理制度》,以維護 和保障知識產權。本集團設有專人負責知識 產權管理,及時登記和維護本集團各項知識 產權。

Consumer Data Protection

In order to protect consumer data and privacy, client information is kept confidential and will be destroyed on a timely basis. The Group has formulated the "Confidentiality System", "Customer Management Rules", and "Computerized Information Management Regulations". The systems require that confidential files and data in the computer must be set with passwords and must not be brought to places unrelated to work. The employees shall not discuss and hand over confidential files/data in public places and leak confidential file data to irrelevant personnel inside and outside the company in any way, to ensure that customer privacy data is not leaked.

Anti-Corruption

The Group sees integrity as the key to sustainable development of the Group. The Group strives to maintain high standards of business integrity in its operation, and we have no tolerance towards any corruption, fraud, money laundering, bribery, and extortion. In 2022, the Group did not have any concluded legal cases regarding anticorruption or material non-compliance laws and regulations relevant to the activity of the Group, such as Criminal law of the PRC (《中華人民共和國刑法》) and the Anti-Unfair Competition Law of the PRC (《中華人民共和國反不正當競爭法》).

The Group also recognizes that a management system with good moral integrity and anti-corruption mechanisms is the cornerstone for the sustainable and healthy development of the Group. The Group has in place procedures to comply with guidelines on antimoney laundering and counter-terrorist financing. Any suspicious transactions would be notified and reported to the relevant governing body by a responsible officer.

The Group regards credibility as the key to its long-term development and is committed to maintaining a high standard of business credibility in the business process. The Group has formulated the internal "Whistleblowing and Suggestion Box Management System", and will not tolerate any corruption, fraud, money laundering, bribery and extortion.

消費者資料保護

為保護消費者數據及私隱,客戶資料會予以 保密並及時銷毀。本集團制定了《保密制度》、 《客戶管理規定》及《信息電子化管理規 定》。該等制度規定,電腦中的機密檔案及數 據必須設置密碼,不得帶到與工作無關的地 方。僱員不得在公共場所討論和移交機密文 件/數據,不得以任何方式向公司內外無關 人員洩露機密文件數據,確保客戶隱私數據 不被洩露。

反貪污

本集團視誠信為本集團可持續發展的關鍵, 致力在其營運過程中維持高標準的商業誠信, 絕不容忍任何貪污、欺詐、洗錢、賄賂及敲詐 行為。於二零二二年,本集團並無任何有關反 貪污或嚴重違反與本集團活動有關的法律及 法規(如《中華人民共和國刑法》及《中華人 民共和國反不正當競爭法》)的已審結法律案 件。

本集團亦深知具備良好道德誠信及反貪污機 制的管理制度是本集團持續健康發展的基石。 本集團已制定程序以遵守有關打擊洗錢及恐 怖分子資金籌集方面的指引。倘有任何可疑 交易,即會由相關負責人通知及報告予有關 主管機關。

本集團視信譽為其長期發展的關鍵,並致力 於業務過程中維持高標準的商業信譽。本集 團已制定內部《舉報意見箱管理制度》,絕不 容忍任何貪污、欺詐、洗黑錢、賄賂及勒索行 為。

The Group also regularly promotes anti-fraud policies and requirements to all directors and employees, supervises employees' integrity and participates in anti-corruption training. During the year, the Group provided the directors and employees with 48 hours of anti-corruption training. 100% of our directors and 46% of our employees attended the training in 2022. Striving to reduce the risk of corruption, the Group has actively strengthened the culture of integrity and consistently incorporated anti-corruption in its governance at all business levels.

Community Investment

It is our belief that being a good community leader is fundamental to be a good business leader. The Group sees this as a responsibility of being a successful company. As such, the Group believes in giving back to the society. The Group makes effect in evaluating community programmes that prompt the same ideology of the Group and the Group makes substantial monetary contribution.

In 2022, the Group has donated a total of RMB334,000 to various recognised charity organisations with educational and health focuses. The beneficiaries include Jinjiang Yonghe Town Basketball Association ("晉江市永和鎮籃球協會"), Jinjiang Charity Federation ("晉江市慈善總會"), Changting Tongxin School ("長汀縣同心學校") and Jinjiang Dongshi Town Charity Federation ("晉江市東石鎮慈善總會"). The Group will continue to contribute to the development of local communities by supporting charitable organisations.

本集團亦定期向全體董事及僱員宣傳反欺詐 政策及規定,監督僱員的誠信及提供反貪污 培訓。年內,本集團為董事及僱員提供了48小 時的反貪污培訓。於二零二二年,100%的董 事和46%的僱員參加了培訓。為降低貪污風 險,本集團積極加強廉潔文化建設,將反貪污 貫穿於各業務層面的管治中。

社區投資

我們相信,要成為卓越的業界領袖,最基本的 一點是要成為優秀的社區領頭人,而這也正 是成功企業的責任所在。因此,本集團篤信回 饋社會的重要性。本集團將此付諸實踐,對於 倡導本集團同一理念的社區項目,於評估後 作出重金捐款。

於二零二二年,本集團向專注於教育及健康 的多個獲認可慈善機構捐款共人民幣334,000 元。接受捐贈的機構包括晉江市永和鎮籃球 協會、晉江市慈善總會、長汀縣同心學校及晉 江市東石鎮慈善總會。本集團將繼續透過支 持慈善機構為當地社區發展作出貢獻。

SUMMARY OF KEY PERFORMANCE INDICATORS				關鍵績效指標概要			
Environ 環境層	mental Aspects ¹ 面 ¹	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位		
•	A1: Emissions □ : 排放物						
A1.1 A1.1	The types of emissions and respective emissions. 排放物種類及相關排放數據 Nitrogen oxides (NO _x) 氮氧化物 (NO _x) Sulphur oxides (SO _x) 硫氧化物 (SO _x) Respirable suspended particles (RSP) 可吸入性懸浮粒子 (RSP)	ions data 761.4 1.5 47.1	2,261.4 1.5 143.1	940.6 1.0 58.6	kg 千克 kg 千克 kg 千克		
A1.2 A1.2	Greenhouse gas emissions in total and intens 溫室氣體總排放量及密度 Scope 1 emissions 範圍1排放量 Scope 2 emissions 範圍2排放量 Scope 3 emissions 範圍3排放量 Total greenhouse gas emissions 溫室氣體總排放量 Intensity (by RMB revenue) 密度(以人民幣收入計算)	sity 32.7 3,110.9 2.2 3,145.7 8.9	32.9 3,100.3 6.3 3,139.5 10.3	30.3 3,970.6 29.0 4,029.9 11.7	tonnes CO_2 -e 噸二氧化碳當量 tonnes CO_2 -e 噸二氧化碳當量 tonnes CO_2 -e 噸二氧化碳當量 tonnes CO_2 -e 噸二氧化碳當量 tonnes CO_2 -e 噸二氧化碳當量/ tonnes CO_2 -e/million RMB revenue 噸二氧化碳當量/百萬元人民幣收入		
A1.4 A1.4	Non-hazardous waste 無害廢棄物 Total non-hazardous waste produced 所產生無害廢棄物總量 Intensity (by RMB revenue) 密度(以人民幣收入計算)	241.0 0.68	247.0 0.81	234.0 0.68	tonnes 噸 tonnes/million RMB revenue 噸/百萬元人民幣收入		

The environmental KPIs are calculated in accordance with the "How to Prepare an ESG Report? – Appendix 2: Reporting Guidance on Environmental KPIs" issued by the Stock Exchange.

環境關鍵績效指標乃按照聯交所發佈的「如何編製環境、社會及管治報告?——附錄二:環境關鍵績效指標匯報指引」計算。

Environ 環境層	mental Aspects 面	2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
-	A2: Use of Resources 2:資源使用				
A2.1 A2.1	Direct and/or indirect energy consumption by 按類型劃分的直接及/或間接能源總耗	type			
	Direct energy consumption 直接能源消耗量	463.1	466.1	428.4	GJ 吉焦
	Indirect energy consumption 間接能源消耗量	5,354.4	5,336.1	6,508.1	MWh 兆瓦時
	Total energy consumption 能源總耗量	5,483.0	5,465.5	6,627.1	MWh-e 兆瓦時當量
	Intensity (by RMB revenue) 密度 (以人民幣收入計算)	15.5	17.9	19.2	MWh-e/million RMB revenue 兆瓦時當量/百萬元人民幣收入
A2.2 A2.2	Water consumption in total and intensity 總耗水量及密度				
	Total water consumption 總耗水量	113,704.1	142,867.0	123,287.0	m ³ 立方米
	Intensity (by RMB revenue) 密度 (以人民幣收入計算)	322.1	466.9	358.0	m³/million RMB revenue 立方米/百萬元人民幣收入
A2.5 A2.5	Packaging material used for finished product 製成品所用包裝材料	\$			
	Total packaging material used 所用包裝材料總量	204.9	418.7	234.0	tonnes 噸
	Intensity (by RMB revenue) 密度(以人民幣收入計算)	0.58	1.37	0.68	tonnes/million RMB revenue 噸/百萬元人民幣收入

Social A 社會層	-		2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
Aspect 層面 B1	B1: Employment Ⅰ:僱傭					
B1.1 B1.1	Total workforce 僱員總數					
	Total number of employees 僱員總數		571	800	1,062	employee 名僱員
	By gender 按性別劃分	Female 女性	300	359	461	employee 名僱員
		Male 男性	271	441	601	employee 名僱員
	By employment type 按僱傭類型劃分	Full-time 全職	571	800	-	employee 名僱員
		Part-time 兼職	0	0	-	employee 名僱員
	By age group 按年齡組別劃分	30 years old or below 30歲或以下	234	354	571	employee 名僱員
		31-40 years old 31-40歲	215	297	335	employee 名僱員
		41-50 years old 41-50歲	90	125	131	employee 名僱員
		Over 50 years old 50歲以上	32	24	25	employee 名僱員
	By employee category 按僱員類別劃分	Management 管理層	12	12	-	employee 名僱員
		Middle Level 中級	77	77	-	employee 名僱員
		Junior Level 初級	482	711	-	employee 名僱員
	By geographical region 按地區劃分	Hong Kong 香港	4	4	-	employee 名僱員
		China 中國	567	796	-	employee 名僱員

The social KPIs are calculated in accordance with the "How to Prepare an ESG Report? – Appendix 3: Reporting Guidance on Social KPIs" issued by the Stock Exchange.

社會關鍵績效指標按照聯交所發佈的「如何編製環境、社會及管治報告?一附錄三:社會關鍵績效指標匯報指引」計算。

Social / 社會層	Aspects 『面		2022 二零二二年 二	2021 Ξ零二一年 二·	2020 零二零年	Unit 單位
B1.2 B1.2	Employee turnover rate 僱員流失率					
	Total employee turnover rate 總僱員流失率		40%	35%	-	%
	By gender 按性別劃分	Female 女性	20%	30%	-	%
		Male 男性	63%	38%	-	%
	By employment type 按僱傭類型劃分	Full-time 全職	40%	35%	-	%
	5	Part-time 兼職	-	-	-	%
	By age group 按年齡組別劃分	30 years old or below 30歲或以下	0%	65%	-	%
		31-40 years old 31-40歲	31%	13%		% %
		41-50 years old 41-50歲 Over 50 years old	39% 25%	8%	_	% % %
	By employee category	50歲以上 Management	0%	4%	_	% %
	按僱員類別劃分	管理層 Middle Level	0%	3%	_	% %
		中級 Junior Level	48%	39%	_	% %
	By geographical region	初級 Hong Kong	0%	0%	_	% %
	按地區劃分	香港 China	40%	35%	_	% %
	B2: Health and Safety 2:健康與安全	中國				%
B2.1	Number of work-related fatalities		0	0	0	NO.
B2.1	因工作關係而死亡的人數 Rate of work-related fatalities 因工死亡率		0%	0%	0%	名 %
B2.2 B2.2	Lost days due to work injury 因工傷損失工作日數		7	9	0	day 日

Social / 社會層	Aspects		2022 二零二二年	2021 一	2020 一	Unit 單位
҈社首虐	ГШ		-\$+	—令— [—] 十	-\$-\$+	单位
	B3: Development and Training 3:發展及培訓					
B3.1 B3.1	Percentage of trained employees 受訓僱員百分比					
	Total number of trained employees 受訓僱員總數		486	518	457	employee 名僱員
	Percentage of total employees trained 總受訓僱員百分比		85%	65%	43%	%
	By gender 按性別劃分	Female 女性	52%	52%	47%	%
		Male 男性	48%	48%	53%	%
	By level 按層級劃分	Management 管理層	2%	2%	-	%
		Middle Level 中級	16%	82%	-	%
		Junior Level 初級	82%	7%	-	%
	By function 按職能劃分	Executive 經營管理	7%	7%	-	%
		Technical 技術	18%	17%	-	%
		Administrative 行政	8%	8%	-	%
		Production 生產	67%	68%	-	%
B3.2 B3.2	Average training hours completed 平均培訓時數					
	Average training hours per employee 每名僱員平均培訓時數		22.3	17.0	-	hour/employee 小時/僱員
	By gender 按性別劃分	Female 女性	21.0	18.7	-	hour/employee 小時/僱員
		Male 男性	23.9	15.6	-	hour/employee 小時/僱員
	By level 按層級劃分	Management 管理層	73.3	80.0	-	hour/employee 小時/僱員
		Middle Level 中級	29.6	132.5	-	hour/employee 小時/僱員
		Junior Level 初級	19.9	14.3	-	hour/employee 小時/僱員
	By function 按職能劃分	Executive 經營管理	51.2	57.6	-	hour/employee 小時/僱員
		Technical 技術	53.7	54.0	-	hour/employee 小時/僱員
		Administrative 行政	5.3	4.0	-	hour/employee 小時/僱員
		Production 生產	21.2	15.2	-	hour/employee 小時/僱員

Social <i>I</i> 社會層			2022 二零二二年	2021 二零二一年	2020 二零二零年	Unit 單位
-	B5: Supply Chain Management j:供應鏈管理					
B5.1 B5.1	Number of suppliers by geographical region 按地區劃分的供應商數量	n				
	Total number of suppliers 供應商總數		282	261	260	supplier 名供應商
	By geographical region 按地區劃分	China 中國	275	257	256	supplier 名供應商
		Japan 日本	4	4	3	supplier 名供應商
		Singapore 新加坡	2	-	-	supplier 名供應商
		Taiwan 台灣	1	1	1	supplier 名供應商
-	B6: Product Responsibility ◎:產品責任					
B6.1 B6.1	Percentage of total products sold or sh 已售或已運送產品總數回收百分比	ipped subject to recalls	0%	0%	-	%
B6.2 B6.2	Number of products and service-related 接獲關於產品及服務的投訴數量	d complaints received	6	8	_	no. 宗
	B7: Anti-corruption /:反貪污					
B7.1 B7.1 B7.3 B7.3	Number of concluded legal cases regar 已審結的貪污訴訟案件數目 Anti-corruption training 反貪污培訓	ding corruption	0	0	0	case 宗
07.5	Number of anti-corruption training sessi 反貪污培訓次數	ons	3	3	-	no. 次
	Total number of training hours related to 反貪污相關培訓總時數	o anti-corruption	48	48	-	hour 小時
	Percentage of employees with anti-corruption training	Directors	100%	86%	-	%
	參加反貪污培訓的僱員百分比	董事 General employees 一般僱員	46%	30%	-	% % %
	B8: Community Investment 9:社區投資					
B8.2 B8.2	Resources contributed 所動用資源 Total amount of donation in cash		334,000	3,400,000	410,000	HKD
	現金捐款總額					港元

BIOGRAPHICAL DETAILS OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT 董事及高級管理人員履歷詳情

DIRECTORS

EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Huang Wenji (黃文集), aged 54, is the Chairman of the Board. Mr. Huang was appointed as a Director on 12 June 2014 and re-designated as an executive Director on 25 September 2014. He founded our Group in May 1996 and is responsible for the overall management, strategic development and major decision-making of our Group. Mr. Huang is a Controlling Shareholder. Mr. Huang completed his secondary education in the PRC in July 1987.

Mr. Yang Guang (楊光), aged 54, was appointed as an executive Director on 25 September 2014. He joined our Group in November 2007 as financial controller as well as secretary to the board of directors of Fujian Jicheng Umbrella Co., Ltd. (福建集成傘業有限公司) ("Fujian Jicheng "). Mr. Yang has been the deputy general manager of Fujian Jicheng since November 2010, and is responsible for supervising our Group's production. He worked for 大冶特殊鋼股份有限公司 (Daye Special Steel Co., Ltd.) as finance officer from November 1999, and was promoted to finance manager in August 2001. He then worked for 福建潯興集團有限公司 (Fujian Xunxing Group Company Limited) as finance manager from May 2002 to October 2007. Mr. Yang graduated from Zhongnan University of Economics with finance major in July 1994.

Mr. Lin Zhenshuang (林貞雙), aged 44, was appointed as an executive Director on 25 September 2014. He joined our Group in August 2001 and is the manager of the international business department of Jinjiang Jicheng Industry Co., Ltd. (晉江集成輕工有限公司) ("Jinjiang Jicheng"). He is responsible for supervising our Group's sales and marketing operations. Mr. Lin graduated from Huaqiao University with a diploma in Japanese Language in June 2000.

Mr. Chung Kin Hung, Kenneth (鍾健雄), aged 56, was appointed an executive Director of the Company on 13 April 2015. He has more than 10 years' experience in project management and business strategic planning. Mr. Chung worked as a production manager in the field of consumer electronics products for over 5 years and his responsibilities mainly focused on overseeing the production process. Mr. Chung is responsible for the strategic planning and finance of the Group.

董事

執行董事

黃文集先生,54歲,為董事會主席。黃先生於 二零一四年六月十二日獲委任為董事並於二 零一四年九月二十五日調任為執行董事。彼 於一九九六年五月創建本集團,負責本集團 之整體管理、策略發展及主要決策。黃先生為 控股股東。黃先生於一九八七年七月在中國 完成中學教育。

楊光先生,54歲,於二零一四年九月二十五日 獲委任為執行董事。彼於二零零七年十一月 加盟本集團,擔任財務總監以及福建集成傘 業有限公司(「福建集成」)董事會秘書。自二 零一零年十一月起,楊先生一直為福建集成 之副總經理,並負責監管本集團之生產。彼自 一九九九年十一月起任大冶特殊鋼股份有限 公司之財務人員,並於二零零一年八月晉升 為財務經理。之後,彼於二零零二年五月至二 零零七年十月任福建潯興集團有限公司之財 務經理。楊先生於一九九四年七月畢業於中 南財經大學財政專業。

林貞雙先生,44歳,於二零一四年九月二十五 日獲委任為執行董事。彼於二零零一年八月 加盟本集團,擔任晉江集成輕工有限公司(「晉 江集成」)國際業務部經理,負責監管本集團 之銷售及市場推廣活動。林先生於二零零零 年六月畢業於華僑大學,獲日語文憑。

鍾健雄先生,56歲,於二零一五年四月十三日 獲委任為本公司之執行董事。彼於項目管理 及業務策劃方面擁有逾10年經驗。鍾先生在 消費電子產品領域擔任生產經理逾五年之久, 主要負責專注監視生產過程。鍾先生負責本 集團之策略規劃及財務。

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Tso Sze Wai(曹思維), aged 52, was appointed as an independent non-executive Director on 7 October 2016. Mr. Tso holds a Bachelor degree in Commerce awarded by University of New South Wales, Australia and a postgraduate diploma in Computing in the University of Western Sydney, Australia. He is a member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. He has over 20 years of experience in accounting, corporate finance and corporate secretarial matters. He is also an independent non-executive directors of China Asia Valley Group Limited (Stock Code: 63). He is also an independent non-executive directors of two companies the shares of which are listed on the Singapore Stock Exchange, namely Net Pacific Financial Holdings Limited (Stock Code: SGX:5QY), since July 2020 and KTL Global Limited (Stock Code: SGX:EB7), since June 2020 and subsequently resigned on August 2021. He was the financial controller and company secretary of Green Energy Group Limited, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange (Stock Code: 979). He had held senior management positions in a number of listed companies in Hong Kong and Singapore.

Mr. Yang Xuetai(楊學太), aged 49, was appointed as an independent non-executive Director on 23 January 2015. Mr. Yang graduated from China Academy of Art with a bachelor degree in industrial design in July 1998 and a master degree in art in January 2010. He has been working for the art faculty of The Huaqiao University as assistant professor since 2010. He had also been a visiting scholar of Tunghai University in Taiwan for five months in 2012.

Ms. Lee Kit Ying, Winnie(李結英), aged 49, was appointed as an independent non-executive Director on 21 August 2015. Ms. Lee holds a Postgraduate certificate in Business Administration from The Open University of Hong Kong and Diploma in Accounting from The University of Hong Kong, School of Professional and Continuing Education. Ms. Lee has over 20 years of experience in finance and administration. She has worked for various foreign and multi-national organisation.

SENIOR MANAGEMENT

Mr. Liu Liangping (劉良平), aged 54, is the manager of the Group's research and development department. He joined our Group in 2000 as manager of the production department of Jinjiang Jicheng. He has later become the manager of the Group's research and development department and is responsible for supervising our Group's product design, and research and development operations. Mr. Liu completed his secondary education in the PRC in June 1986.

獨立非執行董事

曹思維先生,52歲,於二零一六年十月七日獲 委任為獨立非執行董事。曹先生持有澳洲新 南威爾士大學商學士學位及澳洲西悉尼大學 電腦學研究生文憑。彼為香港會計師公會會 員,於會計、企業財務及企業秘書事宜方面積 逾20年經驗。彼亦為中亞烯谷集團有限公司 (股份代號:63)之獨立非執行董事。彼亦自二 零二零年七月及二零二零年六月起分別擔任 二家新加坡證券交易所上市公司利通太平洋 金融控股有限公司(股份代號:SGX:5QY) 及KTL Global Limited (股份代號: SGX: EB7) 的獨立非執行董事,其後於二零二一年八月 辭任。彼擔任聯交所主板上市公司綠色能源 科技集團有限公司(股份代號:979)之財務 總監兼公司秘書。彼曾於香港及新加坡多間 上市公司出任高級管理層職位。

楊學太先生,49歲,於二零一五年一月二十三 日獲委任為獨立非執行董事。楊先生於 一九九八年七月畢業於中國美術學院,取得 工業設計學士學位,並於二零一零年一月取 得藝術碩士學位。彼自二零一零年起一直於 華僑大學美術系任副教授。彼亦於二零一二 年在台灣東海大學擔任五個月之訪問學者。

李結英女士,49歲,於二零一五年八月二十一 日獲委任為獨立非執行董事。李女士持有香 港公開大學頒授的工商管理深造證書及香港 大學專業進修學院頒授的會計學文憑。李女 士於財務及行政方面擁有逾20年經驗。彼曾 於多家外資及跨國機構工作。

高級管理層

劉良平先生,54歲,為本集團研發部經理。彼 於二零零零年加盟本集團,擔任晉江集成生 產部經理。之後,彼成為本集團之研發部經理, 負責監管本集團之產品設計以及研發事務。 劉先生於一九八六年六月在中國完成中學教 育。

The Directors are pleased to present the annual report together with the audited consolidated financial statements of the Group for the year ended 31 December 2022.

PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS

The Company was incorporated in the Cayman Islands. The Group's principal place of business is in the PRC.

PRINCIPAL ACTIVITIES

The principal activities of the Group are manufacture and sale of umbrellas and the relevant products. The principal activities and other particulars of the subsidiaries are set out in note 37 to the consolidated financial statements.

BUSINESS REVIEW

A business review in respect of the Group's performance for the year ended 31 December 2022 and the material factors underlying its results and financial position, principal risks and uncertainties facing the Group, as well as the Group's environmental policies, are set out in the section headed "Management Discussion and Analysis" on pages 6 to 13 of this report.

ENVIRONMENTAL POLICIES AND COMPLIANCE WITH LAWS AND REGULATIONS

The Group is committed to the long term sustainability of the environment and communities in which it operates. The Group is committed adopt effective measures to achieve efficient use of resources, energy saving and waste reduction. We strive to minimize our environmental impact by energy saving, recycling of used papers, office supplies and other materials. For details, please refer to the section headed "Environmental, Social and Governance (ESG) Report" on pages 30 to 55 of this report.

During the year, the Group was not aware of any incidence of non-compliance with the relevant laws and regulations that have a significant impact on the Group's business and operations. 董事欣然提呈本年報連同本集團截至二零 二二年十二月三十一日止年度經審核綜合財 務報表。

主要業務地點

本公司在開曼群島註冊成立。本集團的主要 業務地點位於中國。

主要業務

本集團的主要業務為製造及銷售雨傘及相關 產品。附屬公司的主要業務及其他詳情載於 綜合財務報表附註37。

業務回顧

有關本集團截至二零二二年十二月三十一日 止年度之表現及與其業績以及財務狀況相關 的重要因素、本集團面臨的主要風險及不確 定因素以及本集團的環境政策之業務回顧載 於本報告第6頁至13頁「管理層討論與分析」 一節。

環境政策與遵守法律及法規

本集團致力於維持其運營所在環境及社區的 長期可持續發展,努力採取有效措施以實現 資源的高效利用、節能及減廢目標。我們透過 節約能源、回收廢棄紙張、辦公用品及其他材 料盡最大努力減輕對環境的影響。有關詳情, 請參閱本報告第30頁至55頁的「環境、社會及 管治報告」一節。

年內,本集團並不知悉對本集團的業務及營 運有重大影響的任何違反相關法律及法規之 事項。

RELATIONS WITH KEY STAKEHOLDERS

The Board recognises that our employees are one of the greatest assets contributing to the Group's future success. The Group strives to motivate its employees with competitive remuneration package and opportunities for advancement and improvement of their skills to attract and retain our employees. The Board reviews the remuneration package of our employees annually and makes necessary adjustments to conform to the prevailing market practices. The Group also adopted share options scheme to reward the contribution of the employees as an incentive.

The Board also strives to develop long-standing and good relationships with our customers and suppliers in order to achieve the Group's long-term goals.

During the year, there was no significant dispute between the Group and our business partners.

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

During the year ended 31 December 2022, aggregate sales to the Group's largest and top five customers accounted for approximately 37% (2021: approximately 28%) and approximately 73% (2021: approximately 70%), respectively, of the Group's total Revenue for the year.

During the year ended 31 December 2022, aggregate purchases from the Group's largest and top five suppliers of raw materials accounted for approximately 18% (2021: approximately 16%) and approximately 48% (2021: approximately 34%), respectively, of the Group's total purchases for the year.

At no time during the year have the Directors, their associates or any Shareholder of the Company (who or which to the knowledge of the Directors owns more than 5% of the Company's issued share capital) had any interest in the Group's top five customers and suppliers.

與主要利益相關方之關係

董事會深明僱員是確保本集團未來成功最寶 貴的資產之一。本集團努力以具競爭力的薪 酬待遇激勵僱員,並提供晉升及提升技能的 機會以吸引並挽留僱員。董事會每年審閱本 集團僱員的薪酬待遇並作出必要調整以適應 當前市場實際狀況。本集團亦已採納購股權 計劃作為獎勵僱員所作貢獻的一項激勵措施。

董事會亦致力於發展與本集團客戶及供應商 的長期良好關係,以實現本集團的長期目標。

年內,本集團與其業務夥伴之間並無任何重 大糾紛。

主要客戶及供應商

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 對本集團最大及五大客戶的總銷售額分別 佔本集團於本年度的總收益的約37%(二零 二一年:約28%)及約73%(二零二一年:約 70%)。

截至二零二二年十二月三十一日止年度,對 本集團最大及五大原材料供應商的總採購額 分別佔本集團於本年度的總採購額的約18% (二零二一年:約16%)及約48%(二零二一 年:約34%)。

年內概無任何董事、彼等的聯繫人或任何本 公司股東(據董事所知擁有本公司已發行股 本5%以上)擁有本集團五大客戶及供應商的 任何權益。

FIVE-YEAR FINANCIAL SUMMARY

A summary of the results and of the assets and liabilities of the Group for the latest five financial years is set out on page 172 of the annual report. This summary does not form part of the audited consolidated financial statements.

FINANCIAL STATEMENTS

The loss of the Group for the year ended 31 December 2022 and the state of the Company's and the Group's affairs as at that date are set out in the consolidated financial statements on pages 78 to 171 of the annual report.

PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Details of movements in property, plant and equipment of the Group during the year ended 31 December 2022 are set out in note 17 to the consolidated financial statements.

RESERVES

Details of reserves of the Company and the Group are set out in note 36(B) and the consolidated statement of changes in equity respectively.

DISTRIBUTABLE RESERVES

There was no reserve available for distribution to the shareholders of the Company as at 31 December 2022.

FINAL DIVIDEND

The Directors do not recommend the payment of a final dividend for the year ended 31 December 2022 (2021: nil).

五年財務概要

本集團於最近五個財政年度的業績及資產以 及負債概要載於年報第172頁。此概要不屬於 經審核綜合財務報表之部分。

財務報表

本集團截至二零二二年十二月三十一日止年 度的虧損,以及本公司與本集團於該日的事 務狀況載於年報第78頁至171頁的綜合財務 報表內。

物業、廠房及設備

本集團於截至二零二二年十二月三十一日止 年度的物業、廠房及設備的變動詳情載於綜 合財務報表附註17。

儲備

本公司及本集團之儲備詳情分別載於附註 36(B)及綜合權益變動表。

可分派儲備

本公司於二零二二年十二月三十一日並無可 供分派予股東的儲備。

末期股息

董事不建議派發截至二零二二年十二月 三十一日止年度之末期股息(二零二一年: 無)。

DIVIDEND POLICY

The Board regularly reviews and manages its capital structure to ensure an optimal capital structure and shareholder returns when its dividend policy considers:

- the Group's actual and expected financial performance;
- retained earnings and distributable reserves of the Group;
- return on equity and other corresponding restrictions of the Group;
- the Group's capital requirement and surplus;
- the Group's liquidity position;
- general economic conditions, business cycle of the Group's business and internal or external factors that may have an impact on the business, financial results and position of the Company; and
- other factors that the Board deems relevant.

The Board will continue to review the Group's dividend policy from time to time and there can be no assurance that dividends will be paid in any particular amount for any given period. The payment of dividend is also subject to any restrictions under the applicable laws and the Company's Articles of Association.

CHARITABLE DONATIONS

During the year, the Group donated approximately RMB334,000 (2021: approximately RMB7,400,000).

SHARE CAPITAL

Details of movements in the share capital of the Company during the year are set out in note 31 to the consolidated financial statements.

股息政策

董事會定期審閲及管理其資本架構以在其股 息政策考慮以下各項時確保最理想的資本架 構及股東回報:

- 本集團的實際及預期財務表現;
- 本集團的保留盈利及可分派儲備;
- 本集團的股本回報及其他相應限制;
- 本集團的資本需求及盈餘;
- 本集團的流動資金狀況;
- 整體經濟狀況、本集團業務的業務週期
 以及可能對本公司的業務、財務業績及
 狀況有影響之內外部因素;及
- 董事會視為相關的其他因素。

董事會將繼續不時審閲本集團的股息政策, 但可能無法保證將就任何特定期間派付任何 特定金額的股息。股息的派付亦受到適用法 律及本公司組織章程細則項下任何限制的影 響。

捐贈

年內,本集團捐贈約人民幣334,000元(二零 二一年:約人民幣7,400,000元)。

股本

本公司於年內的股本變動詳情載於綜合財務 報表附註31。

SUFFICIENCY OF PUBLIC FLOAT

Based on the information that is publicly available to the Company and within the knowledge of the Directors of the Company as at the latest practicable date prior to issue of this report, the Company has maintained the prescribed public float under the Listing Rules.

PRE-EMPTIVE RIGHTS

There are no provisions for pre-emptive rights under the Company's articles of association or the laws of the Cayman Islands where the Company was incorporated.

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF THE COMPANY'S LISTED SECURITIES

Neither the Company, nor any of its subsidiaries purchased, redeemed or sold any of the Company's listed securities during the year ended 31 December 2022.

DIRECTORS

The Directors during the financial year and up to the date of this report were:

EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Huang Wenji Mr. Yang Guang Mr. Lin Zhenshuang Mr. Chung Kin Hung, Kenneth

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Tso Sze Wai Mr. Yang Xuetai Ms. Lee Kit Ying, Winnie

Pursuant to Article 108 and Article 112 of the Company's articles of association, Mr. Huang Wenji and Mr. Chung Kin Hung, Kenneth being executive Directors, and Mr. Tso Sze Wai, being independent non-executive Director shall retire at the forthcoming annual general meeting. All the retiring Directors are eligible for re-elections.

During the year and up to the date of this Directors' Report, Mr. Huang Wenji, Mr. Yang Guang, Mr. Lin Zhenshuang and Mr. Chung Kin Hung, Kenneth are also directors of certain subsidiaries of the Company. Other director of the Company's subsidiaries include Mr. Chen Ruixin.

足夠的公眾持股量

根據本公司公開取得的資料,以及就本公司 董事所知,於本報告刊發前的最後實際可行 日期,本公司維持上市規則所規定的公眾持 股量。

優先購買權

本公司的組織章程細則或本公司註冊成立所 在地開曼群島的法例並無優先購買權條款。

購買、出售或贖回本公司的上市證券

本公司或其任何附屬公司於截至二零二二年 十二月三十一日止年度概無購買、贖回或出 售本公司任何上市證券。

董事

於財政年度內及截至本報告日期之董事為:

執行董事

黃文集先生 楊光先生 林貞雙先生 鍾健雄先生

獨立非執行董事

曹思維先生 楊學太先生 李結英女士

根據本公司的組織章程細則第108條及第112 條,執行董事黃文集先生及鍾健雄先生以及 獨立非執行董事曹思維先生將於應屆股東週 年大會退任。全體退任董事均符合資格膺選 連任。

於年內及直至本董事會報告日期,黃文集先 生、楊光先生、林貞雙先生及鍾健雄先生亦為 本公司若干附屬公司之董事。本公司附屬公 司的其他董事包括陳瑞鑫先生。

62 CHINA JICHENG HOLDINGS LIMITED 中國集成控股有限公司

DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS

None of the Directors, including those proposed for re-election at the forthcoming annual general meeting, has a service agreement which is not determinable by the Company within one year without payment of compensation (other than statutory compensation).

MANAGEMENT CONTRACTS

No contracts concerning the management and administration of the whole or any substantial part of the business of the Group were entered into or in existence during the year ended 31 December 2022.

CONFIRMATION OF INDEPENDENCE

The Company has received from each of the independent non-executive Directors an annual confirmation of independence pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules and considers all the independent non-executive Directors to be independent.

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS IN SECURITIES

As at the date of this report, the interests or short positions of the Directors and the chief executive in the shares, underlying shares or debentures of the Company and its associated corporations of the Company, within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO") which will have to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests and short positions which he is taken or deemed to have under such provisions of the SFO) or which will be required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions of the SFO) or which will be required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code, were as follows:

董事服務合約

概無董事(包括建議於應屆股東週年大會上 重選之董事)訂有不可由本公司於一年內免 付補償(法定補償除外)而予以終止的服務協 議。

管理合約

截至二零二二年十二月三十一日止年度,概 無就本集團整體或任何業務重大部分的管理 及行政工作訂立或存續任何合約。

獨立身份確認

本公司已接獲各獨立非執行董事根據上市規 則第3.13條發出的年度獨立身份確認書,並認 為全體獨立非執行董事均為獨立人士。

董事及主要行政人員於證券的權益

於本報告日期,董事及主要行政人員於本公 司及其相聯法團(定義見證券及期貨條例(「證 券及期貨條例」)第XV部)的股份、相關股份 或債權證中擁有根據證券及期貨條例第XV部 第7及8分部須知會本公司及聯交所的權益或 淡倉(包括根據證券及期貨條例的有關條文 被當作或視為擁有的權益及淡倉),或根據標 準守則須知會本公司及聯交所的權益或淡倉 如下:

LONG POSITIONS IN THE COMPANY

於本公司的好倉

Name of Director 董事姓名	Nature of Interests 權益性質	Capacity 身份	Number of issued shares 已發行 股份數目	Approximately percentage of shareholding 概約 持股百分比
里爭灴勹	催血性貝	3 W	放切数百	行放日刀比
Mr. Huang Wenji (Note 1)	Long Position	Interest in a controlled corporation and beneficial owner	125,030,900	30.31%
黃文集先生(附註1)	好倉	於受控制法團的權益及實益擁有人		
Mr. Yang Guang	Long Position	Beneficial owner	1,890,000	0.46%
楊光先生	好倉	實益擁有人		
Mr. Lin Zhenshuang	Long Position	Beneficial owner	1,890,000	0.46%
林貞雙先生	好倉	實益擁有人		
Mr. Chung Kin Hung, Kenneth	Long Position	Beneficial owner	1,890,000	0.46%
鍾健雄先生	好倉	實益擁有人		
Mr. Tso Sze Wai	Long Position	Beneficial owner	1,890,000	0.46%
曹思維先生	好倉	實益擁有人		
Ms. Lee Kit Ying, Winnie	Long Position	Beneficial owner	1,890,000	0.46%
李結英女士	好倉	實益擁有人		

Notes:

附註:

 Jicheng Investment Limited is wholly and beneficially owned by Mr. Huang Wenji. Accordingly, Mr. Huang Wenji is deemed to be interested in the shares held by Jicheng Investment Limited under the SFO.

Saved as disclosed above, as at the date of this report, none of the Directors and the chief executives of the Company and their respective associates had any interests and short positions in the shares, underlying shares or debentures of the Company or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the SFO) as recorded in the register of the Company required to be kept under Section 352 of the SFO or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code. Jicheng Investment Limited 由黃文集先生全 資及實益擁有。因此,根據證券及期貨條例, 黃文集先生被視作於 Jicheng Investment Limited 所持股份中擁有權益。

除上文披露者外,於本報告日期,按照本公司 根據證券及期貨條例第352條須存置的登記 冊所載,或根據標準守則已知會本公司及聯 交所者,概無董事及本公司主要行政人員及 彼等各自的聯繫人於本公司或其任何相聯法 團(定義見證券及期貨條例第XV部)的股份、 相關股份或債權證中擁有任何權益及淡倉。

INTERESTS AND SHORT POSITIONS OF SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS

As at the date of this report, the persons or corporations who had an interest or short position in the shares or underlying shares of the Company which were required to be disclosed to the Company under the provisions of Division 2 and 3 of Part XV of the SFO, or which were recorded in the register to be kept under section 336 of the SFO were as follows:

主要股東的權益及淡倉

於本報告日期,以下人士或法團於本公司股 份或相關股份中擁有根據證券及期貨條例第 XV部第2及3分部條文須向本公司披露或記錄 於按證券及期貨條例第336條規定所存置登 記冊的權益或淡倉:

Name of Director 董事姓名/名稱	Nature of interests 權益性質	Capacity 身份	Number of shares interested 股份數目	Approximate percentage of shareholding 概約持股百分比
Jicheng Investment Limited	Long position 好倉	Beneficial owner 實益擁有人	123,140,900	29.85%
Mr. Huang Wenji (Note 1)	Long position	Interest in a controlled corporation and beneficial owner	125,030,900	30.31%
黃文集先生(附註1)	好倉	於受控制法團的權益及 實益擁有人		
Ms. Chen Jieyou (Note 2) 陳解懮女士 (附註2)	Long position 好倉	Interest of spouse 配偶權益	123,140,900	29.85%

Notes:

附註:

1.

2.

- Jicheng Investment Limited is wholly and beneficially owned by Mr. Huang Wenji. Accordingly, Mr. Huang Wenji is deemed to be interested in the shares held by Jicheng Investment Limited under the SFO. In addition, Mr. Huang Wenji was granted the options under the share option scheme of the Company on 14 May 2020.
- Ms. Chen Jieyou is the spouse of Mr. Huang Wenji and accordingly is deemed to be interested in the shares in which Mr. Huang Wenji has interest under the SFO.
- Jicheng Investment Limited由黃文集先生全 資及實益擁有。因此,根據證券及期貨條例, 黃文集先生被視作於Jicheng Investment Limited所持股份中擁有權益。此外,黃文集 先生於二零二零年五月十四日根據本公司 購股權計劃獲授購股權。
- 陳解懮女士為黃文集先生之配偶,因此,根 據證券及期貨條例,彼被視作於黃文集先 生所持股份中擁有權益。

Save as disclosed above, as at the date of this report, the Directors were not aware of any other persons or corporation having an interest or short position in shares or underlying shares of the Company which were required to be disclosed to the Company under the provisions of Division 2 and 3 of Part XV of the SFO, or which were recorded in the register required to be kept under section 336 of the SFO.

CONNECTED TRANSACTIONS AND CONTINUING CONNECTED TRANSACTIONS

During the year ended 31 December 2022, except for those disclosed in note 34 to the consolidated financial statements, the Group had no material connected transactions and continuing connected transactions between the Group and its connected persons (as defined under the Listing Rules) which are subject to the reporting, announcement and the independent shareholders' approval requirement under the Listing Rules.

DIRECTORS' INTEREST IN CONTRACTS

No contract of significance to which the Company, or any of its holding company, subsidiaries or fellow subsidiaries was a party, and in which a Director of the Company had a material interest, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

EQUITY-LINKED AGREEMENTS

Save for the share option scheme of the Company as disclosed in the section headed "Share Option Scheme" below, no equity-linked agreements were entered into by the Group, or existed during the year.

PERMITTED INDEMNITY PROVISION

Under the Articles of Association, every Director or other officers of the Company acting in relation to any of the affairs of the Company shall be entitled to be indemnified against all actions, costs, charges, losses, damages and expenses which he/she may incur or sustain in or about the execution of his/her duties in his/her office. The Company has arranged appropriate insurance cover in respect of legal action against its Directors and officers. 除上文披露者外,於本報告日期,董事並不知 悉有任何其他人士或法團於本公司股份或相 關股份中擁有根據證券及期貨條例第XV部第 2及3分部條文須向本公司披露或記錄於按證 券及期貨條例第336條規定所存置登記冊的 權益或淡倉。

關連交易及持續關連交易

截至二零二二年十二月三十一日止年度,除 綜合財務報表附註34所披露者外,本集團與 其關連人士(定義見上市規則)並無進行須遵 守上市規則項下的申報、公佈及獨立股東批 准規定的重大關連交易及持續關連交易。

董事於合約的權益

概無本公司董事於本公司或其任何控股公司、 附屬公司或同系附屬公司於年終結算日或年 內任何時間所訂立的重大合約中擁有重大權 益。

股權掛鈎協議

除下文 「購股權計劃」 一節披露之本公司購股 權計劃外,年內,本集團概無訂立任何股權掛 鈎協議,亦無任何該等協議存續。

獲准許之彌償條文

根據組織章程細則,就本公司任何事務而行 事的本公司各董事或其他高級職員有權就其 因履行職責而可能產生或蒙受的所有訴訟、 成本、費用、損失、損害及開支獲得彌償。本 公司已就針對其董事及高級職員的法律訴訟 安排適當之保險。

NON-COMPETITION UNDERTAKING BY CONTROLLING SHAREHOLDERS

The independent non-executive Directors have also reviewed the confirmation given by Mr. Huang Wenji and Jicheng Investment Limited, being controlling shareholders (the "Controlling Shareholders") of the Company, to ensure their compliance with the non-competition undertakings as disclosed in the prospectus (the "Prospectus") of the Company dated 3 February 2015.

OTHER UNDERTAKINGS BY CONTROLLING SHAREHOLDERS

As disclosed in the Prospectus, the Controlling Shareholders have also undertaken to indemnify the Group against all actions, claims, demands, proceedings, costs and expenses, losses and liabilities whatsoever made, suffered or incurred by the Group arising from (i) the restructuring and reorganisation undergone by the Group on or before the date on which the global offering becomes unconditional; or (ii) the Group's non-compliance with the PRC laws, rules and regulations as disclosed under the paragraph headed "Business – Non-compliance" of the Prospectus. No provision has been made for the above during the year ended 31 December 2022.

CONTRACTS WITH CONTROLLING SHAREHOLDERS

There had been no contract of significance between the Company or any of its subsidiaries and controlling shareholders (as defined in the Listing Rules) of the Company or any of its subsidiaries during the year.

COMPETING BUSINESS

None of the Directors or any of their respective associates, has engaged in any business that competes or may compete with the business of the Group, or has any other conflict of interest with the Group.

控股股東的不競爭承諾

獨立非執行董事亦已審閲本公司控股股東(「控 股股東」)黃文集先生及Jicheng Investment Limited的確認書,以確保彼等各自遵守不競 爭承諾(詳情披露於本公司日期為二零一五 年二月三日之招股章程(「招股章程」))。

控股股東之其他承諾

誠如招股章程所披露,控股股東亦已承諾就 本集團因(i)本集團於全球發售成為無條件之 日或之前進行重組或重整:或(ii)招股章程「業 務一不合規」一段所披露本集團違反中國法 律、制度及法規之事件所引起而採取、遭受 或產生的所有行動、申索、要求、法律程序、 成本及開支、損失及責任而對本集團作出彌 償保證。本公司於截至二零二二年十二月 三十一日止年度概無就上述費用計提撥備。

與控股股東的合約

本公司或其任何附屬公司與本公司或其任何 附屬公司的控股股東(定義見上市規則)於年 內並無訂立重大合約。

競爭業務

概無董事或彼等各自的任何聯繫人從事任何 與本集團業務構成或可能構成競爭的業務, 或與本集團有任何其他利益衝突。

SHARE OPTION SCHEME

The Company adopted the Share Option Scheme on 23 January 2015 for the purpose of rewarding certain eligible persons for their past contributions and attracting and retaining, or otherwise maintaining on-going relationships with, such eligible persons who are significant to and/or whose contributions are or will be beneficial to the performance, growth or success of the Group. Subject to the earlier termination of the Share Option Scheme in accordance with the rule thereof, the Share Option Scheme shall remain in force for a period of ten years commencing on the Listing Date.

Eligible participants of the Scheme include any proposed, full-time or part-time employees, executive or officers of the Company or any of its subsidiaries; any directors or proposed director (including non-executive director and independent non-executive directors) of the Company or any of its subsidiaries; any direct or indirect shareholder of the Company or any of its subsidiaries; and any advisers, consultants, suppliers, customers and agents to the Company or any of its subsidiaries.

The maximum number of shares which may be issued upon exercise of all options to be granted under the Share Option Scheme and any other schemes of the Group shall not in aggregate exceed 10% of the shares in issue as at the date of the shareholders' approval in general meeting. Subject to the issue of a circular by the Company and the approval of the shareholders in general meeting and/or such other requirements prescribed under the Listing Rules from time to time, the Board may:

- renew this limit at any time to 10% of the shares in issue as at the date of the approval by the shareholders in general meeting; and/or
- (ii) grant options beyond the 10% limit to eligible participants specifically identified by the Board.

購股權計劃

本公司於二零一五年一月二十三日採納購股 權計劃,旨在獎勵若干合資格人士過往的貢 獻,吸引及留聘對本集團的表現、增長或成功 屬重要及/或其貢獻現時或將來會對本集團 的表現、增長或成功有利的合資格人士或以 其他方式維持與彼等的持續關係。除根據購 股權計劃的規則將其提前終止外,購股權計 劃將自上市日期起計十年期間維持有效。

計劃的合資格參與人包括本公司或其任何附 屬公司的任何建議、全職或兼職僱員、行政人 員或高級職員;本公司或其任何附屬公司的 任何董事或建議董事(包括非執行董事及獨 立非執行董事);本公司或其任何附屬公司的 任何直接或間接股東;及本公司或其任何附 屬公司的任何諮詢人、顧問、供應商、客戶及 代理。

因行使根據購股權計劃及本集團任何其他計 劃授出的所有購股權而可能發行的最高股份 數目,合共不得超過股東於股東大會批准日 期本公司已發行股份的10%。在本公司刊發 通函及股東於股東大會批准及/或上市規則 不時規定的有關其他要求規限下,董事會可:

- (i) 随時更新有關限額至獲股東在股東大會 批准當日已發行股份的10%;及/或
- (ii) 向董事會指定的合資格參與人授出超過 10%限額的購股權。

Notwithstanding the foregoing, the maximum number of shares to be issued upon the exercise of all outstanding options granted and yet to be exercised under the Share Option Scheme and any other share option scheme of the Group must not in aggregate exceed 30% of the shares of the Company in issue from time to time.

The maximum number of shares issuable upon the exercise of options granted under the Share Option Scheme and any other share option scheme adopted by the Group (including both exercised or outstanding options) to each grantee within any 12-months period, is limited to 1% of the shares of the Company in issue at any time. Any further grant of options in excess of 1% limit shall be subject to: (i) the issue of a circular by the Company; and (ii) the approval of the shareholders in general meeting and/or other requirements prescribed under the Listing Rules from time to time.

Share options granted to a director, chief executive or substantial shareholder of the Company, or to any of their associates, are subject to approval in advance by the independent non-executive Directors of the Company. In addition, any share options granted to a substantial shareholder or an independent non-executive Director of the Company, or to any of their associates, in excess of 0.1% of the shares of the Company in issue at any time and with an aggregate value (based on the closing price of the Company's shares at the date of the grant) in excess of HK\$5 million, within any 12-month period, are subject to shareholders' approval in advance in general meeting.

The exercise period of the share options granted is determinable by the directors, which period may commence from the date of the offer of the share options, and ends on a date which is not later than ten years from the date of grant of the share options subject to the provisions for early termination thereof. There is no minimum period for which an option must be held before it can be exercised. Participants of the Share Option Scheme are required to pay the Company HK1.0 upon acceptance of the grant on or before 21 days after the offer date.

The exercise price of the share options is determinable by the directors, but shall not be less than the highest of (i) the closing price of the Company's shares as quoted on the Stock Exchange's daily quotations sheet for trade in one or more board lots of the shares on the date of the offer for the grant, which must be a business day; (ii) the average closing price of the Company's shares as quoted on the Stock Exchange's daily quotations sheet for the date of the five business days immediately preceding the date of offer; and (iii) the nominal value of a share.

As as the date of this report, the total number of securities available for issue under the Share Option Scheme was 41,255,000 shares, representing 10% the total number of issued shares of the Company. 儘管上文有所規定,根據購股權計劃及本集 團任何其他購股權計劃已授出但尚未行使的 所有購股權獲行使而將予發行的股份數目 合共最多不得超過本公司不時已發行股份的 30%。

因行使根據購股權計劃及本集團採納的任何 其他購股權計劃向每名獲授人授出的購股權 (包括已行使或尚未行使購股權)可發行的股 份的最大數目,於任何十二個月期間內不得 超過本公司任何時間已發行股份的1%。凡進 一步授出的購股權超過1%限額,須受以下事 項所限:(i)本公司刊發通函;及(ii)獲股東於股 東大會上批准及/或符合上市規則項下不時 規定的其他要求。

向本公司董事、主要行政人員或主要股東或 任何彼等聯繫人授予購股權,必須獲本公司 獨立非執行董事事先批准,方可作實。此外, 倘於任何十二個月期間內,向本公司主要股 東或獨立非執行董事或任何彼等的聯繫人授 出任何購股權,超過本公司任何時間已發行 股份的0.1%及根據本公司股份於授出日期的 收市價計算總值超過5,000,000港元,則須獲 股東於股東大會事先批准,方可作實。

授出的購股權行使期由董事釐定,該期間可 自購股權建議授出日期開始,至購股權授出 日起計不超過十年止,並受限於有關提早終 止條文。行使購股權前毋須先行持有有關購 股權一段最短期限。購股權計劃參與人須就 接納授予於提呈日期後21日或之前向本公司 支付1.0港元。

購股權行使價由董事釐定,惟不得低於下列 最高者:(i)本公司股份於建議授出購股權當 日(必須為營業日)在聯交所的每日報價表就 買賣一手或以上股份所報收市價;(ii)本公司 股份於緊接建議授出日期前五個營業日在聯 交所每日報價表所報平均收市價;及(iii)股份 面值。

於本報告日期,根據購股權計劃可供發行的 證券總數為41,255,000股股份,佔本公司已發 行股份總數的10%。

The following table disclosed movements in the Company's share options during the year:

Name or category of participants	Date of grant	Exercise period	Adjusted exercise price (HK\$) 經調整	Outstanding as at 01.01.2022 於二零二二年	Granted during the year	Exercised during the year	Lapsed during the year	Outstanding as at 31.12.2022 於二零二二年 十二月
参與者名稱或類別	授出日期	行使期	行使價 (港元) (Note 3) (附註3)	バーマーー	年內已授出	年內已行使	年內已失效	三十一日 尚未行使
Category: Directors 類別:董事								
Mr. Huang Wenji 黃文集先生	14 May 2020 二零二零年五月十四日	14 May 2020 to 13 May 2022 二零二零五月十四日至 二零二二年五月十三日	0.464	1,893,000	-	(1,890,000)	(3,000)	-
Mr. Yang Guang 楊光先生	14 May 2020 二零二零年五月十四日	マーーエカナーロ 14 May 2020 to 13 May 2022 二零二零五月十四日至 二零二二年五月十三日	0.464	1,893,000	-	(1,890,000)	(3,000)	-
Mr. Lin Zhenshuang 林貞雙先生	14 May 2020 二零二零年五月十四日	マーーモカリーニロ 14 May 2020 to 13 May 2022 二零二零五月十四日至 二零二二年五月十三日	0.464	1,893,000	-	(1,890,000)	(3,000)	-
Mr. Chung Kin Hung, Kenneth 鍾健雄先生	14 May 2020 二零二零年五月十四日	14 May 2020 to 13 May 2022 二零二零五月十四日至 二零二年五月十三日	0.464	1,893,000	-	(1,890,000)	(3,000)	-
Mr. Tso Sze Wai 曹思維先生	14 May 2020 二零二零年五月十四日	14 May 2020 to 13 May 2022 二零二零五月十四日至 二零二年五月十三日	0.464	1,893,000	-	(1,890,000)	(3,000)	-
Ms. Lee Kit Ying, Winnie	14 May 2020	14 May 2020 to 13 May 2022	0.464	1,893,000	-	(1,890,000)	(3,000)	-
李結英女士	二零二零年五月十四日	二零二零五月十四日至 二零二二年五月十三日						
Category: Employees 類別:僱員								
Employees 僱員	12 May 2022 二零二二年五月十二日	12 May 2022 to 11 May 2024 二零二二年五月十二日至 二零二四年五月十一日	0.462	-	30,288,000	(30,200,000)	-	88,000
Employees 僱員	8 April 2021 二零二一年四月八日	8 April 2021 to 7 April 2023 二零二一年四月八日至 二零二三年四月十日	0.740	18,930,000	-	-	-	18,930,000
Employees 僱員	14 May 2020 二零二零年五月十四日	マーーキロカビロ 14 May 2020 to 13 May 2022 二零二零五月十四日至 二零二二年五月十三日	0.464	7,572,000	-	(7,560,000)	(12,000)	-
Employees 僱員	10 April 2019 二零一九年四月十日	二マ <u>ー</u> ー中立 <u>の</u> 10 April 2019 to 9 April 2029 二零一九年四月十日至	0.900	18,750,000	-	-	-	18,750,000

56,610,000

附註:

1.

2.

4.

30,288,000

Note:

During the year ended 31 December 2022, the closing price of the 1. Company's shares immediately before 12 May 2022, the date of grant of the share options, was HK\$0.440.

二零二九年四月九日

- 30,200,000 options was exercised during the year ended 31 2. December 2022 with the exercise price of HK\$0.462 and 18,900,000 options was exercised during the year ended 31 December 2022 with the exercise price of HK\$0.464. The weighted average closing price of the shares immediately before the dates on which the options were exercised was HK\$0.560.
- З. The exercise price and the number of share options granted has been adjusted for the Share Consolidation which was effective on 6 July 2020.
- 11,358,000 share options to six directors and 7,572,000 share 4. options to employees granted on 14 May 2020 granted were immediately vested at the date of grant. 18,750,000 share options to employees granted on 10 April 2019 were immediately vested at the date of grant. 18,750,000 share options to employees granted on 8 April 2021 were immediately vested at the date of grant. 30,288,000 share options to employees granted on 12 May 2022 were immediately vested at the date of grant.
- 截至二零二二年十二月三十一日止年度, 本公司股份於緊接購股權授出日期二零 二二年五月十二日前的收市價為0.440港元。 截至二零二二年十二月三十一日止年度, 分別有30,200,000份及18,900,000份購股權 獲行使,其行使價分別為0.462港元及0.464 港元。股份於緊接購股權獲行使日期前之

(49,100,000)

(30,000)

37.768.000

已授出購股權的行使價及數量已因於二零 З. 二零年七月六日生效的股份合併作出調整。

加權平均收市價為0.560港元。

於二零二零年五月十四日授予六名董 事之11,358,000份購股權及授予僱員之 7,572,000份購股權於授出日期即時歸 屬。於二零一九年四月十日授予僱員之 18,750,000份購股權於授出日期即時歸 屬。於二零二一年四月八日授予僱員之 18,750,000份購股權於授出日期即時歸 屬。於二零二二年五月十二日授予僱員之 30,288,000份購股權於授出日期即時歸屬。

下表披露本公司購股權於本年度之變動:

ARRANGEMENT FOR DIRECTORS TO PURCHASE SHARES OR DEBENTURES

At no time during the year were rights to acquire benefits by means of the acquisition of shares in or debentures of the Company granted to any Director of the Company or their respective spouses or minor children, or were such rights exercised by them, or was the Company, its holding company or any of its subsidiaries a party to any arrangements to enable the Directors of the Company to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debt securities (including debentures) of the Company or any other body corporate.

RETIREMENT SCHEMES

The Group participates in defined contribution retirement benefit schemes organized by the PRC municipal and provincial government authorities for the Group's eligible employees in the PRC, and operates a Mandatory Provident Fund scheme for the employees in Hong Kong. During the years ended 31 December 2022 and 2021, the Group had no forfeited contributions under the MPF scheme and the retire benefit scheme in the PRC that might be used by the Group to reduce the existing level of contributions.

CORPORATE GOVERNANCE

The Company is committed to adopt corporate governance practice. The Company's corporate governance practices are set out in the Corporate Governance Report on pages 14 to 29.

AUDITORS

A resolution to re-appoint the retiring Auditor, Elite Partners CPA Limited will be proposed at the forthcoming annual general meeting.

董事購買股份或債權證的安排

於年內任何時間,概無向任何本公司董事或 彼等各自之配偶或未成年子女授出透過收購 本公司股份或債權證而獲益的權利,或由彼 等行使該等權利,或本公司、其控股公司或其 任何附屬公司並無於年內任何時間為讓本公 司董事可透過收購本公司或任何其他法團的 股份或債務證券(包括債權證)獲利的任何安 排的訂約方。

退休計劃

本集團就其合資格的中國僱員參與由中國省 及市政府機關組織的定額供款退休福利計劃, 並為香港僱員安排參與強制性公積金計劃。 截至二零二二年及二零二一年十二月三十一 日止年度,本集團強制性公積金計劃及中國 退休福利計劃項下並無被沒收之供款,可用 於降低現有供款水平。

企業管治

本公司致力於採納企業管治常規。本公司的 企業管治常規載於第14頁至29頁的企業管治 報告。

核數師

續聘退任核數師開元信德會計師事務所有限 公司之決議案將於應屆股東週年大會上提呈。

By order of the Board Huang Wenji Chairman and Executive Director

Fujian Province, the PRC, 31 March 2023

承董事會命 *主席兼執行董事* **黃文集**

中國,福建省,二零二三年三月三十一日

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT 獨立核數師報告



TO THE MEMBERS OF CHINA JICHENG HOLDINGS LIMITED

(Incorporated in the Cayman Islands with limited liability)

OPINION

We have audited the consolidated financial statements of China Jicheng Holdings Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") set out on pages 78 to 171, which comprise the consolidated statement of financial position as at 31 December 2022, and the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income, the consolidated statement of cash flows for the year then ended, and notes to the consolidated financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the consolidated financial position of the Group as at 31 December 2022, and of its consolidated financial performance and its consolidated cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA") and have been properly prepared in compliance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

BASIS FOR OPINION

We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing ("HKSAs") issued by the HKICPA. Our responsibilities under those standards are further described in the *Auditor's Responsibilities for the Audit of the Consolidated Financial Statements* section of our report. We are independent of the Group in accordance with the HKICPA's Code of Ethics for Professional Accountants (the "Code"), and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with the Code. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

KEY AUDIT MATTERS

Key audit matters are those matters that, in our professional judgement, were of most significance in our audit of the consolidated financial statements of the current period. These matters were addressed in the context of our audit of the consolidated financial statements as a whole, and in forming our opinion thereon, and we do not provide a separate opinion on these matters.

致中國集成控股有限公司股東

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

意見

我們已審核載列於第78頁至171頁之中國集 成控股有限公司(「貴公司」)及其附屬公司(統 稱「貴集團」)之綜合財務報表,包括於二零 二二年十二月三十一日之綜合財務狀況表、 截至該日止年度之綜合損益及其他全面收益 表、綜合權益變動表和綜合現金流量表及綜 合財務報表附註(包括主要會計政策概要)。

我們認為,該等綜合財務報表根據香港會計 師公會(「香港會計師公會」)頒佈之香港財務 報告準則(「香港財務報告準則」)真實公平地 反映 貴集團於二零二二年十二月三十一日 之綜合財務狀況及其於截至該日止年度之綜 合財務表現及綜合現金流量並已遵照香港公 司條例的披露規定妥為編製。

意見之基礎

我們已根據香港會計師公會頒佈之香港審計 準則(「香港審計準則」)進行審核工作。我們 於該等準則項下之責任於本報告「*核數師就* 審核綜合財務報表之責任」一節進一步詳述。 根據香港會計師公會的「職業會計師道德守則」 (「守則」),我們獨立於 貴集團,並已履行守 則項下其他道德責任。我們認為我們已獲得 充足和適當之審核憑證,以作為我們意見之 基礎。

關鍵審核事項

關鍵審核事項是根據我們的職業判斷,對於 我們對本期間之綜合財務報表的審核最為重 要的事項。該等事項乃於我們審核整體綜合 財務報表及出具相關意見時進行處理,我們 不會對該等事項提供單獨的意見。

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT 獨立核數師報告

Key audit matter 關鍵審核事項 How our audit addressed the key audit matter 我們的審核處理關鍵審核事項之方式

Allowance for impairment assessment of trade and other receivables and loan receivable 貿易及其他應收款項以及應收貸款減值評估撥備

The Group's trade and other receivables and loan receivable are accounted for approximately 40% of the Group's total assets. The assessment of impairment of trade and other receivables and loan receivable under the expected credit loss ("ECL") model is considered to be a matter of most significance as it requires the application of judgement and use of subjective assumptions by management.

貴集團的貿易及其他應收款項以及應收貸款佔 貴集團總資產約 40%。由於需要管理層應用判斷及使用主觀假設,故根據預期信貸 虧損(「預期信貸虧損」)模式評估貿易及其他應收款項以及應收貸 款之減值被視作至關重要之事項。

Management performed periodic assessment on the recoverability of the trade and other receivables and loan receivable and the sufficiency of provision for impairment based on information including credit profile of different debtors, historical settlement records, subsequent settlement status, expected timing and amount of realisation of outstanding balances, and on-going relationships with the relevant debtors. Management also considered forward looking information that may impact the customers' ability to repay the outstanding balances in order to estimate the ECL for the impairment assessment.

管理層根據不同債務人之信貸狀況、過往結算記錄、後續結算狀況、 未償還款項之預期變現時間及金額以及與相關債務人的持續關係 等資料,對貿易及其他應收款項以及應收貸款之可收回性及減值 撥備的充足性進行定期評估。管理層亦考慮可能影響客戶償還未 結付款項能力之前瞻性資料,以估計減值評估之預期信貸虧損。 Our major audit procedures in relation to impairment assessment of the trade and other receivables and loan receivable included the following:

我們就貿易及其他應收款項以及應收貸款之 減值評估執行的主要審核程序包括以下各項:

- Understood and evaluated of related internal controls; 了解及評估相關內部控制措施;
- Tested on a sample basis the ageing of receivables at year end; 抽樣測試年末應收款項的賬齡;
- Checked on a sample basis the settlement subsequent to the financial year end to the receivables; and 以抽樣方式檢查於財政年度結束後應收 款項的結算情況;及
- Assessed the appropriateness of the ECL provisioning methodology, examining the key data inputs on a sample basis to assess their accuracy and completeness, and challenging the assumptions, including both historical and forwardlooking information, used to determine the expected credit losses.

評估預期信貸虧損撥備方法的適當性, 以抽樣方式檢查關鍵輸入數據以評估其 準確性及完整性,並質疑用於釐定預期 信貸虧損的假設(包括歷史及前瞻性資 料)。

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT 獨立核數師報告

OTHER INFORMATION

The directors are responsible for the other information. The other information comprises the information included in the annual report, but does not include the consolidated financial statements and our auditor's report thereon.

Our opinion on the consolidated financial statements does not cover the other information and we do not express any form of assurance conclusion thereon.

In connection with our audit of the consolidated financial statements, our responsibility is to read the other information and, in doing so, consider whether the other information is materially inconsistent with the consolidated financial statements or our knowledge obtained in the audit or otherwise appears to be materially misstated. If, based on the work we have performed, we conclude that there is a material misstatement of this other information, we are required to report that fact. We have nothing to report in this regard.

RESPONSIBILITIES OF THE DIRECTORS AND THOSE CHARGED WITH GOVERNANCE FOR THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The directors are responsible for the preparation of the consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance, and for such internal control as the directors determine is necessary to enable the preparation of the consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the consolidated financial statements, the directors are responsible for assessing the Group's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting unless the directors either intend to liquidate the Group or to cease operations, or have no realistic alternative but to do so.

Those charged with governance is responsible for overseeing the Group's financial reporting process.

其他資料

董事負責編製其他資料。其他資料包括列入 年報之資料,惟不包括綜合財務報表及我們 就此出具的核數師報告。

我們就綜合財務報表發表之意見不涵蓋其他 資料,且我們不就其他資料作出任何形式之 鑒證結論。

就我們審核綜合財務報表而言,我們的責任 為閱讀其他資料並在此過程中考慮其他資料 是否與綜合財務報表或我們在審核中所了解 者存在重大不一致,或似乎存在重大錯誤陳 述。倘基於我們已經進行的工作,我們認為其 他資料存在重大錯誤陳述,我們須報告該事 實。而就此我們並無任何報告。

董事及治理層就綜合財務報表之責 任

董事負責根據香港會計師公會頒佈之香港財 務報告準則及香港公司條例的披露規定編製 真實公平之綜合財務報表,並對其認為能夠 使綜合財務報表之編製不存在由於欺詐或錯 誤而導致的重大錯誤陳述所必需的內部監控 負責。

於編製綜合財務報表時,董事負責評估 貴 集團持續經營之能力、披露(如適用)有關持 續經營之事宜及使用持續經營之會計基礎, 惟董事擬將 貴集團清盤或停止營業或除此 之外別無其他可行替代方案則除外。

治理層負責監督 貴集團之財務報告程序。

AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE 核數師就審核綜合財務報表之責任 **CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS**

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion solely to you, as a body, in accordance with our agreed terms of engagement, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with HKSAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these consolidated financial statements.

As part of an audit in accordance with HKSAs, we exercise professional judgement and maintain professional skepticism throughout the audit. We also:

- Identify and assess the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.
- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Group's internal control.
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by the directors.

我們的目標,是對整體綜合財務報表是否不 存在由於欺詐或錯誤而導致的任何重大錯 誤陳述取得合理保證,並出具包括我們意見 的核數師報告。我們根據協定的委聘條款僅 閣下(作為整體)作出報告,除此之外別 向 無其他目的。我們不會就本報告的內容向任 何其他人士負上或承擔任何責任。合理保證 是高水平的保證,但不能保證按香港審計準 則進行的審核在某一重大錯誤陳述存在時總 能發現。錯誤陳述可以由欺詐或錯誤引起,如 果合理預期它們個別或匯總起來可能影響使 用者基於該等綜合財務報表所作出的經濟決 定,則有關的錯誤陳述被視作重大。

在根據香港審計準則進行審核的過程中,我 們運用了職業判斷並在整個審核過程中保持 了職業懷疑態度。我們亦:

- 識別及評估由於欺詐或錯誤而導致綜合 財務報表存在重大錯誤陳述的風險,設 計及執行審核程序以應對該等風險,以 及取得充足和適當的審核憑證,作為我 們意見的基礎。由於欺詐可能涉及串謀、 偽造、蓄意遺漏、虛假陳述,或凌駕於內 部控制之上,因此未能發現因欺詐而導 致的重大錯誤陳述的風險較因錯誤而導 致的重大錯誤陳述的風險為高。
- 了解與審核相關的內部監控,以設計於 相關環境下屬適當的審核程序,但目的 並非對 貴集團內部監控的有效性發表 意見。
- 評價董事所採用會計政策的恰當性及作 出會計估計和相關披露的合理性。

AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (continued)

- Conclude on the appropriateness of the directors' use of the going concern basis of accounting and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Group's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the consolidated financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the Group to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the consolidated financial statements, including the disclosures, and whether the consolidated financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.
- Obtain sufficient appropriate audit evidence regarding the financial information of the entities or business activities within the Group to express an opinion on the consolidated financial statements. We are responsible for the direction, supervision and performance of the group audit. We remain solely responsible for our audit opinion.

We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

We also provide those charged with governance with a statement that we have complied with relevant ethical requirements regarding independence, and to communicate with them all relationships and other matters that may reasonably be thought to bear on our independence, and where applicable, actions taken to eliminate threats or safeguards applied.

核數師就審核綜合財務報表之責任 (續)

- 對董事採用持續經營會計基礎的恰當性 作出結論。根據所得的審核憑證,決定 是否存在與事件或情況有關的重大不確 定性,而可能對 貴集團持續經營的能 力構成重大疑慮。如果我們認為存在重 大不確定性,則有必要在核數師報告中 提請對綜合財務報表中的相關披露資 料予以關注,倘有關的披露資料不足, 則須修訂我們的意見。我們的結論是基 於截至核數師報告日期止所取得的審 核憑證。然而,未來事件或情況可能導 致 貴集團不能繼續持續經營。
- 評價綜合財務報表的整體列報方式、結 構和內容,包括披露資料,以及綜合財 務報表是否公允呈列相關交易及事項。
- 就 貴集團中實體或業務活動的財務資料獲取充分、適當的審核憑證,以對綜合財務報表發表意見。我們負責指導、
 監督和執行集團審核。我們僅對我們的 審核意見承擔負責。

我們與治理層就(其中包括)審核的計劃範圍 及時間以及重大審核發現(包括我們於審核 中識別的內部監控的任何重大缺陷)進行溝 通。

我們亦向治理層提交聲明,說明我們已符合 有關獨立性的相關職業道德要求,並與他們 溝通所有合理地被認為會影響我們獨立性的 關係和其他事項,以及在適用的情況下為消 除對我們獨立性的威脅所採取的行動或防範 措施。

AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (continued)

From the matters communicated with those charged with governance, we determine those matters that were of most significance in the audit of the consolidated financial statements of the current period and are therefore the key audit matters. We describe these matters in our auditor's report unless law or regulation precludes public disclosure about the matter or when, in extremely rare circumstances, we determine that a matter should not be communicated in our report because the adverse consequences of doing so would reasonably be expected to outweigh the public interest benefits of such communication.

The engagement director on the audit resulting in this independent auditor's report is Chow Ka Li with Practising Certificate number P07809.

核數師就審核綜合財務報表之責任 (續)

從與治理層溝通的事項中,我們釐定對本期 間綜合財務報表的審核最為重要的事項,進 而釐定關鍵審核事項。我們會在核數師報告 中描述該等事項,除非法律法規不允許對某 件事項作出公開披露,或在極端罕見的情況 下,若有合理預期在我們報告中溝通某事項 而造成的負面後果將會超過其產生的公眾利 益,我們將不會在此等情況下在報告中溝通 該事項。

本獨立核數師報告的審核項目董事是周嘉莉 (執業證書編號: P07809)。

Elite Partners CPA Limited

Certified Public Accountants

10/F, 8 Observatory Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon Hong Kong 31 March 2023

開元信德會計師事務所有限公司 執業會計師

香港 九龍尖沙咀 天文臺道8號10樓 二零二三年三月三十一日

CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME 综合損益及其他全面收益表

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

			2022	2021
		Notes 附註	二零二二年 RMB'000 人民幣千元	二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Revenue	收益	8	353,948	306,054
Cost of sales	銷售成本		(318,582)	(279,154)
	工刊		25.200	00.000
Gross profit Other income and net gain/(loss)	毛利 其他收入及收益/(虧損)		35,366	26,900
	淨額	8	19,026	(12,003)
Impairment loss recognised in respect of allowances for credit losses,	就信貸虧損撥備確認之 減值虧損,扣除撥回			
net of reversal	<u> </u>		(9,254)	(3,534)
Impairment loss recognised in respect of				
property, plant and equipment Impairment loss recognised in	減值虧損 就使用權資產確認之		-	(5,036)
respect of right-of-use assets	就使用權負產唯認之 減值虧損		_	(2,015)
Impairment of intangible assets	無形資產減值		-	(1,453)
Impairment of goodwill Fair value loss on contingent	商譽減值 應付或然代價之		-	(5,670)
consideration payables	公平值虧損		_	(7,537)
Selling and distribution expenses	銷售及分銷開支		(22,050)	(31,133)
Administrative expenses Finance costs	行政開支 財務成本	10	(43,775) (3,954)	(79,840) (3,861)
	別加水牛	10	(3,334)	(0,001)
Loss before tax	除税前虧損		(24,641)	(125,182)
Income tax expense	所得税開支	11	(4,792)	(2,547)
Loss for the year attributable to	本公司擁有人應佔年內虧損			
owners of the Company		12	(29,433)	(127,729)
Other comprehensive income	其他全面收益			
Item that will not be reclassified to	不會重新分類至損益之項目:			
profit or loss: Exchange differences arising	換算財務報表產生之			
on translation of financial statements	匯兑差額		2,172	563
Total comprehensive expense	本公司擁有人應佔			
for the year attributable to	年內全面開支總額			
owners of the Company			(27,261)	(127,166)
	有职能得			
Loss per share Basic (RMB)	每股虧損 基本(人民幣)	13	(0.08) cents 分	(42.76) cents分
Diluted (RMB)	攤薄(人民幣)	13	(0.08) cents 分	(42.76) cents分

The accompanying notes form an integral part of these consolidated financial statements.

隨附之附註構成此等綜合財務報表之組成部 分。

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

综合財務狀況表 As at 31 December 2022 於二零二二年十二月三十一日

		2022	2021
			二零二一年
			RMB'000 人民幣千元
	的社	人氏帝十九	人氏帝十九
非流動資產			
	17	46.308	60,446
			24,177
		-	
		_	-
		5 000	10,000
	24		6,710
		0,110	
		71,141	101,333
	21	132,269	127,580
	22	4,245	5,834
	23	148,571	118,599
預付款項及其他應收款項	24	65,598	45,894
應收貸款	25	10,838	-
定期存款	26	19,207	48,714
銀行結餘及現金	26	16,571	2,478
		397,299	349,099
流動負債			
貿易應付款項及應付票據	27	59,455	25,48 ⁻
		, i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	
	28	6.290	29,63
	29		77,650
應付税項		2,468	1,096
		136,313	133,862
流動資產淨值		260,986	215,237
總資產減流動負債		332,127	316,570
遞延柷項負債	30	315	364
	應收貸款 定期存款 銀行結餘及現金	物業、廠房及設備 17 使用權資產 18 無形資產 19 商譽 20 定期存款 26 預付款項 24 旅動資產 21 方公平值計入損益 23 防金融資產 22 貿易應收款項 23 預付款項及其他應收款項 24 施收貸款 25 定期存款 26 第 26 方 24 修算易應收款項 23 預付款項及其他應收款項 24 應收貸款 25 定期存款 26 第 26 方 25 定期存款 26 方 29 應付款項及應付票據 27 應計費用、其他應付款項及 28 銀行借款 29 應付税項 28 銀行借款 29 應付税項 28 銀行 29 應付税項 28 銀資產源 29 読付 29 應付税項 28 銀資產源 29 <t< td=""><td>Notes 二零二二年 RMB'000 人民幣千元 非流動資產 17 46,308 使用權資產 18 13,123 無形資產 19 - 百譽 20 - 定期存款 26 5,000 預付款項 24 6,710 加金融資產 22 4,245 貿易應收款項 23 148,571 前公融資產 22 4,245 貿易應收款項 23 148,571 預付款項及其他應收款項 24 65,598 應收貸款 25 10,838 定期存款 26 19,207 銀行結餘及現金 26 19,207 銀行結餘及現金 26 19,207 銀行結餘及現金 26 19,207 銀行結餘及現金 26 16,571 第回 26 19,207 銀行結於及現金 26 16,571 第回 29 6,8100 度台約負債 28 6,290 銀行借款 29 26,8100 慶付税項 28 6,201 </td></t<>	Notes 二零二二年 RMB'000 人民幣千元 非流動資產 17 46,308 使用權資產 18 13,123 無形資產 19 - 百譽 20 - 定期存款 26 5,000 預付款項 24 6,710 加金融資產 22 4,245 貿易應收款項 23 148,571 前公融資產 22 4,245 貿易應收款項 23 148,571 預付款項及其他應收款項 24 65,598 應收貸款 25 10,838 定期存款 26 19,207 銀行結餘及現金 26 19,207 銀行結餘及現金 26 19,207 銀行結餘及現金 26 19,207 銀行結餘及現金 26 16,571 第回 26 19,207 銀行結於及現金 26 16,571 第回 29 6,8100 度台約負債 28 6,290 銀行借款 29 26,8100 慶付税項 28 6,201

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

綜合財務狀況表

As at 31 December 2022 於二零二二年十二月三十一日

		Notes 附註	2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Capital and reserves Share capital	資本及儲備 股本	31	10,818	7,833
Reserves	儲備	01	320,994	308,373
Total equity	權益總額	++-	331,812	316,206

The consolidated financial statements were approved and authorised for issue by the board of directors on 31 March 2023 and are signed on its behalf by: 綜合財務報表已由董事會於二零二三年三月 三十一日批准並授權刊發,並由以下代表簽 署:

Huang Wenji	Yang Guang
黃文集	楊光
Director	Director
董事	

The accompanying notes from an integral part of these consolidated financial statements.

隨附之附註構成此等綜合財務報表之組成部 分。

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 综合權益變動表 For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

		Share capital 股本 RMB'000 人民幣千元	Share premium 股份溢值 RMB'000 人民幣千元 (note (a)) (附註(a))	Translation reserve 匯兑儲備 RMB'000 人民幣千元 (note (b)) (附註(b))	Statutory reserve 法定儲備 RMB'000 人民幣千元 (note (c)) (附註(c))	Share option reserve 購股權 儲備 RMB'000 人民幣千元 (note (d)) (附註(d))	0ther reserve 其他儲備 RMB'000 人民幣千元	Merger reserve 合併儲備 RMB'000 人民幣千元 (note (e)) (附註(e))	Retained profits 保留溢利 RMB'000 人民幣千元	Total equity 權益總額 RMB'000 人民幣千元
As at 1 January 2021	於二零二一年一月一日	5,802	125,516	2,938	41,268	8,416	275	81,521	160,489	426,225
Loss for the year Exchange differences arising on translation of financial statements	年內虧損 財務報表換算產生之 匯兑差額	-	-	- 563	-	-	-	-	(127,729)	(127,729)
statements		-	-	003	-	-	-	-	-	563
Total comprehensive income/ (expense) for the year	年內全面收入/(開支) 總額	-	-	563	-	-	-	-	(127,729)	(127,166)
Transfer to statutory reserve Contribution from shareholders Issue of new shares Grant of share options	轉至法定儲備 股東注資 發行新股 授出購股權	- - 2,031 -	- - 10,417 -	- - -	341 - - -	- - 4,438	- 261 - -	- - -	(341) _ _ _	_ 261 12,448 4,438
As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022	於二零二一年十二月 三十一日及二零二二年 一月一日	7,833	135,933	3,501	41,609	12,854	536	81,521	32,419	316,206
Loss for the year Exchange differences arising on translation of financial	年內虧損 財務報表換算產生之 匯兑差額	-	-	-	-	-	-	-	(29,433)	(29,433)
statements		-	-	2,172	-	-	-	-	-	2,172
Total comprehensive income (expense) for the year	年內全面收入/(開支) 總額	-	-	2,172	-	-	-	-	(29,433)	(27,261)
Transfer to statutory reserve Contribution from shareholders	轉至法定儲備 股東注資 ^{発(近 500}	-	-	1	803 -	1	- 34	1	(803) –	- 34
Issue of new shares Grant of share options	發行新股 授出購股權	1,649 _	17,444	1	1	- 4.419	1	1	1	19,093 4,419
Lapse of share options Exercise of share options Reversal of statutory reserve appropriation upon disposal of	購股權失效 行使購股權 出售一間附屬公司時 撥回法定儲備撥款	- 1,336	- 24,017	-	-	(3) (6,032)	-	-	3 -	- 19,321
a subsidiary	AND THE PARTY OF THE DAY OF	-	-	-	(19,528)	-	-	-	19,528	-
As at 31 December 2022	於二零二二年 十二月三十一日	10,818	177,394	5,673	22,884	11,238	570	81,521	21,714	331,812

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 綜合權益變動表

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

Notes:

- (a) Share premium represents the excess of consideration received for issue of shares over the corresponding par value of the issued shares. The application of the share premium account is governed by the applicable laws of the Cayman Islands.
- (b) Translation reserves refer to exchange differences arising for translating the assets and liabilities of the Group's operations into the presentation currency of the Group (i.e. Renminbi) using exchange rates prevailing at the end of each reporting period. Income and expenses items are translated at the average exchange rates for the period.
- (c) The statutory reserve fund is non-distributable and the transfer to this reserve is determined by the board of directors in accordance with the relevant laws and regulations of the People's Republic of China (the "PRC"). This reserve can be used to offset accumulated losses and increase capital upon approval from the relevant government authorities.
- (d) Share option reserve represents the fair value of services estimated to be received in exchange for the grant of the relevant share options over the relevant vesting periods, the total of which is based on the fair value of the share options at grant date. The amount for each period is determined by spreading the fair value of the share options over the relevant vesting period (if any) and is recognised in other operating expenses with a corresponding increase in the share option reserve.
- (e) The merger reserve represented the difference between the nominal value of the share capital of the subsidiaries acquired as a result of the reorganisation as fully explained in the paragraph headed "Reorganisation" in the section headed "History and Corporate Structure" of the prospectus of the Company dated 3 February 2015 and the nominal value of the share capital of the Company issued in exchange thereof.

附註:

- (a) 股份溢價指就發行股份收取的代價超出已發 行股份相應面值的部分。股份溢價賬的應用 受開曼群島適用法律規管。
- (b) 匯兑儲備指將本集團業務的資產及負債按各報告期末的通行匯率換算為本集團的呈列貨幣(即人民幣)而產生的匯兑差額。收入及開支項目按期內平均匯率換算。
- (c) 法定儲備金不得分派,而轉至該項儲備由董 事會根據中華人民共和國(「中國」)相關法 律及法規釐定。獲得有關政府當局批准後, 該項儲備可用作抵銷累計虧損及增加資本。
- (d) 購股權儲備指於有關歸屬期就授出有關購股 權而估計將接獲之服務之公平值,其總額乃 基於購股權於授出日期之公平值。於各報告 期之金額乃透過按有關歸屬期(如有)攤分 購股權公平值予以釐定,並於其他經營開支 確認,而相應增加計入購股權儲備。
- (e) 合併儲備指因本公司日期為二零一五年二月 三日之招股章程「歷史及公司架構」一節「重 組」一段全面闡述的重組所收購附屬公司的 股本面值與本公司為交換該等股本而發行的 股本面值之間的差額。

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 它会現会法具主

综合現金流量表 For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
CASH FLOWS FROM OPERATING ACTIVITIES	經營活動之現金流量		
Loss before tax	除税前虧損	(24,641)	(125,182)
Adjustments for:	調整:		
Amortisation of intangible assets	無形資產攤銷	-	197
Finance costs	財務成本	3,954	3,861
Bank interest income	銀行利息收入	(4,797)	(766)
Depreciation of property, plant and	物業、廠房及設備折舊		
equipment		4,613	5,409
Loan interest income	貸款利息收入	(417)	-
Depreciation of right-of-use assets	使用權資產折舊	731	936
Impairment loss recognised in respect of	就信貸虧損撥備確認之		
allowance of credit loss model,	減值虧損,扣除撥回		
net of reversal		9,254	3,534
Loss/(gain) on financial assets at fair value	按公平值計入損益的金融		
through profit or loss	資產之虧損/(收益)	4,863	(1,196)
Loss on disposal of property,	出售物業、廠房及		
plant and equipment	設備之虧損	327	835
Gain on disposal of a subsidiary	出售附屬公司之收益	(5,056)	-
Fair value change of	應付或然代價之		
contingent consideration payables	公平值變動	-	7,537
Equity-settled share-based	以權益結算以股份為		
payment expenses	基礎之付款開支	4,419	4,438
Impairment loss recognised in respect	就物業、廠房及設備確認		
of property, plant and equipment	之減值虧損	-	5,036
Impairment loss recognised in	就使用權資產確認之		
respect of right-of-use assets	減值虧損	-	2,015
Impairment loss recognised in respect	就無形資產確認之		
of intangible assets	減值虧損	-	1,453
Impairment loss recognised in respect	就商譽確認之減值虧損		
of goodwill	and the second	-	5,670
Operating cash flows before	營運資金變動前		
movements in working capital	之經營現金流量	(6,750)	(86,223)
(Increase)/decrease in inventories	存貨(增加)/減少	(8,119)	132,165
Increase in trade receivables	貿易應收款項增加	(51,267)	(71,119)
Increase in prepayment and other	預付款項及其他應收款項	(01,201)	(71,110)
receivables	增加	(38,280)	(2,008)
Decrease in financial assets at fair value	按公平值計入損益	(00,200)	(2,000)
through profit or loss	的金融資產減少	(2,837)	(4,742)
Increase/(decrease) in trade	貿易應付款項及應付票據	(1,001)	(1,112)
and bills payables	增加/(減少)	37,161	(29,874)
Increase/(decrease) in accruals,	應計費用、其他應付款項及	07,101	(20,014)
other payables and contract liabilities	合約負債增加/(減少)	29,297	(398)
			(00)
Cash used in operations	經營活動所用現金	(40,795)	(62,199)
PRC Enterprise Income Tax paid	已付中國企業所得税	(4,404)	(1,574)
Net cash used in operating activities	經營活動所用現金淨額	(45,199)	(63,773)

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS

綜合現金流量表

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

		2022	2021
		二零二二年	二零二一年
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
CASH FLOWS FROM INVESTING ACTIVITIES	投資活動之現金流量		
Acquisition of property, plant and equipment	收購物業、廠房及設備	(3,010)	(964)
Placement of fixed time deposits	存放定期存款	(38,069)	(16,052
Withdrawal of fixed time deposits	提取定期存款	72,576	13,979
Bank interest received	已收銀行利息	4,797	766
Proceeds from disposal of property,	出售物業、廠房及		
plant and equipment	設備之所得款項	26	28
Net cash inflow from disposal of a subsidiary	出售附屬公司之現金流入淨額	29,843	_
Payment of contingent consideration payable	支付應付或然代價	(21,528)	_
Advance to loan receivable	發放應收貸款	(12,443)	-
Net cash generated from/(used in)	投資活動所得/(所用)		
investing activities	現金淨額	32,192	(2,243)
CASH FLOWS FROM FINANCING ACTIVITIES	融資活動之現金流量		
CASH FLOWS FROM FINANCING ACTIVITIES Proceeds from issues of shares		19,093	12,448
Proceeds from issues of shares	發行股份所得款項	19,093 19,321	12,448
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options	發行股份所得款項 行使購股權所得款項	19,321	-
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項	19,321 71,900	- 92,300
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款	19,321 71,900 (81,450)	– 92,300 (91,800
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項	19,321 71,900	– 92,300 (91,800
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款 已付利息	19,321 71,900 (81,450) (3,954)	– 92,300 (91,800) (3,861)
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款 已付利息	19,321 71,900 (81,450) (3,954)	12,448 - 92,300 (91,800) (3,861) 261 9,348
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款 已付利息 股東注資	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34	– 92,300 (91,800) (3,861) 261
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款 已付利息 股東注資	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34	– 92,300 (91,800 (3,861 261
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities Net increase/(decrease) in cash and	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款 已付利息 股東注資 融資活動所得現金淨額	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34 24,944	– 92,300 (91,800 (3,861) 261 9,348
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款 償還銀行借款 已付利息 股東注資 融資活動所得現金淨額 現金及現金等價物	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34	– 92,300 (91,800 (3,861) 261 9,348
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities Net increase/(decrease) in cash and cash equivalents Cash and cash equivalents at	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款 已付利息 股東注資 融資活動所得現金淨額 現金及現金等價物 增加/(減少)淨額	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34 24,944 11,937	- 92,300 (91,800 (3,861 261 9,348 (56,668
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities Net increase/(decrease) in cash and cash equivalents	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款的所得款項 償還銀行借款 已付利息 股東注資 融資活動所得現金淨額 現金及現金等價物 增加/(減少)淨額 報告期初之現金及	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34 24,944	- 92,300 (91,800 (3,861) 261 9,348 (56,668) 58,319
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities Net increase/(decrease) in cash and cash equivalents Cash and cash equivalents at the beginning of the reporting period	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款 直付利息 股東注資 融資活動所得現金淨額 現金及現金等價物 增加/(減少)淨額 報告期初之現金及 現金等價物	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34 24,944 11,937 2,478	- 92,300 (91,800 (3,861 261 9,348 (56,668 58,319
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities Net increase/(decrease) in cash and cash equivalents Cash and cash equivalents at the beginning of the reporting period Effect of foreign exchange rate changes	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款 直付利息 股東注資 融資活動所得現金淨額 現金及現金等價物 增加/(減少)淨額 報告期初之現金及 現金等價物 外匯匯率變動影響	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34 24,944 11,937 2,478	- 92,300 (91,800 (3,861) 261 9,348 (56,668) 58,319
Proceeds from issues of shares Proceeds from exercising of share options Proceeds from new bank borrowings Repayment of bank borrowings Interest paid Contribution from shareholders Net cash generated from financing activities Net increase/(decrease) in cash and cash equivalents Cash and cash equivalents at the beginning of the reporting period	發行股份所得款項 行使購股權所得款項 新造銀行借款 直付利息 股東注資 融資活動所得現金淨額 現金及現金等價物 增加/(減少)淨額 報告期初之現金及 現金等價物	19,321 71,900 (81,450) (3,954) 34 24,944 11,937 2,478	– 92,300 (91,800) (3,861) 261

2.

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

1. GENERAL

The Company was incorporated in the Cayman Islands on 12 June 2014 as an exempted company with limited liability under the Companies Law of the Cayman Islands and its shares are listed on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). Its ultimate holding company is Jicheng Investment Limited, a company incorporated in the British Virgin Islands (the "BVI") with limited liabilities and is ultimately controlled by Mr. Huang Wenji ("Mr. Huang").

The address of the registered office is Windward 3, Regatta Office Park, PO Box 1350, Grand Cayman KY1-1108, Cayman Islands. The address of the principal place of business of the Company in Hong Kong is Room 904, Loon Kee Building, 275 Des Voeux Road Central, Hong Kong. The Company is engaged in investment holding while the principal subsidiaries are principally engaged in manufacture and sales of umbrellas and the relevant products.

The functional currency of the Company is Hong Kong dollar ("HKD"). The consolidated financial statements are presented in Renminbi ("RMB") since the principal subsidiaries are operating in RMB environment and the functional currency of these subsidiaries is RMB.

2. APPLICATION OF AMENDMENTS TO HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs")

(A) AMENDMENTS TO HKFRSs THAT ARE MANDATORILY EFFECTIVE FOR THE CURRENT YEAR

In the current year, the Group has applied the following amendments to HKFRSs issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA") for the first time, which are mandatorily effective for the annual period beginning on or after 1 January 2022 for the preparation of the consolidated financial statements:

Amendments to	Reference to the Conceptual
HKFRS 3	Framework
Amendments to	Property, Plant and Equipment –
HKAS 16	Proceeds before Intended Use
Amendments to	Onerous Contracts – Cost of
HKAS 37	Fulfilling a Contract
Amendments to	Annual Improvements to
HKFRSs	HKFRSs 2018-2020

1. 一般資料

本公司於二零一四年六月十二日根據開 曼群島公司法在開曼群島註冊成立為獲 豁免有限公司且其股份於香港聯合交易 所有限公司(「聯交所」)上市。其最終控 股公司為Jicheng Investment Limited,該 公司於英屬處女群島(「英屬處女群島」) 註冊成立為有限公司且由黃文集先生 (「黃先生」)最終控制。

註冊辦事處地址為Windward 3, Regatta Office Park, PO Box 1350, Grand Cayman KY1-1108, Cayman Islands。本 公司於香港之主要營業地點位於香港德 輔道中275號龍記大廈904室。本公司從 事投資控股,而主要附屬公司主要從事 製造及銷售雨傘及相關產品。

本公司之功能貨幣為港元(「港元」)。由 於主要附屬公司於人民幣(「人民幣」) 環境經營且主要附屬公司之功能貨幣為 人民幣,故綜合財務報表以人民幣呈列。

應用經修訂香港財務報告準則 (「香港財務報告準則」)

(A) 於本年度強制生效之經修訂香 港財務報告準則

於本年度,本集團已首次應用由 香港會計師公會(「香港會計師公 會」)頒佈並於二零二二年一月一 日或之後開始之年度期間強制生 效的以下香港財務報告準則之修 訂,以編製綜合財務報表:

香港財務報告 引用概念框架 準則第3號 (修訂本) 香港會計準則 物業、廠房及 第16號 設備一擬定 用途前之 (修訂本) 所得款項 香港會計準則 虧損性合約一 第37號 履行合約的 (修訂本) 成本 香港財務報告 香港財務 準則(修訂本) 報告準則 二零一八年至 二零二零年之 年度改進

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

APPLICATION OF AMENDMENTS TO HONG KONG 2. FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

(A) AMENDMENTS TO HKFRSs THAT ARE MANDATORILY **EFFECTIVE FOR THE CURRENT YEAR** (continued)

The application of the amendments to HKFRSs in the current year had no material impact on the Group's financial positions and performance for the current and prior years and/or on the disclosures set out in these consolidated financial statements.

(B) NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSs IN ISSUE BUT NOT YET EFFECTIVE

The Group has not early applied the following new and amendments to HKFRSs that have been issued but are not vet effective:

應用經修訂香港財務報告準則 2. (「香港財務報告準則」) (續)

(A) 於本年度強制生效之經修訂香 港財務報告準則(續)

於本年度應用香港財務報告準則 之修訂對本集團於本年度及過往 年度的財務狀況及表現及/或該 等綜合財務報表中所載披露並無 重大影響。

(B) 已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則

本集團尚未提早採用下列已頒佈 但尚未生效之新訂及經修訂香港 財務報告準則:

Effective for annual

		periods beginning on or after 在以下日期或之後 開始的年度期間生效
HKFRS 17 (including the October 2020 and February 2022 Amendments to HKFRS 17)	Insurance Contracts	1 January 2023
香港財務報告準則第17號(包括香港 財務報告準則第17號於二零二零年 十月及二零二二年二月之修訂本)	保險合約	二零二三年一月一日
Amendments to HKFRS 10 and HKAS 28	Sale or Contribution of Assets between an Investor and its Associate or Joint Venture	A date to be determined
香港財務報告準則第10號及香港會計 準則第28號(修訂本)	投資者與其聯營公司或合資企業之間的 資產出售或注資	日期待定
Amendments to HKFRS 16 香港財務報告準則第16號(修訂本)	Lease Liability in a Sale and Leaseback 售後租回交易中的租賃負債	1 January 2024 二零二四年一月一日
Amendments to HKAS 1	Classification of Liabilities as Current or Non-current and related amendments to Hong Kong Interpretation 5 (2020)	1 January 2024
香港會計準則第1號(修訂本)	將負債分為流動或非流動及香港詮釋 第5號(二零二零年)之相關修訂	二零二四年一月一日
Amendments to HKAS 1	Non-current Liabilities with Covenants	1 January 2024
香港會計準則第1號(修訂本)	附帶契諾之非流動負債	二零二四年一月一日
Amendments to HKAS 1 and HKFRS Practice Statement 2	Disclosure of Accounting Policies	1 January 2024
香港會計準則第1號及香港財務報告準則 實務報告第2號(修訂本)	會計政策披露	二零二三年一月一日
Amendments to HKAS 8	Definition of Accounting Estimates	1 January 2023
香港會計準則第8號(修訂本)	會計估計的定義	二零二三年一月一日
Amendments to HKAS 12	Deferred Tax Related to Assets and Liabilities arising from a Single Transaction	1 January 2023
香港會計準則第12號(修訂本)	與單一交易產生的資產及負債有關的 遞延税項	二零二三年一月一日

86 CHINA JICHENG HOLDINGS LIMITED 中國集成控股有限公司

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF AMENDMENTS TO HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

(B) NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSs IN ISSUE BUT NOT YET EFFECTIVE (continued)

Except for the new and amendments to HKFRSs mentioned below, the directors anticipate that the application of all other new and amendments to HKFRSs will have no material impact on the consolidated financial statements in the foreseeable future.

(a) Amendments to HKFRS 10 and HKAS 28 Sale or Contribution of Assets between an Investor and its Associate or Joint Venture

The amendments to HKFRS 10 Consolidated Financial Statements and HKAS 28 Investments in Associates and Joint Ventures deal with situations where there is a sale or contribution of assets between an investor and its associate or joint venture. Specifically, the amendments state that gains or losses resulting from the loss of control of a subsidiary that does not contain a business in a transaction with an associate or a joint venture that is accounted for using the equity method, are recognised in the parent's profit or loss only to the extent of the unrelated investors' interests in that associate or joint venture. Similarly, gains and losses resulting from the remeasurement of investments retained in any former subsidiary (that has become an associate or a joint venture that is accounted for using the equity method) to fair value are recognised in the former parent's profit or loss only to the extent of the unrelated investors' interests in the new associate or joint venture.

The application of the amendments is not expected to have significant impact on the financial position and performance of the Group.

應用經修訂香港財務報告準則 (「香港財務報告準則」)(續)

(B) 已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則(續)

除下文所述之新訂及經修訂香港 財務報告準則外,董事預計應用所 有其他新訂及經修訂香港財務報 告準則於可預見未來不會對綜合 財務報表產生任何重大影響。

(a) 香港財務報告準則第10號及 香港會計準則第28號(修訂 本),投資者與其聯營公司 或合營企業之間的資產出售 或注資

> 香港財務報告準則第10號綜 合財務報表及香港會計準則 第28號對聯營公司及合營企 業投資之修訂處理投資者與 其聯營公司或合營企業之間 資產出售或注資的情況。具 體而言,該等修訂指出,與聯 營公司或合營企業之交易中 採用權益法核算,不包含業 務之附屬公司失去控制權而 產生的損益,僅在不相關投 資者在該聯營公司或合資企 業中的權益範圍內,才在母 公司之損益中確認。同樣,將 任何前附屬公司(已成為聯 營公司或合營企業,採用權 益法入賬)中保留的投資進 行重新計量所產生之損益以 公平值計量,僅在不相關投 資者在新聯營公司或合資企 業中的權益的範圍內,才在 前母公司之損益中確認。

> 預期應用該等修訂本不會對 本集團的財務狀況及表現造 成重大影響。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF AMENDMENTS TO HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

- (B) NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSs IN ISSUE BUT NOT YET EFFECTIVE (continued)
 - (b) Amendments to HKAS 1 Classification of Liabilities as Current or Non-current and related amendments to Hong Kong Interpretation 5 (2020)

The amendments provide clarification and additional guidance on the assessment of right to defer settlement for at least twelve months from reporting date for classification of liabilities as current or non-current, which:

- specify that the classification of liabilities as current or non-current should be based on rights that are in existence at the end of the reporting period. Specifically, the amendments clarify that:
 - the classification should not be affected by management intentions or expectations to settle the liability within 12 months; and
 - (ii) if the right is conditional on the compliance with covenants, the right exists if the conditions are met at the end of the reporting period, even if the lender does not test compliance until a later date; and
- clarify that if a liability has terms that could, at the option of the counterparty, result in its settlement by the transfer of the entity's own equity instruments, these terms do not affect its classification as current or noncurrent only if the entity recognises the option separately as an equity instrument applying HKAS 32 Financial Instruments: Presentation.

- 應用經修訂香港財務報告準則 (「香港財務報告準則」)(續)
 - (B) 已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則(續)
 - (b) 香港會計準則第1號(修訂 本)將負債分為流動或非流 動及香港詮釋第5號(二零二 零年)之相關修訂

該等修訂為評估延期清償負 債至自報告日期後至少十二 個月的權利提供了澄清和補 充指導,以將負債分類為流 動負債或非流動負債,其中:

- 指明將負債分類為流動負債或非流動負債或非流動負債 應基於報告期末已存 在的權利。具體而言, 該等修訂澄清:
 - (i) 分類不應受到管 理層意圖或期望 在12個月內清償 債務的影響;及
 - (ii) 如果權利以遵守 契諾為條件,如 果在報告期末滿 足條件,則該權 利存在,即使貸 款人直到日後才 測試合規性;及
- 澄清如果負債之條款規 定可以由交易對手方 選擇種益工具來結實體身之權當該實上不能 增單獨確認為適用於 個單獨確認為適用第32號 「財務工具:呈報」之權 益工具時,該等條款才 不會影響其分類負債。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF AMENDMENTS TO HONG KONG 2. FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

- (B) NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSs IN ISSUE BUT NOT YET EFFECTIVE (continued)
 - (b) Amendments to HKAS 1 Classification of Liabilities as Current or Non-current and related amendments to Hong Kong Interpretation 5 (2020) (continued)

In addition, Hong Kong Interpretation 5 was revised as a consequence of the Amendments to HKAS 1 to align the corresponding wordings with no change in conclusion.

Based on the Group's outstanding liabilities as at 31 December 2022, the application of the amendments will not result in reclassification of the Group's liabilities.

(c) Amendments to HKAS 1 and HKFRS Practice Statement 2 Disclosure of Accounting Policies

HKAS 1 is amended to replace all instances of the term "significant accounting policies" with "material accounting policy information". Accounting policy information is material if, when considered together with other information included in any entity's financial statements, it can reasonably be expected to influence decisions that the primary users of general purpose financial statements make on the basis of those financial statements.

The amendments also clarify that accounting policy information may be material because of the nature of the related transactions, other events or conditions, even if the amounts are immaterial. However, not all accounting policy information relating to material transactions, other events or conditions is itself material. If an entity choose to disclose immaterial accounting policy information, such information must not obscure material accounting policy information.

- . 應用經修訂香港財務報告準則 (「香港財務報告準則」) (續)
 - (B) 已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則(續)
 - (b) 香港會計準則第1號(修訂 本)有關流動或非流動負債 分類及香港詮釋5(二零二零 年)之相關修訂(續) 此外,因應香港會計準則第1

此外, 凶應省泡曾訂华則弟 號之修訂, 對香港詮釋第5號 進行了修訂, 以使相應的措 詞保持一致且結論不變。

根據本集團於二零二二年 十二月三十一日之未償還負 債,採用該等修訂本不會導 致本集團之負債重新分類。

(c) 香港會計準則第1號及香港 財務報告準則實務報告第2 號(修訂本)會計政策披露 香港會計準則第1號之修訂

以「重大會計政策資料」取代 「主要會計政策」一詞之所有 情況。倘會計政策資料連同 實體財務報表內其他資料一 併考慮,可以合理預期會影 響一般財務報表的主要使用 者根據該等財務報表所作出 之決定,則有關會計政策資 料屬重大。

該修訂本亦釐清,會計政策 資料可能因相關交易、其他 事件或情況的性質而屬重大, 即使金額並不重大。然而,並 非所有有關重大交易、其他 事件或情況的會計政策資料 本身屬重大。倘實體選擇披 露非重大會計政策資料,則 有關資料不得掩蓋重大會計 政策資料。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF AMENDMENTS TO HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

- (B) NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSs IN ISSUE BUT NOT YET EFFECTIVE (continued)
 - (c) Amendments to HKAS 1 and HKFRS Practice Statement 2 Disclosure of Accounting Policies (continued)

HKFRS Practice Statement 2 Making Materiality Judgements (the "Practice Statement") is also amended to illustrate how an entity applies the "four-step materiality process" to accounting policy disclosures and to judge whether information about an accounting policy is material to its financial statements. Guidance and examples are added to the Practice Statement.

The application of the amendments is not expected to have significant impact on the financial position or performance of the Group but may affect the disclosures of the Group's significant accounting policies. The impacts of application, if any, will be disclosed in the Group's future consolidated financial statements.

(d) Amendments to HKAS 8 Definition of Accounting Estimates

The amendments define accounting estimates as "monetary amounts in financial statement that are subject to measurement uncertainty". An accounting policy may require items in financial statements to be measured in a way that involves measurement uncertainty – that is, the accounting policy may require such items to be measured at monetary amounts that cannot be observed directly and must instead be estimated. In such a case, an entity develops an accounting estimate to achieve the objective set out by the accounting policy. Developing accounting estimates involves the use of judgements or assumptions based on the latest available, reliable information.

- 應用經修訂香港財務報告準則 (「香港財務報告準則」)(續)
 - (B) 已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則(續)
 - (c) 香港會計準則第1號及香港 財務報告準則實務報告第2 號(修訂本)會計政策披露 (續)

香港財務報告準則實務報 告第2號「作出重大性判斷」 (「實務報告」)亦經修訂,以 説明實體如何將「四步法評 估重大性流程」應用於會計 政策披露及判斷有關會計政 策之資料對其財務報表是否 屬重大。實務報告已加入指 引及例子。

應用該修訂本預期不會對本 集團的財務狀況或表現產生 重大影響,惟可能影響本集 團重大會計政策的披露。應 用之影響(如有)將於本集團 日後的綜合財務報表中披露。

(d) 香港會計準則第8號(修訂 本)會計估計的定義

> 該修訂本將會計估計定義為 「受計量不確定性影響。會計 政策可能要求財務報表中的貨幣分報表中的貨幣分報表中的貨幣分報表 可能要求計量不確定的。 算式就等項目以計會計計算 。在此情況下,計量 所載的目標。制定會計估 調定會計估計以達數會計 所載最新可得及可 料作出判斷或假設。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF AMENDMENTS TO HONG KONG 2 FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

- (B) NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSs IN ISSUE BUT NOT YET EFFECTIVE (continued)
 - (d) Amendments to HKAS 8 Definition of Accounting Estimates (continued)

In addition, the concept of changes in accounting estimates in HKAS 8 is retained with additional clarifications.

The application of the amendments is not expected to have significant impact on the Group's consolidated financial statements.

(e) Amendments to HKAS 12 Deferred Tax related to Assets and Liabilities arising from a Single Transaction

The amendments narrow the scope of the recognition exemption of deferred tax liabilities and deferred tax assets in paragraphs 15 and 24 of HKAS 12 Income Taxes so that it no longer applies to transactions that, on initial recognition, give rise to equal taxable and deductible temporary differences.

As disclosed in note 4 to the consolidated financial statements, for leasing transactions in which the tax deductions are attributes to the lease liabilities, the Group applies HKAS 12 requirements to the relevant assets and liabilities as a whole. Temporary differences relating to relevant assets and liabilities are assessed on a net basis.

Upon the application of the amendments, the Group will recognise a deferred tax asset (to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which the deductible temporary difference can be utilised) and a deferred tax liability for all deductible and taxable temporary difference associated with the right-of-use assets and the lease liabilities.

- 應用經修訂香港財務報告準則 (「香港財務報告準則」)(續)
 - (B) 已頒佈但尚未生效的新訂及經 修訂香港財務報告準則(續)
 - (d) 香港會計準則第8號(修訂 本)會計估計的定義(續) 此外,香港會計準則第8號的 會計估計變動的概念予以保 留,並附有進一步澄清。

應用該修訂本預期不會對本 集團的綜合財務報表產生重 大影響。

(e) 香港會計準則第12號(修訂 本)與單一交易產生的資產 及負債有關的遞延税項

> 該修訂本收窄香港會計準則 第12號「所得税」第15及24 段中遞延税項負債及遞延税 項資產的確認豁免範圍,使 其不再適用於初步確認時產 生相等應課税及可抵扣税暫 時性差額的交易。

> 誠如綜合財務報表附註4所 披露,就税項抵扣歸因於租 賃負債的租賃交易而言,本 集團對相關資產及負債整體 應用香港會計準則第12號的 規定。與相關資產及負債有 關的暫時性差額按淨額基準 評估。

> 於應用該修訂本後,本集團 將就與使用權資產及租賃負 債有關的所有可抵扣及應課 税暫時性差額確認遞延税項 資產(以可能有應課税溢利 可供動用可抵扣暫時性差額 為限)及遞延税項負債。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

3. STATEMENT OF COMPLIANCE AND BASIS OF 3. PREPARATION OF CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

STATEMENT OF COMPLIANCE

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA. In addition, the consolidated financial statements include applicable disclosures required by the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange of Hong Kong (the "Stock Exchange") (the "Listing Rule") and by the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

BASIS OF PREPARATION OF CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis except for financial instruments that are measured at fair values at the end of each reporting period, as explained in the accounting policies set out below.

Historical cost is generally based on the fair value of the consideration given in exchange for goods and services.

Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date, regardless of whether that price is directly observable or estimated using another valuation technique. In estimating the fair value of an asset or a liability, the Group takes into account the characteristics of the asset or liability if market participants would take those characteristics into account when pricing the asset or liability at the measurement date. Fair value for measurement and/or disclosure purposes in these consolidated financial statements is determined on such a basis, except for share-based payment transactions that are within the scope of HKFRS 2 Share-based Payment, leasing transactions that are accounted for in accordance with HKFRS 16, and measurements that have some similarities to fair value but are not fair value, such as net realisable value in HKAS 2 Inventories or value in use in HKAS 36 Impairment of Assets.

合規聲明及綜合財務報表之編 製基準

合規聲明

綜合財務報表乃按照香港會計師公會頒 佈之香港財務報告準則編製。此外,綜 合財務報表包括香港聯合交易所有限公 司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規 則」)及香港公司條例的披露規定所規定 的適用披露。

綜合財務報表之編製基準

按下文所載會計政策所解釋,綜合財務 報表已根據歷史成本基準編製,惟於各 報告期末按公平值計量之金融工具除外。

歷史成本一般以為換取貨物及服務所給 予代價之公平值為基準。

公平值為在市場參與者之間於計量日按 有序交易出售一項資產所收取或轉讓一 項負債所支付之價格(不論該價格是否 可直接觀察或採用另一估值方法估計)。 在估計某項資產或負債之公平值時,本 集團考慮該資產或負債之特性(倘市場 參與者在釐定該資產或負債於計量日之 價格時會考慮該等特性)。就計量及/ 或在該等綜合財務報表披露目的而釐定 之公平值乃按此基準釐定,惟屬於香港 財務報告準則第2號「以股份為基礎之付 款」範圍內之股份付款交易,按照香港 財務報告準則第16號列賬之租賃交易, 以及與公平值類似但並非公平值之計量 (如香港會計準則第2號 存貨)之可變 現淨值或香港會計準則第36號「資產減 值|之使用價值)除外。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

3. STATEMENT OF COMPLIANCE AND BASIS OF 3 PREPARATION OF CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (continued)

BASIS OF PREPARATION OF CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (continued)

In addition, for financial reporting purposes, fair value measurements are categorised into Level 1, 2 or 3 based on the degree to which the inputs to the fair value measurements are observable and the significance of the inputs to the fair value measurement in its entirety, which are described as follows:

- Level 1 inputs are quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities that the entity can access at the measurement date;
- Level 2 inputs are inputs, other than quoted prices included within Level 1, that are observable for the asset or liability, either directly or indirectly; and
- Level 3 inputs are unobservable inputs for the asset or liability.

Certain comparative figures have been reclassified to conform with current year presentation.

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The principal accounting policies applied in the preparation of the consolidated financial statements are set out below. These policies have been consistently applied to all the years presented, unless otherwise stated.

BASIS OF CONSOLIDATION

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and entities controlled by the Company and its subsidiaries. Control is achieved when the Company:

- has power over the investee;
- is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the investee; and
- has the ability to use its power to affect its returns.

The Group reassesses whether or not it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control listed above.

合規聲明及綜合財務報表之編 製基準(續)

綜合財務報表之編製基準(續)

此外,就財務報告而言,根據公平值計 量的輸入數據的可觀察程度及該等輸入 數據對整體公平值計量的重要性,公平 值計量分為第一、第二或第三層,具體 如下:

- 第一層的輸入數據為實體可以於 計量日取得的相同資產或負債於 活躍市場的報價(未經調整);
- 第二層的輸入數據為資產或負債 的可直接或間接觀察輸入數據(不 包括第一層的報價);及
- 第三層的輸入數據指資產或負債 的不可觀察輸入數據。

若干比較數字已重新分類,以與本年度 之呈列相符。

4. 主要會計政策概要

編製綜合財務報表所採用的主要會計政 策載列如下。除另有説明外,該等政策 於所有呈列年度貫徹應用。

綜合基準

綜合財務報表包括本公司及由本公司及 其附屬公司控制之實體之財務報表。本 公司在下列情況下取得控制權:

- 對投資對象享有權力;
- 因參與投資對象之活動而承擔可
 變回報之風險或享有可變回報;及
- 有能力運用權力影響回報。

倘事實及情況顯示上述控制權之三項元 素其中一項或以上有所轉變,本集團須 重新評估是否對投資對象擁有控制權。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

BASIS OF CONSOLIDATION (continued)

Consolidation of a subsidiary begins when the Group obtains control over the subsidiary and ceases when the Group loses control of the subsidiary. Specifically, income and expenses of a subsidiary acquired or disposed of during the year are included in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income from the date the Group gains control until the date when the Group ceases to control the subsidiary.

When necessary, adjustments are made to the financial statements of subsidiaries to bring their accounting policies in line with the Group's accounting policies.

All intragroup assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between members of the Group are eliminated in full on consolidation.

CHANGES IN THE GROUP'S INTERESTS IN EXISTING SUBSIDIARIES

When the Group loses control of a subsidiary, the assets and liabilities of that subsidiary and non-controlling interests (if any) are derecognised. A gain or loss is recognised in profit or loss and is calculated as the difference between (i) the aggregate of the fair value of the consideration received and the fair value of any retained interest and (ii) the carrying amount of the assets (including goodwill), and liabilities of the subsidiary attributable to the owners of the Company. All amounts previously recognised in other comprehensive income in relation to that subsidiary are accounted for as if the Group had directly disposed of the related assets or liabilities of the subsidiary (i.e. reclassified to profit or loss or transferred to another category of equity as specified/permitted by applicable HKFRSs).

綜合基準(續)

在本集團取得附屬公司之控制權時附屬 公司開始綜合入賬,而在本集團失去對 附屬公司之控制權時則不再綜合入賬。 具體而言,年內購入或出售之附屬公司 之收支項目自本集團取得控制權之日起 直至本集團不再控制附屬公司之日止列 入綜合損益及其他全面收益表。

附屬公司之財務報表於必要時會作出調 整,以使其會計政策與本集團之會計政 策一致。

所有集團內公司間資產及負債、權益、 收入、開支及與本集團成員公司之間之 交易有關的現金流量於綜合賬目時全數 對銷。

本集團於現有附屬公司之權益變動

倘本集團失去對附屬公司之控制權,該 附屬公司之資產及負債以及非控股權益 (如有)將終止確認。收益或虧損於損益 內確認,並按(i)已收代價之公平值及行 何保留權益之公平值總額與(ii)本公司 有人應佔附屬公司之資產(包括商譽) 及負債之賬面值之差額計算。所有先前 於其他全面收入確認之有關該附屬公 司之款項,將按猶如本集團已直接出 該附屬公司之相關資產或負債入賬(即 按適用香港財務報告準則之規定/許可 條文重新分類至損益或轉撥至另一類權 益)。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Property, plant and equipment are tangible assets that are held for use in the production or supply of goods or services, or for administrative purposes. Property, plant and equipment are stated in the consolidated statement of financial position at cost less subsequent accumulated depreciation and subsequent accumulated impairment losses, if any.

The cost of an asset comprises its purchase price and any directly attributable costs of bringing the asset to its working condition and location for its intended use. Expenditure incurred after the property, plant and equipment have been put into operation, such as repairs and maintenance, is normally charged to profit or loss in the period in which it is incurred. In situations where it can be clearly demonstrated that the expenditure has resulted in an increase in the future economic benefits expected to be obtained from the use of the property, plant and equipment, the expenditure is capitalised as an additional cost of that asset.

Construction in progress for production, supply or administrative purposes are carried at cost, less any recognised impairment loss. Costs include any costs directly attributable to bringing the asset to the location and condition necessary for it to be capable of operating in the manner intended by management and, for qualifying assets, borrowing costs capitalised in accordance with the Group's accounting policy. Depreciation of these assets, on the same basis as other property assets, commences when the assets are ready for their intended use.

OWNERSHIP INTERESTS IN LEASEHOLD LAND AND BUILDING

When the Group makes payments for ownership interests of properties which includes both leasehold land and building elements, the entire consideration is allocated between the leasehold land and the building elements in proportion to the relative fair values at initial recognition.

To the extent the allocation of the relevant payments can be made reliably, interest in leasehold land is presented as "right-of-use assets" in the consolidated statement of financial position. When the consideration cannot be allocated reliably between non-lease building element and undivided interest in the underlying leasehold land, the entire properties are classified as property, plant and equipment.

物業、廠房及設備

物業、廠房及設備為持作生產或供應貨 品或服務或作行政用途之有形資產。物 業、廠房及設備按成本減其後累計折舊 及其後累計減值虧損(如有)於綜合財 務狀況表中列賬。

資產之成本包括其購買價及任何使資產 達至可使用狀態及地點作擬定用途之 直接應佔成本。物業、廠房及設備項目 投入運作後所產生之開支(例如維修保 養),一般於其產生期間自損益扣除。當 可清楚顯示開支令使用物業、廠房及設 備預期取得的未來經濟利益有所增加時, 則開支作為該項資產的額外成本撥充資 本。

用作生產、供應或行政用途的在建工程 按成本減任何已確認減值虧損入賬。成 本包括使資產達到能夠按照管理層擬定 的方式開展經營所必要的位置及條件而 直接產生的任何成本,而就合資格資產 而言,借貸成本根據本集團的會計政策 撥充資本。該等資產於可用作擬定用途 時開始折舊,基準與其他物業資產相同。

租賃土地及樓宇之所有權權益

倘本集團就包括租賃土地及樓宇部分之 物業的所有權權益付款,全部代價按初 步確認時的相對公平值比例於租賃土地 與樓宇部分之間分配。

在相關付款可作可靠分配的情況下,租 賃土地權益於綜合財務狀況表中呈列為 「使用權資產」。倘代價無法在相關租賃 土地的非租賃樓宇部分與未分割權益之 間可靠分配,全部物業分類為物業、廠 房及設備。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

OWNERSHIP INTERESTS IN LEASEHOLD LAND AND BUILDING *(continued)*

Depreciation is recognised so as to write off the cost of assets less their residual values over their estimated useful lives, using the straight-line method. The estimated useful lives, residual values and depreciation method are reviewed at the end of each reporting period, with the effect of any changes in estimate accounted for on a prospective basis.

An item of property, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising on the disposal or retirement of an item of property, plant and equipment is determined as the difference between the sales proceeds and the carrying amount of the asset and is recognised in profit or loss.

LEASES

Definition of a lease

A contract is, or contains, a lease if the contract conveys the right to control the use of an identified asset for a period of time in exchange for consideration.

For contracts entered into on or after the date of initial application of HKFRS 16 or modified or arising from business combinations, the Group assesses whether a contract is or contains a lease based on the definition under HKFRS 16 at inception, modification date or acquisition date, as appropriate. Such contract will not be reassessed unless the terms and conditions of the contract are subsequently changed.

The Group as a lessee

Allocation of consideration to components of a contract

For a contract that contains a lease component and one or more additional lease or non-lease components, the Group allocates the consideration in the contract to each lease component on the basis of the relative stand-alone price of the lease component and the aggregate stand-alone price of the non-lease components, including contract for acquisition of ownership interests of a property which includes both leasehold land and non-lease building components, unless such allocation cannot be made reliably.

租賃土地及樓宇之所有權權益(續)

折舊乃經扣減資產之剩餘價值,於其估 計可使用年期以直線法撇銷成本。估計 可使用年期、剩餘價值及折舊法於各報 告期末檢討,而任何估計變動之影響按 預期基準入賬。

物業、廠房及設備項目於出售或當預期 持續使用該資產不再帶來未來經濟利益 時終止確認。出售或廢棄物業、廠房及 設備項目產生之任何收益或虧損按出售 所得款項與資產賬面值間之差額計算, 並於損益內確認。

租賃

租賃之定義

倘合約轉讓於一段時間內控制已識別資 產之使用權利以換取代價,則該合約屬 租賃或包含租賃。

就於首次應用香港財務報告準則第16號 日期或之後所訂立或修改或因業務合併 產生之合約而言,本集團於開始日期根 據香港財務報告準則第16號之定義評估 合約是否屬租賃或包含租賃。除非合約 條款及條件其後有所變更,否則本集團 不會重新評估有關合約。

本集團作為承租人

將代價分配至合約的組成部分

就包含租賃部分及一項或多項額外租賃 或非租賃部分之合約而言,本集團按租 賃部分之相對單獨價格及非租賃部分之 總單獨價格向各租賃部分分配合約內之 代價,包括收購物業(包括租賃土地及 非租賃樓宇部分)所有權權益之合約, 惟無法可靠作出有關分配則除外。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES **4.** 主要會計政策概要(續) (continued)

LEASES (continued)

The Group as a lessee (continued)

Short-term leases

The Group applies the short-term lease recognition exemption to leases of premises that have a lease term of 12 months or less from the commencement date and do not contain a purchase option. Lease payments on short-term leases are recognised as expense on a straight-line basis or another systematic basis over the lease term.

Right-of-use assets

The cost of right-of-use asset includes:

- the amount of the initial measurement of the lease liability;
- any lease payments made at or before the commencement date, less any lease incentives received;
- any initial direct costs incurred by the Group; and
- an estimate of costs to be incurred by the Group in dismantling and removing the underlying assets, restoring the site on which it is located or restoring the underlying asset to the condition required by the terms and conditions of the lease, unless those costs are incurred to produce inventories.

Right-of-use assets are measured at cost, less any accumulated depreciation and impairment losses.

Right-of-use assets in which the Group is reasonably certain to obtain ownership of the underlying leased assets at the end of the lease term are depreciated from commencement date to the end of the useful life. Otherwise, right-of-use assets are depreciated on a straight-line basis over the shorter of its estimated useful life and the lease term.

The Group presents right-of-use assets as a separate line item on the consolidated statement of financial position.

租賃(續)

本集團作為承租人(續)

短期租賃

對於租期自開始日期起計為12個月或以 內且並無包含購買選擇權的物業租賃, 本集團應用短期租賃確認豁免。短期租 賃的租賃付款於租期內按直線法或另一 系統基準確認為開支。

使用權資產

使用權資產成本包括:

- 租賃負債的初始計量金額;
- 於開始日期或之前作出的任何租 賃款項減任何已收租賃優惠;
- 本集團產生的任何初始直接成本;
 及
- 本集團於拆卸及移除相關資產、恢 復所在地點或將相關資產恢復至 租賃條款及條件所規定狀態時產 生的成本估計,惟倘該等成本乃因 生產存貨而產生則作別論。

使用權資產按成本減任何累計折舊及減 值損失計量。

倘本集團合理確定於租期結束時取得相 關租賃資產所有權,則使用權資產於開 始日期至可使用年期結束期間折舊。否 則,使用權資產於其估計可使用年期或 租期(以較短者為準)按直線法折舊。

本集團於綜合財務狀況表將使用權資產 呈列為單獨項目。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

LEASES (continued)

Operating lease payments, including the cost of acquiring land held under operating leases, are recognised as an expense on a straight-line basis over the lease term.

IMPAIRMENT ON PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT, RIGHT-OF-USE ASSETS AND INTANGIBLE ASSETS OTHER THAN GOODWILL

At the end of the reporting period, the Group reviews the carrying amounts of its property, plant and equipment, right-of-use assets and intangible assets with finite useful lives to determine whether there is any indication that these assets have suffered an impairment loss. If any such indication exists, the recoverable amount of the relevant asset is estimated in order to determine the extent of the impairment loss (if any).

The recoverable amount of property, plant and equipment, right-of-use assets and intangible assets are estimated individually. When it is not possible to estimate the recoverable amount individually, the Group estimates the recoverable amount of the cash-generating unit ("CGU") to which the asset belongs.

In addition, the Group assesses whether there is indication that corporate assets may be impaired. If such indication exists, corporate assets are also allocated to individual CGUs, when a reasonable and consistent basis of allocation can be identified, or otherwise they are allocated to the smallest group of CGUs for which a reasonable and consistent allocation basis can be identified.

租賃(續)

經營租賃付款(包括獲得根據經營租賃 所持土地之成本)於租期按直線法確認 為開支。

物業、廠房及設備、使用權資產及 無形資產(商譽除外)減值

於報告期末,本集團審閲其物業、廠房 及設備、使用權資產及具有限使用年期 之無形資產之賬面值,以釐定有否跡象 表明該等資產已發生減值虧損。倘存在 任何有關跡象,則估計相關資產的可收 回金額以釐定減值虧損(如有)的程度。

對物業、廠房及設備、使用權資產及無 形資產之可收回金額作出個別估計。倘 不可能單獨估計可收回金額時,本集團 估計該資產所屬現金產生單位(「現金 產生單位」)的可收回金額。

此外,本集團會評估是否有跡象表明企 業資產已出現減值。倘存在有關跡象, 而倘能識別合理一致的分配基準,企業 資產會獲分配至個別現金產生單位,否 則會按可識別的合理且一致的分配基準 分配至最小的現金產生單位組別。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES **4.** 主要會計政策概要(續) (continued)

IMPAIRMENT ON PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT, RIGHT-OF-USE ASSETS AND INTANGIBLE ASSETS OTHER THAN GOODWILL (continued)

Recoverable amount is the higher of fair value less costs of disposal and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset (or a CGU) for which the estimates of future cash flows have not been adjusted.

If the recoverable amount of an asset (or a CGU) is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset (or a CGU) is reduced to its recoverable amount. For corporate assets or portion of corporate assets which cannot be allocated on a reasonable and consistent basis to a CGU, the Group compares the carrying amount of a group of CGUs, including the carrying amounts of the corporate assets or portion of corporate assets allocated to that group of CGUs, with the recoverable amount of the group of CGUs. In allocating the impairment loss, the impairment loss is allocated first to reduce the carrying amount of any goodwill (if applicable) and then to the other assets on a pro-rata basis based on the carrying amount of each asset in the unit or the group of CGUs. The carrying amount of an asset is not reduced below the highest of its fair value less costs of disposal (if measurable), its value in use (if determinable) and zero. The amount of the impairment loss that would otherwise have been allocated to the asset is allocated pro rata to the other assets of the unit or the group of cash-generating units. An impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

Where an impairment loss subsequently reverses, the carrying amount of the asset (or CGU or a group of CGUs) is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset (or a CGU or a group of CGUs) in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

物業、廠房及設備、使用權資產及 無形資產(商譽除外)減值(續)

可收回金額是指公平值減去出售成本後 的餘額與使用價值兩者中的較高者。評 估使用價值時,乃採用税前貼現率將估 計未來現金流量貼現至其現值,而該税 前貼現率反映現行市場對金錢時間價值 及資產(或現金產生單位)(其未來現 金流量估計未經調整)特定風險之評估。

倘估計資產(或現金產生單位)的可收 回金額少於其賬面值,則資產(或現金 產生單位)賬面值減少至其可收回金額。 就未能按合理一致基準分配至現金產生 單位的企業資產或一部分企業資產而言, 本集團會將一組現金產生單位的賬面值 (包括分配至該現金產生單位組別的企 業資產或一部分企業資產的賬面值)與 該組現金產生單位的可收回金額作比較。 於分配減值虧損時,減值虧損將首先被 分配以削減任何商譽(如適用)的賬面 值,其後以各項資產之賬面值為基準按 比例分配至該單位或該現金產生單位組 別的其他資產。資產的賬面值不能減少 至低於公平值減出售成本(如可計量)、 使用價值(如可釐訂)與零三者間之較 高者。否則分配至資產的減值虧損金額 則按比例分配至該單位或該現金產生單 位組別的其他資產。減值虧損即時於損 益中確認。

倘減值虧損於其後撥回,該資產(或現 金產生單位或現金產生單位組別)的賬 面值將增加至其經修訂估計可收回金額, 但因此增加的賬面值不會超逾資產(或 現金產生單位或現金產生單位組別)於 過往年度如無確認減值虧損時應釐定的 賬面值。撥回減值虧損即時於損益中確 認。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FOREIGN CURRENCIES

In preparing the financial statements of each individual group entity, transactions in currencies other than the functional currency of that entity (foreign currencies) are recognised at the rates of exchanges prevailing on the dates of the transactions. At the end of the reporting period, monetary items denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing at that date. Non-monetary items carried at fair value that are denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on the date when the fair value was determined. Non-monetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are not retranslated.

Exchange differences arising on the settlement of monetary items, and on the retranslation of monetary items, are recognised in profit or loss in the period in which they arise.

For the purposes of presenting the consolidated financial statements, the assets and liabilities of the Group's operations are translated into the presentation currency of the Group (i.e. RMB) using exchange rates prevailing at the end of each reporting period. Income and expenses items are translated at the average exchange rates for the period, unless exchange rates fluctuate significantly during that period, in which case the exchange rates at the date of transactions are used. Exchange differences arising, if any, are recognised in other comprehensive income and accumulated in equity under the heading of translation reserve. Such exchange differences accumulated in the translation reserve are not reclassified to profit or loss subsequently.

Goodwill and fair value adjustments on identifiable assets acquired arising on an acquisition of a foreign operation are treated as assets and liabilities of that foreign operation and translated at the rate of exchange prevailing at the end of each reporting period. Exchange differences arising are recognised in other comprehensive income.

外幣

編製各個別集團實體的財務報表時,以 該實體的功能貨幣以外的貨幣(外幣) 進行的交易乃按交易日通行的匯率確認。 於報告期末,以外幣計值的貨幣項目乃 按當天通行的匯率重新換算。按外幣之 公平值計量之非貨幣項目乃採用公平值 釐定當日之匯率換算。以歷史成本計量 並以外幣計值的非貨幣項目不會重新換 算。

結算貨幣項目及重新換算貨幣項目產生的匯兑差額於其產生期間於損益中確認。

就呈列綜合財務報表而言,本集團的業 務之資產及負債按於報告期末的適用匯 率以本集團的呈報貨幣(即人民幣)列 示。收入及開支項目按期內的平均匯率 換算,除非期內匯率出現大幅波動,在 此情況下,則使用交易當日的匯率換算。 所產生的匯兑差異(如有)將於其他全 面收入中確認及於權益之換算儲備項下 累計。該等於換算儲備累計之匯兑差額 其後不會重新分類至損益。

收購海外業務產生之可資識別資產的商 譽及公平值調整視作該海外業務之資產 及負債處理,並按於報告期末之匯率換 算。所產生之匯兑差額於其他全面收入 確認。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES **4.** 主要會計政策概要(續) (continued)

INVENTORIES

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Costs of inventories are determined on a weighted average method. Net realisable value represents the estimated selling price for inventories less all estimated costs of completion and costs necessary to make the sale. Costs necessary to make the sale include incremental costs directly attributable to the sale and non-incremental costs which the Group must incur to make the sale.

When inventories are sold, the carrying amount of those inventories is recognised as an expense in the period in which the related revenue is recognised.

The amount of any write-down of inventories to net realisable value and all losses of inventories are recognised as an expense in the period the write-down or loss occurs. The amount of any reversal of any write-down of inventories is recognised as a reduction in the amount of inventories recognised as an expense in the period in which the reversal occurs.

FINANCIAL INSTRUMENTS

Financial assets and financial liabilities are recognised when a group entity becomes a party to the contractual provisions of the instrument. All regular way purchases or sales of financial assets are recognised and derecognised on a trade date basis. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the time frame established by regulation or convention in the market place.

Financial assets and financial liabilities are initially measured at fair value except for trade receivables arising from contracts with customers which are initially measured in accordance with HKFRS 15. Transaction costs that are directly attributable to the acquisition or issue of financial assets and financial liabilities (other than financial liabilities at fair value through profit or loss ("FVTPL")) are added to or deducted from the fair value of the financial assets or financial liabilities, as appropriate, on initial recognition. Transaction costs directly attributable to the acquisition of financial liabilities at FVTPL are recognised immediately in profit or loss.

存貨

存貨按成本及可變現淨值兩者中之較低 者列賬。存貨成本利用加權平均法釐定。 可變現淨值指存貨估計售價減所有估計 完工成本和銷貨成本。進行銷售所需的 成本包括直接歸因於銷售的增量成本及 本集團進行銷售必須產生的非增量成本。

當出售存貨時,該等存貨之賬面值於確認相關收益之期間確認為一項開支。

任何撇減存貨至可變現淨值之金額及所 有存貨虧損均於撇減或虧損產生之期間 內確認為一項開支。存貨之任何撇減之 任何撥回金額於撥回發生期間內確認為 獲確認為一項開支之存貨金額之削減。

金融工具

當集團實體成為工具合約條款的一方時, 會確認金融資產及金融負債。所有一般 購買或出售之金融資產乃按交易日基準 確認及終止確認。定期的金融資產買賣 指購買或出售根據有關市場規則或慣例 設定之時限內交付的金融資產。

金融資產及金融負債初步按公平值計量, 惟自客戶合約產生之貿易應收款項則初 步根據香港財務報告準則第15號計量。 收購或發行金融資產及金融負債(按公 平值計入損益(「按公平值計入損益」) 之金融負債除外)直接應佔之交易成本, 於初步確認時加入或扣自金融資產或金 融負債(按適用情況而定)之公平值。因 收購按公平值計入損益之金融負債而直 接應佔之交易成本,即時於損益確認。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial asset or financial liability and of allocating interest income and interest expense over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash receipts and payments (including all fees and points paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the financial asset or financial liability, or, where appropriate, a shorter period, to the carrying amount on initial recognition.

Financial assets

Classification and subsequent measurement of financial assets

Financial assets that meet the following conditions are subsequently measured at amortised cost:

- the financial asset is held within a business model whose objective is to collect contractual cash flows; and
- the contractual terms give rise on specified dates to cash flows that are solely payments of principal and interest on the principal amount outstanding.

All other financial assets are subsequently measured at FVTPL, except that initial recognition of a financial asset the Group may irrevocably elect to present subsequent changes in fair value of an equity investment in other comprehensive income if that equity investment is neither held for trading nor contingent consideration recognised by an acquirer in a business combination to which HKFRS 3 *Business Combinations* applies.

金融工具(續)

實際利率法乃計算金融資產或金融負債 之攤銷成本及按有關期間分配利息收入 及利息開支之方法。實際利率為將估計 日後現金收款及付款(包括構成實際利 率不可或缺的一部份之所有已付或已收 費用及利率差價、交易成本及其他溢價 或折扣)於金融資產或金融負債之預期 使用年期或較短期間(倘合適)準確折 現至初步確認時之賬面值之利率。

金融資產

金融資產的分類及後續計量

符合下列條件的金融資產其後按攤銷成 本計量:

- 於目標為持有金融資產以收取合約現金流量的業務模式持有的金融資產;及
- 金融資產的合約條款於指定日期 產生現金流量,而純粹作為本金及 尚未清償本金的利息的付款。

所有其他金融資產其後按公平值計入損 益計量,惟倘該等權益投資並非持作買 賣用途及收購方於香港財務報告準則第 3號*業務合併*所適用之業務合併中確認 的或然代價,則本集團可於初始確認金 融資產時不可撤銷地選擇於其他全面收 入中呈列權益投資公平值的後續變動。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial assets (continued)

Classification and subsequent measurement of financial assets (continued)

(i) Amortised cost and interest income

Interest income is recognised using the effective interest method for financial assets measured subsequently at amortised cost. For financial instruments other than purchased or originated credit-impaired financial assets, interest income is calculated by applying the effective interest rate to the gross carrying amount of a financial asset, except for financial assets that have subsequently become credit-impaired. For financial assets that have subsequently become credit-impaired, interest income is recognised by applying the effective interest rate to the amortised cost of the financial asset from the next reporting period. If the credit risk on the credit-impaired financial instrument improves so that the financial asset is no longer credit-impaired, interest income is recognised by applying the effective interest rate to the gross carrying amount of the financial asset from the beginning of the reporting period following the determination that the asset is no longer credit-impaired.

(ii) Financial assets at FVTPL

Financial assets that do not meet the criteria for being measured at amortised cost or FVTOCI or designated as FVTOCI are measured at FVTPL.

Financial assets at FVTPL are measured at fair value at the end of each reporting period, with any fair value gains or losses recognised in profit or loss. The net gain or loss recognised in profit or loss excludes any dividend or interest earned on the financial asset and is included in the "other gains and losses" line item. 金融工具(續)

金融資產(續)

金融資產的分類及後續計量(續)

- (i) 攤銷成本及利息收入
 - 就其後按攤銷成本計量的金融資 產而言,利息收入乃使用實際利率 法確認。就除已購入或原本出現信 貸減值的金融資產以外的金融工 具而言,利息收入應用實際利率按 金融資產(惟其後出現信貸減值的 金融資產除外)之賬面總值計算。 就其後出現信貸減值的金融資產 而言,利息收入透過於下個報告期 間的金融資產的攤銷成本應用實 際利率確認。倘有關信貸減值的金 融工具信貸風險得到改善以致有 關 金融資產不再出現信貸減值,則 利息收入诱调於緊隨釐定有關資 產不再出現信貸減值的報告期間 開始之金融資產總賬面值應用實 際利率確認。
- (ii) 按公平值計入損益的金融資產 不符合按攤銷成本或按公平值計 入其他全面收益或指定為按公平 值計入其他全面收益的計量標準 的金融資產按公平值計入損益計 量。

按公平值計入損益的金融資產按 各報告期末的公平值計量,任何公 平值收益或虧損於損益確認。於損 益確認的收益或虧損淨額不包括 金融資產賺取的任何股息或利息, 並計入「其他收益及虧損」項目。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial assets (continued)

Impairment of financial assets subject to impairment assessment under HKFRS 9

The Group performs impairment assessment under ECL model on financial assets (including trade receivables, other receivables, amount due from ultimate holding company, loan receivable, fixed time deposits and bank balances) which are subject to impairment under HKFRS 9. The amount of ECL is updated at the end of each reporting period to reflect changes in credit risk since initial recognition.

Lifetime ECL represents the ECL that will result from all possible default events over the expected life of the relevant instrument. In contrast, 12-month ECL ("12m ECL") represents the portion of lifetime ECL that is expected to result from default events that are possible within 12 months after the end of the reporting period. Assessment are done based on the Group's historical credit loss experience, adjusted for factors that are specific to the debtors, general economic conditions and an assessment of both the current conditions at the end of the reporting period as well as the forecast of future conditions.

金融工具(續)

金融資產(續)

根據香港財務報告準則第9號須進行減 值評估的金融資產減值

本集團對須根據香港財務報告準則第9 號進行減值之金融資產(包括貿易應收 款項、其他應收款項、應收最終控股公 司款項、應收貸款、定期存款及銀行結 餘)根據預期信貸虧損模式進行減值評 估。預期信貸虧損金額於各報告期末更 新,以反映信貸風險自初始確認以來的 變動。

全期預期信貸虧損指於相關工具預計年 期內所有可能違約事件產生的預期信貸 虧損。十二個月預期信貸虧損(「十二個 月預期信貸虧損」)則指預計於報告期末 後12個月內可能發生的違約事件產生的 部分全期預期信貸虧損。評估乃根據本 集團過往信貸虧損經驗,並就債務人特 定因素、一般經濟狀況以及對於報告期 末之當時狀況及未來狀況預測的評估作 調整。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial assets (continued)

Impairment of financial assets subject to impairment assessment under HKFRS 9 (continued)

The Group always recognises lifetime ECL for trade receivables without significant financing component. The ECL on these assets are assessed collectively using a provision matrix with appropriate groupings.

For all other instruments, the Group measures the loss allowance equal to 12m ECL, unless when there has been a significant increase in credit risk since initial recognition, the Group recognises lifetime ECL. The assessment of whether lifetime ECL should be recognised is based on significant increases in the likelihood or risk of a default occurring since initial recognition.

(i) Significant increase in credit risk

In assessing whether the credit risk has increased significantly since initial recognition, the Group compares the risk of a default occurring on the financial instrument as at the end of the reporting period with the risk of a default occurring on the financial instrument as at the date of initial recognition. In making this assessment, the Group considers both quantitative and qualitative information that is reasonable and supportable, including historical experience and forward-looking information that is available without undue cost or effort.

In particular, the following information is taken into account when assessing whether credit risk has increased significantly:

- an actual or expected significant deterioration in the financial instrument's external (if available) or internal credit rating;
- significant deterioration in external market indicators of credit risk, e.g. a significant increase in the credit spread, the credit default swap prices for the debtor;

金融工具(續)

金融資產(續)

根據香港財務報告準則第9號須進行減 值評估的金融資產減值(續)

本集團一直確認無重大融資組成部分的 貿易應收款項之全期預期信貸虧損。該 等資產的預期信貸虧損乃使用合適分組 的撥備矩陣進行整體評估。

就所有其他工具而言,本集團計量虧損 撥備等於十二個月預期信貸虧損,除非 當信貸風險自初始確認以來顯著上升, 則本集團確認全期預期信貸虧損。評估 是否應確認全期預期信貸虧損乃基於自 初始確認以來發生違約的可能性或風險 是否顯著上升。

- (i) 信貸風險大幅增加
 - 於評估信貸風險是否自初始確認 以來大幅增加時,本集團比較金融 工具於報告期末出現違約的風險 與該金融工具於初始確認日期出 現違約的風險。作此評估時,本集 團會考慮合理及有理據的定量及 定性資料,包括歷史經驗及毋須花 費不必要成本或精力即可獲得的 前瞻性資料。

尤其是,評估信貸風險是否大幅增 加時會考慮下列資料:

- 金融工具外部(如有)或內部
 信貸評級的實際或預期重大
 惡化;
- 信貸風險的外界市場指標的 重大惡化,例如信貸息差大 幅增加、債務人的信貸違約 掉期價;

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial assets (continued)

Impairment of financial assets subject to impairment assessment under HKFRS 9 (continued)

- (i) Significant increase in credit risk (continued)
 - existing or forecast adverse changes in business, financial or economic conditions that are expected to cause a significant decrease in the debtor's ability to meet its debt obligations;
 - an actual or expected significant deterioration in the operating results of the debtor;
 - an actual or expected significant adverse change in the regulatory, economic, or technological environment of the debtor that results in a significant decrease in the debtor's ability to meet its debt obligations.

Irrespective of the outcome of the above assessment, the Group presumes that the credit risk has increased significantly since initial recognition when contractual payments are more than 30 days past due, unless the Group has reasonable and supportable information that demonstrates otherwise.

The Group regularly monitors the effectiveness of the criteria used to identify whether there has been a significant increase in credit risk and revises them as appropriate to ensure that the criteria are capable of identifying significant increase in credit risk before the amount becomes past due.

(ii) Definition of default

Irrespective of the above, the Group considers that default has occurred when a financial asset is more than 90 days past due unless the Group has reasonable and supportable information to demonstrate that a more lagging default criterion is more appropriate.

金融工具(續)

金融資產(續)

根據香港財務報告準則第9號須進行減 值評估的金融資產減值(續)

- (i) 信貸風險大幅增加(續)
 - 預期將導致債務人履行其債 務責任的能力大幅下降的業 務、財務或經濟狀況的現有 或預測不利變動;
 - 債務人經營業績的實際或預 期重大惡化;
 - 導致債務人履行其債務責任 的能力大幅下降的債務人監 管、經濟或技術環境的實際 或預期重大不利變動。

無論上述評估結果如何,本集團假 定合約付款逾期超過30日時,信貸 風險自初始確認以來已大幅增加, 除非本集團有合理及有理據的資 料證明可予收回則當別論。

本集團定期監察識別信貸風險是 否大幅增加所用標準的有效性,並 酌情修訂以確保該標準能夠在款 項逾期前識別信貸風險的大幅增 加。

(ii) 違約的定義

無論上述情況如何,本集團認為倘 金融資產逾期超過90天,則發生違 約事件,除非本集團有合理且有理 據的資料説明更寬鬆的違約標準 更為合適,則作別論。

综合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial assets (continued)

Impairment of financial assets subject to impairment assessment under HKFRS 9 (continued)

(iii) Credit-impaired financial assets

A financial asset is credit-impaired when one or more events that have a detrimental impact on the estimated future cash flows of that financial asset have occurred. Evidence that a financial asset is credit-impaired includes observable data about the following events:

- (a) significant financial difficulty of the issuer or the borrower;
- (b) a breach of contract, such as a default or past due event;
- (c) the lender(s) of the borrower, for economic or contractual reasons relating to the borrower's financial difficulty, having granted to the borrower a concession(s) that the lender(s) would not otherwise consider; or
- (d) it is becoming probable that the borrower will enter bankruptcy or other financial reorganisation.

(iv) Write-off policy

The gross carrying amount of financial assets is written off (either partially or in full) to the extent that there is no realistic prospect of recovery. This is generally the case when the Group determines that the debtor does not have assets or sources of income that could generate sufficient cash flows to repay the amounts subject to the write-off.

Subsequent recoveries of an asset that was previously written off are recognised as a reversal of impairment in profit or loss in the period in which the recovery occurs.

金融工具(續)

金融資產(續)

根據香港財務報告準則第9號須進行減 值評估的金融資產減值(續)

- (iii) 信貸減值金融資產 當發生一項或多項對金融資產估 計未來現金流量有不利影響之事 件時,金融資產出現信貸減值。金 融資產信貸減值之證據包括以下 事件的可觀察數據:
 - (a) 發行人或借款人出現嚴重財 政困難;
 - (b) 違反合約,如違約或逾期事件;
 - (c) 借款人之放款人因與借款人 出現財務困難有關之經濟或 合約理由而給予借款人在一 般情況下放款人不予考慮之 優惠條件;或
 - (d) 借款人很可能倒閉或進行其 他財務重組。
- (iv) 撤銷政策 若日後實際上不可回收款項,本集 團則會撤銷(部分或全部)金融資 產的總賬面值。該情況通常出現在 本集團確定債務人並無資產或收 入來源可產生足夠現金流量以償 還被撇銷的金額。

隨後收回先前撇銷之資產於回收 期間在損益中確認為減值撥回。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial assets (continued)

Impairment of financial assets subject to impairment assessment under HKFRS 9 (continued)

(v) Measurement and recognition of ECL

The measurement of ECL is a function of the probability of default, loss given default (i.e. the magnitude of the loss if there is a default) and the exposure at default. The assessment of the probability of default and loss given default is based on historical data adjusted by forward-looking information. Estimation of ECL reflects an unbiased and probability-weighted amount that is determined with the respective risks of default occurring as the weights.

Generally, the ECL is the difference between all contractual cash flows that are due to the Group in accordance with the contract and the cash flows that the Group expects to receive, discounted at the effective interest rate determined at initial recognition.

Where ECL is measured on a collective basis or cater for cases where evidence at the individual instrument level may not yet be available, the financial instruments are grouped on the following basis:

- Past-due status;
- Nature, size and industry of debtors; and
- External credit ratings where available.

The grouping is regularly reviewed by management to ensure the constituents of each group continue to share similar credit risk characteristics.

Interest income is calculated based on the gross carrying amount of the financial asset unless the financial asset is credit-impaired, in which case interest income is calculated based on amortised cost of the financial asset.

The Group recognises an impairment gain or loss in profit or loss for all financial instruments through a loss allowance account.

金融工具(續)

金融資產(續)

根據香港財務報告準則第9號須進行減 值評估的金融資產減值(續)

(v) 預期信貸虧損計量及確認 預期信貸虧損計量取決於違約概 率、違約損失率(即違約時的損失 程度)及違約風險敞口。評估違約 概率及違約損失率乃基於經前瞻 性資料進行調整的歷史數據。預期 信貸虧損的估計反映無偏頗及概 率加權數額,其乃根據加權的相應 違約風險而釐定。

> 一般而言,預期信貸虧損為合約應 付本集團的所有合約現金流量與 本集團預期將收取的現金流量之 間的差額,並按初始確認時釐定的 實際利率貼現。

> 倘預期信貸虧損按統一基準計量 或因個別工具層面之證據尚未提 供之情況,金融工具按以下基準分 組:

- 逾期情況;
- 債務人的性質、規模及所屬 行業;及
- 外部信貸評級(倘有)。

管理層定期檢討分組,以確保各組 別的組成部分繼續擁有類似的信 貸風險特徵。

利息收入根據金融資產之賬面總 值計算,除非金融資產出現信貸減 值,在該情況下利息收入根據金融 資產之攤銷成本計算。

本集團透過虧損撥備賬於損益確 認所有金融工具的減值收益或虧 損。

综合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial assets (continued)

Derecognition of financial assets

The Group derecognises a financial asset only when the contractual rights to the cash flows from the asset expire, or when it transfers the financial asset and substantially all the risks and rewards of ownership of the asset to another entity.

On derecognition of a financial asset measured at amortised cost, the difference between the asset's carrying amount and the sum of the consideration received and receivable is recognised in profit or loss.

Financial liabilities and equity

Classification as debt or equity

Debt and equity instruments are classified as either financial liabilities or as equity in accordance with the substance of the contractual arrangements and the definitions of a financial liability and an equity instrument.

Equity instruments

An equity instrument is any contract that evidences a residual interest in the assets of an entity after deducting all of its liabilities. Equity instruments issued by the Company are recognised at the proceeds received, net of direct issue costs.

Financial liabilities at amortised cost

Financial liabilities including trade and bills payables, accrued expenses, other payables and bank borrowings are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest method. 金融工具(續)

金融資產(續)

終止確認金融資產

倘從資產收取現金流量之合約權利已到 期,或金融資產已轉讓且本集團已將其 於金融資產擁有權之絕大部份風險及回 報轉移至另一實體,則金融資產將被取 消確認。

於終止確認按攤銷成本計量的金融資產 時,該資產賬面值與已收及應收代價總 和的差額於損益內確認。

金融負債及權益

分類為債務或權益

債務及股本工具乃根據合約安排的具體 內容及金融負債與股本工具的定義分類 為金融負債或股本。

股本工具

股本工具為有證據顯示實體於資產中扣 減所有負債後有剩餘資產權益的任何合 約。本公司發行的股本工具按已收所得 款項扣除直接發行成本確認。

按攤銷成本計量的金融負債

金融負債(包括貿易應付款項及應付票 據、應計費用、其他應付款項及銀行借 款)其後採用實際利息法按攤銷成本計 量。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial liabilities and equity (continued)

Derecognition of financial liabilities

The Group derecognises financial liabilities when, and only when, the Group's obligations are discharged, cancelled or have expired. The difference between the carrying amount of the financial liability derecognised and the consideration paid and payable is recognised in profit or loss.

CASH AND CASH EQUIVALENTS

Cash and cash equivalents presented on the consolidated statement of financial position include:

- (a) cash, which comprises of cash on hand demand deposits, excluding bank balances that are subject to regulatory restrictions that result in such balances no longer meeting the definition of cash; and
- (b) cash equivalents, which comprises of short-term (generally with original maturity of three months or less), highly liquid investments that are readily convertible to a known amount of cash and which are subject to an insignificant risk of changes in value. Cash equivalents are held for the purpose of meeting short-term cash commitments rather than for investment or other purposes.

For the purposes of the consolidated statement of cash flows, cash and cash equivalents consist of cash and cash equivalents as defined above.

金融工具(續)

金融負債及權益(續)

終止確認金融負債

當且僅當本集團的責任解除、取消或到 期時,本集團方會終止確認金融負債。 終止確認之金融負債之賬面值與已付或 應付代價之間之差額,乃於損益確認。

現金及現金等價物

於綜合財務狀況表呈列的現金及現金等 價物包括:

- (a) 現金,包括手頭現金及活期存款, 不包括受監管限制而導致該等結 餘不再符合現金定義的銀行結餘;
 及
- (b) 現金等價物,包括可隨時變現為已 知數額現金且無重大價值變動風 險的高流動性短期(一般為三個月 或以內到期)投資。現金等價物乃 為應對短期現金承擔而持有,而非 用作投資或其他用途。

就綜合現金流量表而言,現金及現金等 價物包括上文定義的現金及現金等價物。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES **4.** 主要會計政策概要(續) (continued)

REVENUE FROM CONTRACTS WITH CUSTOMERS

The Group recognises revenue when (or as) a performance obligation is satisfied, i.e. when "control" of the goods or services underlying the particular performance obligation is transferred to the customer.

A performance obligation represents a good or service (or a bundle of goods or services) that is distinct or a series of distinct goods or services that are substantially the same.

Control is transferred over time and revenue is recognised over time by reference to the progress towards complete satisfaction of the relevant performance obligation if one of the following criteria is met:

- the customer simultaneously receives and consumes the benefits provided by the Group's performance as the Group performs;
- the Group's performance creates or enhances an asset that the customer controls as the Group performs; or
- the Group's performance does not create an asset with an alternative use to the Group and the Group has an enforceable right to payment for performance completed to date.

Otherwise, revenue is recognised at a point in time when the customer obtains control of the distinct good or service.

A contract liability represents the Group's obligation to transfer goods or services to a customer for which the Group has received consideration (or an amount of consideration is due) from the customer.

Revenue from sales of goods

Revenue from sales of goods is recognised at a point in time when control of the goods has been transferred, being when the goods have been delivered to the customers. The normal credit term is up to 30 - 150 days upon delivery.

客戶合約收入

當本集團符合履約義務時確認收入,即 當貨品或服務按特定的履約義務轉移並 由客戶「控制」時,方會確認。

履約責任指不同的商品或服務(或一組 商品或服務)或一系列不同的商品或大 致相同的服務。

控制權隨時間轉移,而倘滿足以下任何 其中一項標準,則收益乃參照滿足相關 履約責任的進展情況而隨時間確認:

- 隨本集團履約,客戶同時取得並耗
 用本集團履約所提供的利益;
- 本集團之履約創建或強化一項資產,該資產於本集團履約時由客戶控制;或
- 本集團的履約並未產生對本集團 有替代用途的資產,且本集團對迄 今已完成履約之款項具有可執行 之權利。

否則,收益於客戶獲得相關商品或服務 控制權時確認。

合約負債指本集團因已自客戶收取代價 (或代價款項到期),而須轉讓商品或服 務予客戶之義務。

銷售貨品的收益

銷售貨品的收益於轉讓貨品控制權的時 間點(即貨品交付予客戶時)確認。一般 信貸期最長為交付後30至150日內。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4 (continued)

BORROWING COSTS

All borrowing costs are recognised in profit or loss in the period in which they are incurred.

GOVERNMENT GRANT

Government grants are not recognised until there is reasonable assurance that the Group will comply with the conditions attaching to them and that the grants will be received.

Government grants are recognised in profit or loss on a systematic basis over the periods in which the Group recognises as expenses the related costs for which the grants are intended to compensate.

Government grants that are receivable as compensation for expenses or losses already incurred or for the purpose of giving immediate financial support to the Group with no future related costs are recognised in profit or loss in the period in which they become receivable.

TAXATION

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred tax.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from loss before tax because of income or expense that are taxable or deductible in other years and items that are never taxable or deductible. The Group's liability for current tax is calculated using tax rates that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

主要會計政策概要(續) 4

借款成本

所有借款成本於產生期間在損益內確認。

政府補助

政府補助直至可合理確保本集團將遵守 所附帶之條件及收取補助時方予以確認。

政府補助按系統基準於本集團確認與政 府補助擬補償的成本有關的開支之期間 在損益內確認。

作為已產生開支或虧損之補償或向本集 團提供即時財務資助(並無日後相關成 本)而應收取之政府補助,乃於其成為 應收款項之期間於損益確認。

税項

所得税開支指現行應繳税項與遞延税項 的總和。

現行應繳税項乃按年內應課税溢利計算。 應課税溢利與除税前虧損不同,乃由於 存在其他年度應課税或可抵扣之收入或 開支以及毋須課税或不可抵扣之項目。 本集團的即期税項負債採用報告期末已 頒佈或實際已頒佈的税率計算。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

TAXATION (continued)

Deferred tax is recognised on temporary differences between the carrying amounts of assets and liabilities in the consolidated financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit. Deferred tax liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences. Deferred tax assets are generally recognised for all deductible temporary differences to the extent that it is probable that taxable profits will be available against which those deductible temporary differences can be utilised. Such deferred tax assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from the initial recognition (other than in a business combination) of assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit. In addition, deferred tax liabilities are not recognised if the temporary difference arises from the initial recognition of goodwill.

Deferred tax liabilities are recognised for taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries, except where the Group is able to control the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future. Deferred tax assets arising from deductible temporary differences associated with such investments are only recognised to the extent that it is probable that there will be sufficient taxable profits against which to utilise the benefits of the temporary differences and they are expected to reverse in the foreseeable future.

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of each reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profits will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply in the period in which the liability is settled or the asset is realised, based on tax rate (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

税項(續)

遞稅項按綜合財務報表內資產及負債 的原規制算應課税溢利所使用之相 應稅基稅暫時差額確認。一般會就所 有應課税暫時差額確認遞延税項負債。 遞稅項資產一般於可能有應課税項資產一般於可能有應課税 對時時差額時差額時就所有別 對時。倘有關暫時差額 利步確認(業務合併除外)既不影響 及負債所引起,則不會確認該等遞 產及負債。此外,倘暫時差額產生於 初始確認商譽,則不會確認遞延税項負 債。

與於附屬公司投資相關的應課税暫時差 額確認為遞延税項負債,惟若本集團可 控制暫時差額的撥回而暫時差額於可見 將來可能不會撥回的情況除外。與該等 投資相關的可扣税暫時差額所產生的遞 延税項資產僅於可能有足夠應課税溢利 抵銷暫時差額利益,且預期暫時差額於 可見將來撥回時確認。

遞延税項資產賬面值於各報告期末予以 檢討,並於不再可能有足夠應課税溢利 以收回全部或部分資產時作出扣減。

遞延税項資產及負債按償還負債或變現 資產的期間內預期適用之税率,根據報 告期末已頒佈或實際已頒佈的税率(及 税法)計算。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

TAXATION (continued)

The measurement of deferred tax liabilities and assets reflects the tax consequences that would follow from the manner in which the Group expects, at the end of the reporting period, to recover or settle the carrying amount of its assets and liabilities.

For the purposes of measuring deferred tax for leasing transactions in which the Group recognises the right-ofuse assets and the related lease liabilities, the Group first determines whether the tax deductions are attributable to the right-of-use assets or the lease liabilities.

Deferred tax assets and liabilities are offset when there is a legally enforceable right to set off current tax assets against current tax liabilities and when they relate to income taxes levied to the same taxable entity by the same taxation authority.

Current and deferred tax are recognised in profit or loss, except when they relate to items that are recognised in other comprehensive income or directly in equity, in which case, the current and deferred tax are also recognised in other comprehensive income or directly in equity respectively. Where current tax or deferred tax arises from the initial accounting for a business combination, the tax effect is included in the accounting for the business combination.

税項(續)

遞延税項負債及資產的計量反映本集團 於報告期末預期收回或償還其資產及負 債賬面值的方式所產生的税務後果。

就計量本集團確認使用權資產及相關租 賃負債的租賃交易的遞延税項而言,本 集團首先釐定税項扣減是否歸因於使用 權資產或租賃負債。

倘存在合法可執行權利,可將即期税項 資產與即期税項負債抵銷,且即期税項 資產與即期税項負債與同一税務機關對 同一應課税實體徵繳的所得税有關,則 遞延税項資產與負債予以對銷。

即期及遞延税項在損益中確認,惟當其 與在其他全面收入或直接在權益中確認 的項目有關時,則即期及遞延税項亦分 別於其他全面收入或直接於權益確認。 倘即期税項或遞延税項因就業務合併進 行初步會計處理而產生,則税務影響會 計入業務合併之會計處理。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

RETIREMENT BENEFIT OBLIGATIONS

Payments to the Mandatory Provident Fund Scheme (the "MPF Scheme") and state-managed retirement benefit schemes are recognised as an expense when employees have rendered service entitling them to the contributions.

The Group operates a MPF Scheme under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance for those employees employed under the jurisdiction of the Hong Kong Employment Ordinance. The MPF Scheme is a defined contribution scheme, the assets of which are held in separate trustee-administered funds.

Under the MPF Scheme, the employer and its employees are each required to make contributions to the scheme at 5% of the employees' relevant income, with the employers' contributions subject to a cap of monthly relevant income of HK\$30,000. The Group's contributions to the scheme are expensed as incurred are vested in accordance with the scheme's vesting scales. Where employees leave the scheme prior to the full vesting of the employer's contributions, the amount of forfeited contributions is used to reduce the contributions payable by the Group.

The employees employed by the Group's subsidiaries in the PRC are members of state-managed retirement benefit schemes operated by the government of the PRC. The subsidiaries are required to contribute a specific percentage of payroll costs to the retirement benefit scheme to fund the benefits. The only obligation of the Group with respect to the retirement benefits schemes operated by the government of the PRC is to make the specified contributions under the schemes.

退休福利責任

強制性公積金計劃(「強積金計劃」)及 國家管理退休福利計劃的付款,於僱員 提供服務而享有供款時確認為開支。

本集團根據香港強制性公積金計劃條例 為香港僱傭條例司法權區內所僱用的僱 員運行一項強積金計劃。強積金計劃為 界定供款計劃,其資產以獨立的受託人 管理的基金持有。

根據強積金計劃, 僱主及其僱員均須按 僱員有關收入的5%向計劃供款, 僱主供 款的每月相關收入上限為30,000港元。 本集團對計劃的供款於產生時支銷, 並 根據計劃歸屬程度歸屬。倘僱員於有權 享有僱主供款之前退出計劃, 沒收之供 款將用作扣減本集團之應付供款。

本集團位於中國之附屬公司所聘請僱員 為中國政府所營辦並為國家管理之退休 福利計劃成員。該等附屬公司須按僱員 薪金之指定百分比向退休福利計劃支付 供款,藉此為福利撥資。本集團就中國 政府營辦之退休福利計劃所負唯一責任 乃向該等計劃作出所須供款。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

SHORT-TERM EMPLOYEE BENEFITS

Short-term employee benefits are recognised at the undiscounted amount of the benefits expected to be paid as and when employees rendered the services. All short-term employee benefits are recognised as an expense unless another HKFRS requires or permits the inclusion of the benefit in the cost of an asset.

A liability is recognised for benefits accruing to employees (such as wages and salaries, annual leave and sick leave) after deducting any amount already paid.

SHARE-BASED PAYMENTS

Equity-settled share-based payment transactions

Equity-settled share-based payments to employees and others providing similar services are measured at the fair value of the equity instruments at the grant date.

The fair value of the equity-settled share-based payments determined at the grant date without taking into consideration all non-market vesting conditions is expensed on a straight-line basis over the vesting period, based on the Group's estimate of equity instruments that will eventually vest, with a corresponding increase in equity (share option reserve). At the end of each reporting period, the Group revises its estimate of the number of equity instruments expected to vest based on assessment of all relevant non-market vesting conditions. The impact of the revision of the original estimates, if any, is recognised in profit or loss such that the cumulative expense reflects the revised estimate, with a corresponding adjustment to the share option reserve. For share options that vest immediately at the date of grant, the fair value of the share options granted is expensed immediately to profit or loss.

When share options are exercised, the amount previously recognised in share option reserve will be transferred to share premium. When the share options are forfeited after the vesting date or are still not exercised at the expiry date, the amount previously recognised in share option reserve will be transferred to retained profits.

短期僱員福利

短期僱員福利按於及當僱員提供服務時 預期將支付的福利未貼現金額確認。所 有短期僱員福利確認為開支,惟另一項 香港財務報告準則要求或允許將該福利 納入資產的成本除外。

經扣除任何已付金額後的僱員應得福利 (如工資及薪金、年假及事假)確認為負 債。

以股份為基礎的付款

以權益結算並以股份為基礎支付的交 易

以權益結算並以股份為基礎支付予員工 的款項及其他提供的類似服務按授出日 期股本工具的公平值計量。

於授出日期釐定的以權益結算以股份為 基礎之付款的公平值(不考慮所有非而 場歸屬條件)乃根據本集團對最終歸屬 權益工具的估計,於歸屬期內按直線 列支,並在權益(購股權儲備)內計入 增額。於各報告期末,本集團會 將計開歸屬權益工具的估計數目。修訂原有 胡歸勵整響(如有)將於損益內確認,令 累 開 酸權(如有)將於損益內確認 開 股權,所授出的購股權公平值即時於 損益內支銷。

於行使購股權之時,之前於購股權儲備 確認之金額將轉撥至股份溢價。倘購股 權在歸屬日期後被沒收或於屆滿日期尚 未行使,先前於購股權儲備確認的數額 將轉撥至保留溢利。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

PROVISIONS

Provisions are recognised when the Group has a present obligation (legal or constructive) as a result of a past event, it is probable that the Group will be required to settle that obligation, and a reliable estimate can be made of the amount of the obligation.

The amount recognised as a provision is the best estimate of the consideration required to settle the present obligation at the end of the reporting period, taking into account the risks and uncertainties surrounding the obligation. When a provision is measured using the cash flows estimated to settle the present obligation, its carrying amount is the present value of those cash flows (where the effect of the time value of money is material).

SEGMENT REPORTING

Operating segments, and the amounts of each segment item reported in the consolidated financial statements, are identified from the financial information provided regularly to the Group's most senior executive management for the purposes of allocating resources to, and assessing the performance of, the Group's various lines of business and geographical locations.

Individually material operating segments are not aggregated for financial reporting purposes unless the segments have similar economic characteristics and are similar in respect of the nature of products and services, the nature of production processes, the type or class of customers, the methods used to distribute the products or provide the services, and the nature of the regulatory environment. Operating segments which are not individually material may be aggregated if they share a majority of these criteria.

撥備

當本集團因過往事件而承擔現時責任(法 定或推定),且本集團有可能須履行該 等責任並能夠可靠估計責任金額時,則 會確認撥備。

確認為撥備的金額為於報告期末履行現 時責任所需代價的最佳估計,而估計乃 經考慮圍繞責任的風險及不確定性後作 出。倘撥備以估計履行現時責任的現金 流量計量時,其賬面值為該等現金流量 的現值(倘金錢的時間價值的影響屬重 大)。

分部報告

經營分部及於綜合財務報表所呈報的各 分部項目之金額乃於財務資料中確認, 該等財務資料定期提供予本集團最高管 理層,以分配資源及評估本集團各業務 線及地域位置之表現。

個別重大經營分部不會因財務報告而進 行綜合,惟各分部具有類似的經濟性質, 以及產品與服務的性質、生產工序性質、 客戶類別或階層、分銷產品或提供服務 的方法以及監管環境的性質相似的情況 除外。個別不屬重大的經營分部倘於該 等大部份標準上屬類似,則可能進行綜 合。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

CONTINGENT LIABILITIES

A contingent liabilities is a present obligation arising from past events but is not recognised because it is not probable that an outflow of resources embodying economic benefits will be required to settle the obligation or the amount of the obligation cannot be measured with sufficient reliability.

Where the Group is jointly and severally liable for an obligation, the part of the obligation that is expected to be met by other parties is treated as a contingent liability and it is not recognized in the consolidated financial statement.

The Group assesses continually to determine whether an outflow of resources embodying economic benefits has become probable. If it becomes probable that an outflow of future economic benefits will be required for an item previously dealt with as a contingent liability, a provision is recognised in the consolidated financial statements in the reporting period in which the change in probability occurs except in the extremely rare circumstances where no reliable estimate can be made.

RELATED PARTY

A party is considered to be related to the Group if:

- (a) A person, or a close member of that person's family, is related to the Group if that person:
 - (i) has control or joint control over the Group;
 - (ii) has significant influence over the Group; or
 - (iii) is a member of the key management personnel of the Group or the Group's parent.

或然負債

或然負債指因過往事件而引起的現有責任,惟由於可能不需要流出包含經濟利 益的資源以履行責任,或責任金額不能 充分可靠地計量而未有確認。

倘本集團對一項責任承擔共同及個別責任,則預期由其他方履行的責任部分會 被視為或然負債,而不會於綜合財務報 表確認。

本集團持續評估以釐定包含經濟利益的 資源流出是否可能。倘先前作為或然負 債處理的項目可能須流出未來經濟利益, 則於發生可能性變動的報告期間於綜合 財務報表確認撥備,惟在極端罕見的情 況下無法作出可靠估計則除外。

關聯方

任何一方如屬以下情況,即被視為本集 團之關連人士:

- (a) 倘屬以下人士,則該人士或人士之 近親與本集團有關連:
 - (i) 對本集團有控制權或共同控 制權;
 - (ii) 對本集團有重大影響力;或
 - (iii) 為本集團或本集團母公司的 主要管理層成員之一。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

4. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 4. 主要會計政策概要(續) (continued)

RELATED PARTY (continued)

- (b) An entity is related to the Group if any of the following conditions applies:
 - the entity and the Group are members of the same group (which means that each parent, subsidiary and fellow subsidiary is related to the others);
 - (ii) one entity is an associate or joint venture of the other entity (or an associate or joint venture of a member of a group of which the other entity is a member);
 - (iii) both entities are joint ventures of the same third party;
 - (iv) one entity is a joint venture of a third entity and the other entity is an associate of the third entity;
 - (v) the entity is a post-employment benefit plan for the benefit of employees of either the Group or an entity related to the Group;
 - (vi) the entity is controlled or jointly controlled by a person identified in (a);
 - (vii) a person identified in (a)(i) has significant influence over the entity or is a member of the key management personnel of the entity (or of a parent of the entity); or
 - (viii) the entity, or any member of a group of which it is a part, provides key management personnel services to the Group or to the Group's parent.

A related party transaction is a transfer of resources, services or obligations between the Group and a related party, regardless of whether a price is charged.

Close family members of a person are those family members who may be expected to influence, or be influenced by, that person in their dealings with the entity.

關聯方(續)

- (b) 符合任何以下條件的實體會被視 為與本集團有關連:
 - (i) 該實體與本集團屬同一集團 成員(即母公司、附屬公司 及同系附屬公司各自互有關 連);
 - (ii) 一家實體為另一實體的聯營 公司或合營公司(或另一實 體所屬集團旗下成員公司之 聯營公司或合營公司);
 - (iii) 兩實體皆為同一第三方的合 營公司;
 - (iv) 一實體為第三方的合營公司, 而另一實體為該第三方的聯 營公司;
 - (v) 該實體為本集團或與本集團 有關連的實體就僱員利益設 立之離職後福利計劃;
 - (vi) 該實體受附註(a)所識別人士 控制或受共同控制;
 - (vii) 在(a)(i)內所確定的人士對該 實體有重大影響力或該人士 為該實體(或該實體的母公 司)的主要管理層成員之一; 或
 - (viii) 實體或集團屬下任何成員公司向本集團或本集團的母公司提供主要管理人員服務。

關聯方交易為本集團與關聯方之間轉讓 資源、服務或責任,而無論是否收費。

一名人士的近親是指在與實體往來的過 程中,預期可影響該人士或受該人士影 響的家庭成員。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

5. KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY

In the application of the Group's accounting policies, which are described in note 4, the directors are required to make judgements, estimates and assumptions about the carrying amounts of assets and liabilities that are not readily apparent from other sources. The estimates and underlying assumptions are based on historical experience and other factors that are considered to be relevant. Actual results may differ from these estimates.

The estimates and underlying assumptions are reviewed on an on-going basis. Revisions to accounting estimates are recognised in the period in which the estimate is revised if the revision affects only that period, or in the period of the revision and future periods if the revision affects both current and future periods.

The following are the key assumptions concerning the future, and other key sources of estimation uncertainty at the end of the reporting period, that may have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year.

Provision of ECL for trade and other receivables and loan receivable

Trade and other receivables and loan receivable are assessed for ECL. In addition, the Group uses provision matrix to calculate ECL for the trade receivables. The provision matrix is based on the Group's historical default rates taking into consideration forward-looking information that is reasonable and supportable available without undue costs or effort. At the end of each reporting period, the historical observed default rates are reassessed and changes in the forward-looking information are considered.

The provision of ECL is sensitive to changes in estimates. The information about the ECL and the Group's trade receivables, other receivables and loan receivable are disclosed in note 7 to the consolidated financial statements.

5. 估計不確定性之主要來源

於應用本集團的會計政策時(如附註4 所述),董事須在無法依循其他途徑即 時得知資產及負債的賬面值時作出判斷、 估計及假設。估計及相關假設乃基於過 往經驗及被視作相關的其他因素作出。 實際結果或會有別於該等估計。

估計及相關假設按持續基準予以審閲。 如會計估計的修訂僅對作出修訂的期間 產生影響,則有關修訂只會在該期間內 確認:如會計估計的修訂對現時及未來 期間均產生影響,則會在作出該修訂期 間及未來期間內確認。

以下為有關未來之主要假設,以及於報 告期末之其他估計不確定性之主要來源, 該等假設及估計存在可能導致有關資產 及負債之賬面值於下一財政年度出現重 大調整之重大風險。

貿易及其他應收款項以及應收貸款之 預期信貸虧損撥備

本集團會就貿易及其他應收款項以及應 收貸款評估預期信貸虧損。此外,本集 團使用撥備矩陣計算貿易應收款項的預 期信貸虧損。經計及無須付出不必要成 本或努力即可得的合理、可靠的前瞻性 資料,撥備矩陣乃基於本集團的過往違 約率計算。於各報告期末,重新評估過 往觀察違約率,並考慮前瞻性資料的變 動。

預期信貸虧損撥備對估計變動較為敏感。 有關預期信貸虧損及本集團貿易應收款 項、其他應收款項及應收貸款之資料於 綜合財務報表附註7披露。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

6. CAPITAL RISK MANAGEMENT

The Group manages its capital to ensure that entities in the Group will be able to continue as a going concern while maximising the return to shareholders through the optimisation of the debt and equity balance. The Group's overall strategy remains unchanged from prior years.

The capital structure of the Group consists of net debt, which includes bills payables and bank borrowings, net of bank balances and cash, and equity attributable to the owner of the Company, which comprises issued share capital and reserves.

The directors review the capital structure regularly. As part of this review, the directors consider the cost of capital and the risks associated with each class of capital. Based on the recommendations of the directors, the Group will balance its overall capital structure through the payment of dividends, issuance of new shares as well as the issue of new debts or the redemption of the existing debts.

The Group is not subject to any external imposed capital requirements.

The gearing ratio at the end of the reporting period was as follows:

6. 資本風險管理

本集團管理其資本以確保本集團的實體 可持續經營,並透過優化債務及權益結 餘為股東帶來最大回報。本集團之整體 策略與過往年度維持不變。

本集團的資本架構包括債務淨額(包括 應付票據及銀行借款),扣除銀行結餘 及現金以及本公司擁有人應佔權益(包 括已發行股本及儲備)。

董事定期檢討資本架構。作為該檢討的 一部分,董事考慮資本成本及各類資本 的相關風險。本集團將根據董事之推薦 意見透過支付股息、發行新股及發行新 債務或贖回現有借貸,平衡其整體資本 結構。

本集團毋須遵守任何外部施加的資本規 定。

於報告期末的資產負債比率如下:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Total debts (note)	<u>債務總額(附註)</u>	101,517	99,831
Less: Cash and cash equivalents	減:現金及現金等價物	(16,571)	(2,478)
Net debt	債務淨額	84,946	97,353
Total equity	權益總額	331,812	316,206
Net debt to equity ratio	凈負債權益比率	26%	31%
			7
Total debts to equity ratio	總負債權益比率	31%	32%
Note: Total debts comprise bills payable as detailed in notes 27 and 29 to	Ŭ	註: 債務總額包括綜合 及29分別詳述的應	

statements respectively.

ANNUAL REPORT 2022 121 2022年年報

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS

7. 金融工具

(A) CATEGORIES OF FINANCIAL INSTRUMENTS

(A) 金融工具的類別

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Financial assets At amortised cost At fair value through profit or loss	金融資產 按攤銷成本 按公平值計入損益	229,964 4,245	184,403 5,834
Financial liabilities At amortised cost	金融負債 按攤銷成本	130,681	131,356

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES

The Group's major financial instruments include trade receivables, other receivables, loan receivable, amount due from ultimate holding company, fixed time deposits, bank balances and cash, financial assets at fair value through profit or loss, trade and bills payables, accrued expenses, other payables and bank borrowings. Details of the financial instruments for the Group are disclosed in respective notes to the consolidated financial statements.

The risks associated with these financial instruments include market risk (currency risk, other price risk and interest rate risk), credit risk and liquidity risk. The policies on how to mitigate these risks are set out below. The management manages and monitors these exposures to ensure appropriate measures are implemented on a timely and effective manner.

There has been no change to the types of the Group's exposure in respect of financial instruments or the manner in which it manages and measures the risks. (B) 財務風險管理目標及政策

本集團的主要金融工具包括貿易 應收款項、其他應收款項、應收貸 款、應收最終控股公司款項、定期 存款、銀行結餘及現金、按公平值 計入損益的金融資產、貿易應付款 項及應付票據、應計費用、其他應 付款項及銀行借款。本集團的金融 工具詳情披露於綜合財務報表各 附註。

該等金融工具之相關風險包括市 場風險(貨幣風險、其他價格風險 及利率風險)、信貸風險及流動資 金風險。下文載列如何降低該等風 險的政策。管理層管理及監控該等 風險,以確保及時有效地實施適當 措施。

本集團就金融工具承擔的風險類 別或其管理與計量有關風險的方 式並無任何改變。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

7. 金融工具(續)

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Market risk

Currency risk

The Group has foreign currency sales and purchases denominated in United States dollar ("USD"), Japanese Yen ("JPY") and Hong Kong dollar ("HKD"), which are different from the functional currencies of the group entities carrying out the transactions.

Also, certain trade receivables and bank balances and cash are denominated in USD, JPY and HKD which are currencies other than the functional currency of the relevant group entities. The carrying amounts of the foreign currency denominated monetary assets and monetary liabilities of the Group at the end of the reporting period are as follows: (B) 財務風險管理目標及政策(續)

市場風險

貨幣風險

本集團有以美元(「美元」)、日元 (「日元」)及港元(「港元」)計值之 外匯買賣,該等貨幣不同於本集團 實體進行交易之功能貨幣。

此外,若干貿易應收款項、銀行結 餘及現金以美元、日元及港元計 值,美元、日元及港元並非相關集 團實體之功能貨幣。本集團於報告 期末以外幣計值之貨幣資產及貨 幣負債之賬面值如下:

			sets 產		ilities 債
		2022	2021	2022	2021
		RMB'000	二零二一年 RMB'000 人民幣千元	RMB'000	RMB'000
USD	美元	130,299	98,746	_	_
JPY	日元	12,401	6,292	-	-
HKD	港元	9,825	16,495	-	-

The Group currently does not have a foreign currency hedging policy. However, the directors continuously monitor the related foreign exchange exposure and will consider hedging significant foreign currency exposure should the need arise. 本集團當前並無外幣對沖政策。 然而,管理層持續監控有關外匯風 險,並會考慮於必要時對沖重大外 幣風險。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) 7.

FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND **(B) POLICIES** (continued)

Market risk (continued)

Currency risk (continued)

Sensitivity analysis

The Group is mainly exposed to currency risk of USD, JPY and HKD.

The following table details the Group's sensitivity to a 5% for all periods increase or decrease in USD, JPY and HKD against the functional currency. 5% is the sensitivity rate used when reporting foreign currency risk internally to key management personnel and represents management's assessment of the reasonably possible change in foreign exchange rates. The sensitivity analysis includes only outstanding foreign currency denominated monetary items and adjusts their translation at the end of each reporting period for a 5% change in foreign currency rates. A positive number below indicates an increase in post-tax loss where USD, JPY and HKD strengthen 5% against the functional currency. For a 5% weakens of USD, JPY and HKD against the functional currency, there would be an equal or opposite impact on the profit and other equity and the balances below would be negative.

金融工具(續) 7.

財務風險管理目標及政策(續) **(B)**

> 市場風險(續) 貨幣風險(續) 敏感度分析 本集團主要面臨美元、日元及港元 外幣風險。

> 下表載列於所有期間本集團對美 元、日元及港元兑功能貨幣升值或 貶值5%之敏感度詳情。5%乃為於 公司內部向主要管理人員呈報外 幣風險採用之敏感度比率,並代表 管理層對外幣匯率合理可能變動 之評估。敏感度分析僅包括以外幣 計值之尚未支付貨幣項目,並於各 報告期末就外幣匯率5%之變動調 整匯兑。下列之正數表示美元、日 元及港元兑功能貨幣升值5%時, 除税後虧損增加。美元、日元及港 元兑功能貨幣貶值5%時,將對溢 利及其他權益有等額且相反之影 響,而以下結餘將為負數。

Impact on	loss for the year		對年內虧損的影響	型
			2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
USD		美元	4,886	3,703
JPY HKD		日元 港元	465 368	236 619

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND

POLICIES (continued)

Market risk (continued)

Other price risk

(B)

The Group is exposed to equity price risk through its investments in equity securities measured at FVTPL. For equity securities measured at FVTPL quoted in the Stock Exchange, the management manages this exposure by maintaining a portfolio of investments with different risks. The Group has appointed a special team to monitor the price risk and will consider hedging the risk exposure should the need arise.

Sensitivity analysis

The sensitivity analyses have been determined based on the exposure to equity price risk at the reporting date. For sensitivity analysis of equity securities with fair value measurement categorised within Level 1, If the prices of the respective equity instruments had been 5% (2021: 5%) higher/lower, the pre-tax loss for the year ended 31 December 2022 would decrease/increase approximately by RMB212,000 (2021: RMB292,000) as a result of the changes in fair value of investments at FVTPL.

Interest rate risk

The Group's fair value interest rate risk relates primarily to fixed time deposits and fixed rate bank borrowings (see notes 26 and 29 for details respectively). The Group currently does not have an interest rate hedging policy. However, the management monitors interest rate exposure and will consider other necessary action when significant interest rate exposure is anticipated.

The Group's cash flow interest rate risk relates primarily to variable-rate bank balances (see note 26 for details of these balances). The exposure to the interest rate risk for variable rate bank balances is insignificant as the bank balances have a short maturity period.

7. 金融工具(續)

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

市場風險(續)

其他價格風險

本集團因其按公平值計入損益之 股本證券投資而面臨股本價格風 險。就於聯交所報價的按公平值計 入損益之股本證券而言,本集團管 理層藉維持一個集合不同風險之 投資組合管理此類風險。本集團已 委聘一支特定團隊監控價格風險 並將考慮於需要時對沖風險。

敏感度分析

敏感度分析乃根據於報告日期之 股本價格風險釐定。就按公平值計 量分類為第一級的股本證券的敏 感度分析而言,倘相關股本工具的 價格上升/下降5%(二零二一年: 5%),則截至二零二二年十二月 三十一日止年度的除税前虧損將 因按公平值計入損益的投資的公 平值變動而減少/增加約人民幣 212,000元(二零二一年:人民幣 292,000元)。

利率風險

本集團之公平值利率風險主要與 定期存款及定息銀行借款(詳情請 分別參閲附註26及29)有關。本集 團現時並無利率對沖政策。然而, 管理層監控利率風險,倘預料有重 大利率風險,將考慮其他必要之行 動。

本集團之現金流量利率風險主要 與浮息銀行結餘(有關該等結餘之 詳情請參閲附註26)有關。由於浮 息銀行結餘於短期內到期,故該等 銀行結餘之利率風險甚微。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk and impairment assessment

Credit risk refers to the risk that the Group's counterparties default on their contractual obligations relating in financial losses to the Group. The Group's credit risk is primarily attributable to trade receivables, other receivables, loan receivable, amount due from ultimate holding company, fixed time deposits and bank balances. The Group's maximum exposure to credit risk, which will cause a financial loss to the Group due to failure to discharge an obligation by the counterparties arising from the carrying amounts of the respective recognised financial assets as stated in the consolidated statement of financial position. The Group does not hold any collateral or other credit enhancements to cover its credit risks associated with its financial assets.

The Group deposited fixed time deposits and bank balances with approved and reputable banks. Bankruptcy or insolvency of the banks may cause the Group's right with respect to fixed time deposits and bank balances held to be delayed or limited. The directors monitor the credit rating of these banks on an ongoing basis, and consider that the Group's exposure to credit risk as at 31 December 2022 and 31 December 2021 were minimal.

7. 金融工具(續)

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險及減值評估

信貸風險指本集團對手方違反其 合約責任導致本集團財務虧損的 風險。本集團的信貸風險主要歸入 酸收款項、其他應收款項、其他應收款項、其他應收款 了期存款及銀行結餘。本集團 改對方未能履行責任令本集團 對務損失所承擔的最高所載 各已確無持有任何抵押品或其能關 貸增強措施以為其金融資產相關 之信貸風險提供保障。

本集團將定期存款及銀行結餘存 入經核准的知名銀行。銀行破產或 無力償債或會令本集團有關所持 定期存款及銀行結餘的權利延遲 或受限制。董事持續監督該等銀行 的信用評級,並認為本集團於二 零二二年十二月三十一日及二零 二一年十二月三十一日所面臨的 信貸風險極低。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

- 7. 金融工具(續)
- (B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk and impairment assessment (continued)

For other receivables, loan receivable and amount due from ultimate holding company, the directors make periodic assessment on the recoverability of other receivables, loan receivable and amount due from ultimate holding company, based on historical settlement records, past experience, and also quantitative and qualitative information that is reasonable and supportive forward-looking information. The directors believe that there is no material credit risk inherent in the Group's outstanding balances of other receivables, loan receivable and amount due from ultimate holding company.

Trade receivables of the Group consist of a large number of customers and spread across geographical areas.

The Group's policy to manage credit risk is to deal only with credit worthy counterparties. In order to minimise the credit risk, the management of the Group has formulated a credit policy and, delegated a team responsible for determination of credit limits credit approvals and other monitoring procedures to ensure that follow-up action is take.

In addition, the Group performs impairment assessment under ECL model on trade receivables based on provision matrix. The trade receivables are grouped under a provision matrix based on shared credit risk characteristics by reference to repayment histories for recurring customers. In this regard, the directors consider that the Group's credit risk is significantly reduced.

As part of the Group's credit risk management, the Group uses debtors' ageing to assess the impairment for its customers because these customers consist of a large number of customers with common risk characteristics that are representative of the customers' abilities to pay all amounts due in accordance with the contractual terms. The following table provides information about the exposure to credit risk for trade receivables which are assessed based on provision matrix within lifetime ECL (not credit-impaired).

For other receivables, loan receivable and amount due from ultimate holding company, the ECL had been provided under 12m ECL.

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險及減值評估(續)

對於其他應收款項、應收貸款及應 收最終控股公司款項,董事基於過 往結算記錄、過往經驗以及屬於合 理且有理據的前瞻性資料的定性 及定量資料,對其他應收款項、應 收貸款及應收最終控股公司款項 的可收團其他應收款項、應收貸款 及應收最終控股公司款項的未結 清結餘並無固有的重大信貸風險。

本集團的貿易應收款項涉及大量 客戶且遍及各地理區域。

本集團管理信貸風險的政策為僅 與信譽卓著的對手方交易。為盡力 減低信貸風險,本集團管理層制定 信貸政策,並委派負責釐定信貸限 額、信貸審批及其他監管程序的團 隊,確保作出及時跟進行動。

此外,本集團根據撥備矩陣按預期 信貸虧損模式對貿易應收款項進 行減值評估。貿易應收款項乃根據 共同信貸風險特徵並參考經常性 客戶的還款記錄於撥備矩陣內分 類。就此而言,董事認為本集團的 信貸風險已大幅降低。

作為本集團信貸風險管理的一部 分,本集團使用債務人的賬齡評估 其客戶的減值,乃由於該等客戶包 括大量具有共同風險特徵的客戶, 代表客戶有能力按照合約條款支 付所有到期款項。下表載列有關貿 易應收款項的信貸風險敞口,乃基 於全期預期信貸虧損(非信貸減值) 中的撥備矩陣進行評估。

就其他應收款項、應收貸款及應收 最終控股公司款項而言,預期信貸 虧乃按12個月預期信貸虧損計提。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

7. 金融工具(續)

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk and impairment assessment (continued)

As at 31 December 2022

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險及減值評估(續) 於二零二二年十二月三十一日

		Expected loss rate 預期虧損率 % 百分比	Gross carrying amount 賬面總值 RMB'000 人民幣千元	Loss allowance 虧損撥備 RMB'000 人民幣千元
Not yet due 1-90 days past due 91-180 days past due	尚未逾期 逾期1至90天 逾期91-180天	1.99 2.09 3.08	59,786 67,823 24,315	1,188 1,416 749
			151,924	3,353

As at 31 December 2021

於二零二一年十二月三十一日

		Expected loss rate 預期虧損率 % 百分比	Gross carrying amount 賬面總值 RMB'000 人民幣千元	Loss allowance 虧損撥備 RMB'000 人民幣千元
Not yet due	尚未逾期	1.70	107,220	1,823
1-90 days past due	逾期1至90天	1.75	13,150	230
91-180 days past due	逾期91-180天	2.50	289	7

120,659 2,060

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

7. 金融工具(續)

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk and impairment assessment (continued)

The expected loss rate are estimated based on historical observed default rates over the expected life of the debtors and are adjusted for forward-looking information that is available without undue cost or effort. The grouping is regularly reviewed by management to ensure relevant information about specific debtors is updated.

During the year ended 31 December 2022, the Group has provided impairment loss of approximately RMB1,707,000 (2021: RMB2,060,000) for trade receivables, based on the provision matrix.

The following table shows the movement in lifetime ECL that has been recognised for trade receivables under the simplified approach.

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險及減值評估(續)

預期虧損率乃基於債務人的過往 觀察違約率於預期存續期間而估 算,並針對前瞻性資料(無需花費 過多成本或精力即可獲得)進行調 整。管理層定期檢討分類,以確保 更新有關特定債務人的相關資料。

截至二零二二年十二月三十一日 止年度,本集團基於撥備矩陣就貿 易應收款項計提減值虧損撥備約 人民幣1,707,000元(二零二一年: 人民幣2,060,000元)。

下表載列按簡化法就貿易應收款 項確認的全期預期信貸虧損變動。

		Lifetime ECL (not credit- impaired) 全期預期信 貸虧損 (非信貸減值) RMB'000 人民幣千元
As at 1 January 2021 Impairment loss recognised for the year Impairment loss reversed	於二零二一年一月一日 年內已確認減值虧損 減值虧損撥回	105 2,060 (105)
As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Impairment loss recognised for the year Disposal of a subsidiary	於二零二一年十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內已確認減值虧損 出售附屬公司	2,060 1,707 (414)
As at 31 December 2022	於二零二二年十二月三十一日	3,353

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

7. 金融工具(續)

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk and impairment assessment (continued)

For other receivables, the ECL has been provided under 12m ECL assessment. During the year ended 31 December 2022, the Group has provided impairment loss of approximately RMB5,123,000 for trade receivables (2021: approximately RMB1,579,000). The following table shows the movement in 12m ECL that has been recognised for other receivable under general approach: (B) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險及減值評估(續)

就其他應收款項而言,預期信貸虧 損已根據12個月預期信貸虧損評 估計提撥備。截至二零二二年十二 月三十一日止年度,本集團就貿易 應收款項計提減值虧損撥備約人 民幣5,123,000元(二零二一年:約 人民幣1,579,000元)。下表載列按 一般方法就其他應收款項確認的 十二個月預期信貸虧損的變動:

		12m ECL 十二個月預期 信貸虧損 RMB'000 人民幣千元
As at 1 January 2021	於二零二一年一月一日	-
Impairment loss recognised for the year	年內已確認減值虧損	1,579
As at 31 December 2021	於二零二一年十二月三十一日	1,579
Impairment loss recognised for the year	年內已確認減值虧損	5,123
As at 31 December 2022	於二零二二年十二月三十一日	6,702

The Group categories trade or other receivables for credit-impaired when a customer or debtor breaches the contract, such as a default or past due event. Where trade or other receivables have been written off, the Group continues to engage in enforcement activity to attempt to recover the receivable due. Where recoveries are made, these are recognised in profit or loss.

The Group has concentration of credit risk as 35% (2021: 50%) and 80% (2021: 84%) of the total trade receivables was due from the Group's largest customer and the five largest customers respectively within the manufacturing and sales of umbrellas and the relevant products segment. In order to minimise the credit risk, the management of the Group has delegated a team responsible for determination of credit limits and credit approvals.

本集團於客戶或債務人違反合約 (如發生違約或逾期事件)時將貿 易或其他應收款項分類為發生信 貸減值。倘撇銷貿易或其他應收款 項,本集團會持續採取強制行動以 收回到期的應收款項。倘收回,則 於損益內確認。

由於貿易應收款項總額之35%(二 零二一年:50%)及80%(二零 二一年:84%)分別為應收本集團 製造及銷售雨傘及相關產品分部 之最大客戶及前五大客戶之款項, 故本集團面臨信貸集中風險。為盡 量降低信貸風險,本集團管理層已 指派團隊負責釐定信貸限額及進 行信貸審批。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

- 7. 金融工具(續)
- (B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk and impairment assessment (continued)

Except for the above described, the Group does not have any other significant concentrations of credit risk. The exposures to these credit risks are monitored on an ongoing basis.

The Group calculates the ECL of loan receivable using three main components: a probability of default ("PD"), a loss given default ("LGD") and the exposure at default ("EAD"). The 12m ECL is calculated by multiplying the 12m PD, LGD and EAD. The 12m PDs represent the probability of default occurring over the next 12 months and the remaining maturity of the instrument respectively. The EAD represents the expected balance at default, taking into account the repayment of principal and interest from the balance sheet date to the default event together with any expected drawdowns of committed facilities. The LGD represents expected losses on the EAD given the event of default, taking into account, among other attributes, the mitigating effect of collateral value at the time it is expected to be realised and the time value of money.

During the year ended 31 December 2022, the Group has provided impairment loss of approximately RMB2,424,000 for loan receivable.

An analysis of changes in the gross amount and impairment allowances of loan receivable as at 31 December 2022 is as follow:

As at 31 December 2022

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險及減值評估(續)

除以上所述者外,本集團並無其他 重大集中信貸風險。該等信貸風險 會持續受到監控。

本集團使用三個主要組成部分計 算應收貸款的預期信貸虧損:違約 概率(「違約概率」)、違約損失率 (「違約損失率」)及違約風險敞口 (「違約風險敞口」)。12個月預期 信貸虧損按與12個月違約概率、違 約損失率及違約風險敞口的乘積 計算。12個月違約概率指工具分 別於未來12個月及餘下到期日發 生違約的可能性。違約風險敞口指 預期違約結餘,經考慮自結算日起 至違約事件發生期間的本金及利 息還款,連同任何預期根據信貸承 諾提取的貸款。違約損失率指違約 事件發生時違約風險敞口的預期 損失,並經計及(其中包括)預期 變現時抵押品價值對緩解損失的 作用及貨幣的時間價值。

截至二零二二年十二月三十一日 止年度,本集團就應收貸款計提減 值虧損撥備約人民幣2,424,000元。

於二零二二年十二月三十一日,有 關應收貸款總額及減值撥備的變 動分析如下:

於二零二二年十二月三十一日

		Stage 1 第一階段 RMB'000 人民幣千元
Loan receivable	應收貸款	13,262
	年內已確認減值虧損	

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

7. 金融工具(續)

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk and impairment assessment (continued)

The following table shows the movement in 12m ECL that has been recognised for loan receivable under general approach.

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險及減值評估(續)

下表載列按一般方法就應收貸款 確認的12個月預期信貸虧損的變 動:

		12m ECL 十二個月預期 信貸虧損 RMB'000 人民幣千元
As at 1 January 2021, 31 December 2021 and 1 January 2022	於二零二一年一月一日、 二零二一年十二月三十一日及 二零二二年一月一日	_
Impairment loss recognised for the year	年內已確認減值虧損	2,424
As at 31 December 2022	於二零二二年十二月三十一日	2,424

Liquidity risk

In management of liquidity risk, the Group monitors and maintains a level of cash and cash equivalents deemed adequate by the management to finance the Group's operations and mitigate the effects of fluctuations in cash flows. Management monitors the utilisation of bank borrowings and ensures compliance with loan covenants. The Group relies on bank borrowings as a significant source of liquidity.

The following table details the Group's remaining contractual maturity for its non-derivative financial liabilities based on the agreed repayment terms. The table has been drawn up based on the undiscounted cash flows of financial liabilities based on the earliest date on which the Group can be required to pay. The table includes both interest and principal cash flows.

流動資金風險

為管理流動資金風險,本集團監察 及維持現金及現金等價物於管理 層視為足以撥付本集團營運之水 平,減低現金流量波動之影響。管 理層監察銀行借款之動用情況並 確保符合貸款契諾。本集團依賴銀 行借款作為流動資金的重要來源。

下表根據議定償還期限詳列本集 團非衍生金融負債之餘下合約到 期情況。該表乃根據本集團須付款 之最早日期按金融負債之未折現 現金流量而編製。該表包括利息及 本金現金流量。

综合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

7. 金融工具(續)

(B) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

(B) 財務風險管理目標及政策(續)

Liquidity risk (continue	d)			流動資金	風險 (續)	
				at 31 December 2		
		Weighted	於二零: On demand	二二年十二月三	:十一日 Total	
		average	or within		undiscounted	Carrying
		interest rate	1 year	2-5 years	cash flows	amount
		加權	按要求或於		未折現現金	
		平均利率	1年內	2至5年內	流量總額	賬面值
			RMB'000 人民幣千元	RMB'000 人民幣千元	RMB'000 人民幣千元	RMB'000 人民幣千元
			八风雨十九	八风雨十九	八风市十九	八风市十九
Non-derivative financial liabilities	非衍生金融負債					
Trade and bills payables	貿易應付款項及	N/A				
	應付票據	不適用	59,455	-	59,455	59,455
Accruals expense and	應計費用及其他	N/A				
other payables	應付款項	不適用	3,126	-	3,126	3,126
Bank borrowings	銀行借款	3.73%	68,997	-	68,997	68,100
Tatal	/a ÷⊥		101 570		101 570	100 001
Total	總計		131,578	-	131,578	130,681

	As at 31 December 2021 於二零二一年十二月三十一日					
		Weighted	0n demand		Total	
		average	or within		undiscounted	Carrying
		interest rate	1 year	2-5 years	cash flows	amount
		加權	按要求或於		未折現現金	
		平均利率	1年內	2至5年內	流量總額	賬面值
			RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000
			人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元
Non-derivative financial liabilities	非衍生金融負債					
Trade and bills payables	貿易應付款項及	N/A				
	應付票據	不適用	25,481	-	25,481	25,481
Accruals expense and	應計費用及其他	N/A				
other payables	應付款項	不適用	28,225	-	28,225	28,225
Bank borrowings	銀行借款	4.48%	80,061	-	80,061	77,650
Total	總計		133,767	- / /-	133,767	131,356

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(C) FAIR VALUE OF FINANCIAL INSTRUMENTS

In estimating the fair value, the Group uses market-observable data to the extent it is available. Where Level 1 inputs are not available, the Group engages independent qualified valuers to perform the valuation. The management works closely with the qualified external valuers to establish the appropriate valuation techniques and inputs to the model. The management reports the findings to the directors at the end of each reporting period to explain the cause of fluctuations in fair value of the asset.

The following table presents the fair value of the Group's financial instruments measured at the end of the reporting period on a recurring basis, categorised into the three-level fair value hierarchy as defined in HKFRS 13 *Fair Value Measurement*. The level into which a fair value measurement is classified is determined with reference to the observability and significance of the inputs used in the valuation technique as follows:

- Level 1 valuations: fair value measured using only level 1 inputs i.e. unadjusted quoted prices in active markets for identical assets or liabilities at the measurement date;
- Level 2 valuations: fair value measured using level 2 inputs i.e. observable inputs which fail to meet level 1, and not using significant unobservable inputs. Unobservable inputs are input for which market data are not available; and
- Level 3 valuations: fair value measured using significant unobservable inputs.

7. 金融工具(續)

(C) 金融工具的公平值

估計公平值時,本集團盡量使用市 場可觀察數據。未能取得第一級輸 入值時,本集團會委聘獨立合資格 估值師進行估值。管理層與該合資 格外聘估值師緊密合作,確立適當 估值技術及該模式之輸入值。管理 層於各報告期末向董事匯報調研 結果,以解釋資產公平值波動之原 因。

下表呈列本集團於報告期末按經 常基準計量的金融工具的公平值, 其乃按香港財務報告準則第13號 公平值計量所界定劃分為三級公 平值層級。公平值計量劃分的級別 乃參考估值技術所使用輸入值的 可觀察性及重要性釐定如下:

- 第一級估值:僅使用第一級 輸入值計量的公平值,即相 同資產或負債於計量日期於 活躍市場的未經調整報價;
- 第二級估值:使用第二級輸入值計量的公平值,即不符合第一級的可觀察輸入值且並無使用重大不可觀察輸入值。不可觀察輸入值為市場數據不可用的輸入值;及
- 第三級估值:使用重大不可 觀察輸入值計量的公平值。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

7. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

7. 金融工具(續)

(C) FAIR VALUE OF FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(C) 金融工具的公平值(續)

		L 第 RN 人民幣
As at 31 December 2022	於二零二二年十二月三十一日	
Fair value on on a recurring basis	按經常基準計量的公平值	
Financial assets of FVTPL	按公平值計入損益的金融資產	
 Equity securities listed 	一於聯交所上市的股本證券	
in the Stock Exchange		
As at 31 December 2021	於二零二一年十二月三十一日	
Fair value on on a recurring basis	按經常基準計量的公平值	
Financial assets of FVTPL	按公平值計入損益的金融資產	
- Equity securities listed	- 於聯交所上市的股本證券	
in the Stock Exchange		:

The Group's policy is to recognise transfers into and out of fair value hierarchy levels at the end of the date of the events or change in circumstances that caused the transfer.

During the years ended 31 December 2022 and 2021, there were no transfers between level 1 and level 2, or transfers into or out of level 3.

Fair value of financial assets and liabilities carried at other than fair value

The directors consider that the carrying amounts of financial assets and financial liabilities recognised in the consolidated financial statements approximate their fair values. 本集團之政策為確認於導致轉撥 之事件或情況變動出現之日結束 時的公平值層級等級間轉撥。

截至二零二二年及二零二一年 十二月三十一日止年度,第一級與 第二級之間並無轉撥,亦並無轉入 或轉出第三級。

並非按公平值計量的金融資產及 負債的公平值

董事認為於綜合財務報表中確認 的金融資產及金融負債的賬面值 與其公平值相若。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

8. REVENUE AND OTHER INCOME AND GAINS

8. 收益及其他收入及收益

(I) REVENUE FROM CONTRACTS WITH CUSTOMERS

(I) 客戶合約收益

		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	7	
Sales of umbrellas and the relevant products	銷售雨傘及相關產品	353,948	306,054
		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
<b>Timing of revenue recognition</b> A point in time	<b>確認收益的時間</b> 時間點	353,948	306.054
		555,940	500,054
ansaction allocated to the ren bligation for contracts with custome		<i>分配至與客戶合; 務中的交易</i>	約的剩餘履約
he Group has applied the pr aragraph 121 of HKFRS 15 to	·	本集團已在其雨: 售合約中應用香;	

paragraph 121 of HKFRS 15 to its sales contract for umbrella and the relevant products such that the Group does not disclose information about revenue that the Group will be entitled to when it satisfies the remaining performance obligations under the contract for sales of umbrella and the relevant products that had an original expected duration of one year or less.

# (II) OTHER INCOME AND NET GAIN/(LOSS)

本集團已在其雨傘及相關產品銷 售合約中應用香港財務報告準則 第15號第121段中的可行權宜法, 因此,本集團並無披露有關本集團 滿足原預期期限為一年或以下的 雨傘及相關產品銷售合約中的剩 餘履約義務時有權收取的收益的 資料。

### (II) 其他收入及收益/(虧損)淨 額

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Bank interest income	銀行利息收入	4,797	766
Loan interest income	貸款利息收入	417	-
Government grants (note)	政府補助(附註)	2,219	2,638
(Loss)/gain on financial assets	按公平值計入損益的		
at fair value through profit or loss	金融資產之(虧損)/收益	(4,863)	1,196
Gain on disposal of a subsidiary	出售附屬公司之收益	5,056	-
Exchange gain, net	匯兑收益淨額	10,870	(2,271)
Written off on inventories	因洪水導致存貨撇銷		
due to flooding		-	(14,441)
Others	其他	530	109
		19,026	(12,003)

# 綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

### 8. **REVENUE AND OTHER INCOME AND GAINS** (continued)

### (II) OTHER INCOME AND NET (LOSS)/GAIN (continued)

Note:

During the year ended 31 December 2022, government grants of approximately RMB2,219,000 (2021: RMB2,638,000) were received, where the Group had fulfilled the relevant criteria, in respect of certain research and development projects and employment support scheme. These were no unfulfilled conditions or contingencies relating to these government grants.

### 9. SEGMENT INFORMATION

The Group is engaged in a single operating segment, which is the manufacture and sales of umbrellas and the relevant products. Operating segment is reported in a manner consistent with the internal reporting provided to the board of directors, being the chief operating decision maker (the "CODM"). The CODM is responsible for allocating resources and assessing performance of the operating segments, no other discrete financial information is provided other than the Group's results and financial position as a whole. Accordingly, only entity-wide disclosures, products information, major customers and geographic information are presented.

#### **PRODUCT INFORMATION**

The Group has been engaged in manufacturing and sales of POE umbrella, nylon umbrella and umbrella parts. An analysis of the Group's revenue by product category is as follows:

- 8. 收益及其他收入及收益(續)
  - (II) 其他收入及(虧損)/收益淨 額(續)

附註:

截至二零二二年十二月三十一日止 年度,已收取之政府補助約為人民幣 2,219,000元(二零二一年:人民幣 2,638,000元),其中,本集團已符合若 干研發項目及就業補助之相關標準。 概無與該等政府補助有關的未達成條 件或或然事項。

## 9. 分部資料

本集團經營單一分部,即製造及銷售雨 傘及相關產品。經營分部乃按與提供予 董事會(即主要營運決策者(「主要營運 決策者」)之內部報告一致之方式呈報。 主要營運決策者負責分配資源及評估經 營分部表現。除本集團的整體業績及財 務狀況外,概無提供其他分散獨立的財 務資料。因此,僅呈列了整個實體的披 露、產品資料、主要客戶及地區資料。

#### 產品資料

本集團從事製造及銷售POE雨傘、尼龍 雨傘及雨傘零部件。本集團按產品類別 劃分之收益分析如下:

		<b>2022</b> 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
POE umbrella	POE雨傘	83,307	61,229
Nylon umbrella	尼龍雨傘	72,840	121,909
Umbrella parts	雨傘零部件	197,801	122,916
		353,948	306,054

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

## 9. SEGMENT INFORMATION (continued)

# **GEOGRAPHICAL INFORMATION**

The Group's operation is located in the PRC, accordingly, no geographical information about the Group's non-current assets has been presented. An analysis of the Group's revenue from external customers based on the location of operation presented by geographical location is detailed below:

# 9. 分部資料(續)

# 地區資料

本集團之營運位於中國,因此並無呈列 有關本集團非流動資產的地區資料。按 經營地點(按地理位置呈列)對本集團 來自外部客戶之收益作出之分析詳述如 下:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Japan	日本	92,633	90,295
PRC (country of domicile)	中國(營運所在國)	80,178	81,633
Kingdom of Cambodia	柬埔寨王國	156,860	91,577
Europe	歐洲	4,786	2,808
Republic of Korea	韓國	18,007	38,939
Other Asian countries	其他亞洲國家	1,484	429
Others	其他	-	373
		353,948	306,054

## **INFORMATION ABOUT MAJOR CUSTOMERS**

## 有關主要客戶之資料

Details of the customers individually representing 10% or more of the Group's revenue are as follows:

個別佔本集團收益10%或以上之客戶之 詳情如下:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Customer A	客戶A	43,529	44,321
Customer B	客戶B	129,225	86,433
Customer C	客戶C	40,405	N/A不適用*
Customer D	客戶D	N/A 不適用*	33,621

* The corresponding revenue did not contribute over 10% of the total revenue of the Group.

相應收益佔本集團總收益不足10%。

Except disclosed above, no other customers contributed 10% or more to the Group's revenue for both years.

除上文所披露者外,於兩個年度概無其 他客戶貢獻本集團收益10%或以上。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

## **10. FINANCE COSTS**

10. 財務成本

		<b>2022</b> 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Interest expense on: – bank borrowings	下列各項之利息開支: 一銀行借款	3,954	3,861

# **11. INCOME TAX EXPENSE**

### 11. 所得税開支

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
PRC Corporate Income Tax – current tax	中國企業所得税 一即期税項	4,841	2,596
Deferred tax credit (note 30)	遞延税項抵免(附註30)	4,841 (49)	2,596 (49)
		4,792	2,547
(i) Pursuant to the rules and re	culations of the Cavman (i)	根據開曼群島及	苗属虎力理自う

- (i) Pursuant to the rules and regulations of the Cayman Islands and the BVI, the Group is not subject to any income tax in the Cayman Islands and the BVI.
- (ii) Under the two-tiered profits tax rates regime, the first HK\$2 million of profits of the qualifying group entity will be taxed at 8.25%, and profits above HK\$2 million will be taxed at 16.5%. The profits of group entities not qualifying for the two-tiered profits tax rates regime will continue to be taxed at a flat rate of 16.5%.
- (i) 根據開曼群島及英屬處女群島之 規則及法規·本集團毋須繳付任何 開曼群島及英屬處女群島之所得 税。
- (ii) 根據利得税兩級制,合資格集團實 體將按8.25%之税率就溢利首2百 萬港元繳納税項,並將按16.5%之 税率就超過2百萬港元之溢利繳納 税項。不符合利得税兩級制資格之 集團實體的溢利將繼續按16.5% 之税率繳納税項。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

### **11. INCOME TAX EXPENSE** (continued)

(ii) *(continued)* 

The directors considered the amount involved upon implementation of the two-tiered profits tax rates regime as insignificant to the consolidated financial statements. Hong Kong Profits Tax is calculated at 16.5% of the estimated assessable profit for both years.

No provision for Hong Kong Profits Tax has been made for both years as the Group's income neither arises in, nor is derived from, Hong Kong.

(iii) Under the Law of the PRC on Corporate Income Tax and Implementation Regulation of the Corporate Income Tax Law, the tax rate of the PRC subsidiaries is 25% for both years.

The income tax expense for the year can be reconciled to the loss before tax per the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income as follows:

- 11. 所得税開支(續)
  - (ii) *(續)*

董事認為,實施利得税兩級制所涉 及之金額對綜合財務報表而言並 不重大。因此,兩個年度的香港利 得税均按估計應課税溢利之16.5% 計算。

由於該兩個年度本集團並未於香 港產生或獲得任何收入,故未就香 港利得税作出撥備。

(iii) 根據中國企業所得税法及企業所 得税法實施條例,中國附屬公司於 該兩個年度的税率均為25%。

年內所得税開支與綜合損益及其他全面 收益表之除税前虧損對賬如下:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Loss before tax	除税前虧損	(24,641)	(125,182)
Tax calculated at tax rates applicable to the jurisdictions concerned	按適用於相關司法權區的 税率計算的税項	(4,693)	(29,677)
Tax effect of income not taxable for tax purpose Tax effect of expenses not deductible	毋須課税收入之税務影響 不可扣税開支之税務影響	(3,508)	(1,086)
for tax purpose Tax effect of tax loss not recognised	未確認税項虧損之税務影響	8,496 4,497	8,247 25,063
Income tax expense for the year	年內所得税開支	4,792	2,547

综合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

# 12. LOSS FOR THE YEAR

# 12. 年內虧損

Loss for the year has been arrived at after charging:

年內虧損經扣除下列各項後得出:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Wages, salaries and allowances	工資、薪金及津貼		
(excluding directors' emoluments)	(不包括董事酬金)	39,474	38,389
Retirement benefit schemes contributions	退休福利計劃供款		
(excluding directors)	(不包括董事)	7,541	7,916
Equity-settled share-based payment	以權益結算以股份為		
expenses	基礎之付款開支	4,419	4,438
Total staff costs	員工成本總額	51,434	50,743
Cost of inventories sold	出售存貨成本	318,582	279,154
Loss on disposal of property,	出售物業、廠房及設備之虧損		
plant and equipment		327	835
Depreciation of property,	物業、廠房及設備折舊		
plant and equipment		4,613	5,409
Depreciation of right-of-use assets	使用權資產折舊	731	936
Amortisation of intangible assets	無形資產攤銷	-	197
Research and development expenses	研發開支(附註)	10.001	00.000
(note)		13,321	38,298
Operating lease rental relating to	有關短期租賃之經營租賃租金		
short-term lease	+> === 여도 프비 스	10	10
Auditor's remuneration	核數師酬金	532	456

Note: During the year ended 31 December 2022, included in the research and development expenses was approximately RMB1,510,000 (2021: RMB1,615,000) related to staff cost.

附註:截至二零二二年十二月三十一日 止年度,計入研發開支之員工成本 約為人民幣1,510,000元(二零二一 年:人民幣1,615,000元)。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

# **13. LOSS PER SHARE**

## 13. 每股虧損

The calculation of basic and diluted loss per share attributable to owners of the Company is based on the following data: 本公司擁有人應佔的每股基本及攤薄虧 損乃根據以下數據計算:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Loss	虧損		
Loss for the purpose of basic and	<i>▶</i> 用於計算每股基本及		
diluted loss per share (loss for the year			
attributable to owners of the Company			
attributable to owners of the company	年度虧損)	(29,433)	(127,729)
			( , -,
		2022	2021
		<b>2022</b> 二零二二年	2021 二零二一年
			二零二一年
		二零二二年	2021 二零二一年 '000 千股
		二零二二年 '000	二零二一年 2000
Number of shares	股份數目	二零二二年 '000	二零二一年 2000
<b>Number of shares</b> Weighted average number of	<b>股份數目</b> 用作計算每股基本及	二零二二年 '000	二零二一年 000'
		二零二二年 '000	二零二一年 000'

The basic and diluted loss per share are the same for the years ended 31 December 2022 and 2021.

As the Company's outstanding share options where applicable had an anti-dilutive effect to the basic loss per share calculation, the exercise of the above potential dilutive shares is not assumed in the calculation of diluted loss per share for the years ended 31 December 2022 and 2021. 截至二零二二年及二零二一年十二月 三十一日止年度每股基本及攤薄虧損相 同。

由於本公司尚未行使之購股權(倘適用) 對每股基本虧損之計算具有反攤薄影響, 故計算截至二零二二年及二零二一年 十二月三十一日止年度之每股攤薄虧損 時假設上述潛在攤薄股份並無獲行使。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

# 14. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE OFFICER'S AND 14. 董事、行政總裁及僱員酬金 EMPLOYEES' EMOLUMENTS

### (A) DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE OFFICER'S EMOLUMENTS

(A) 董事及行政總裁酬金

Details of emoluments paid and payable to the directors of the Company, which include the Chief Executive Officer ("CEO") for the year are as follows: 年內向本公司董事(包括行政總裁 (「行政總裁」))已付及應付之酬 金詳情如下:

		Fer 袍		Salaries and 薪金♪		Retirement be contrib 退休福利	utions	Share bas 以股份為基		Tot 總	
Name of director	董事姓名	2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元								
Executive directors	執行董事										
Mr. Huang	₩1) 単尹 黃先生	103	100	460	600	15	14		_	578	714
Yang Guang	楊光	-	-	360	360	8	7		_	368	367
Lin Zhenshuang	林貞雙		-	360	360	5	4		-	365	364
Chung Kin Hung, Kenneth	鍾健雄	154	149	-	-	-	-	-	-	154	149
Independent non-executive directors	獨立非執行董事										
Lee Kit Ying, Winnie	李結英	154	149		-		-		-	154	149
Yang Xuetai	楊學太	60	60		-		-		-	60	60
Tso Sze Wai	曹思維	154	149	-	-	-	-	-	-	154	149
		625	607	1,180	1,320	28	25	-	-	1,833	1,952

Mr. Huang is also the CEO of the Company and his emoluments disclosed above include those for services rendered by him as the CEO.

The executive directors' emoluments shown above mainly for their services in connection with the management of the affairs of the Company and the Group. Emoluments of the independent non-executive directors shown above were mainly for their services as directors of the Company.

No emoluments were paid by the Group to the directors or CEO as an inducement to join or upon joining the Group or as compensation for loss of office. None of the directors or CEO waived or agreed to waive any emoluments in both years.

No transactions, arrangements and contracts in relation to the Group's business to which the Company or any subsidiaries of the Company was a party and in which a director had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year. 黃先生亦為本公司行政總裁,上文 所披露的酬金包括其擔任行政總 裁所提供服務的酬金。

上文所示執行董事的酬金主要為 彼等就管理本公司及本集團事務 提供服務的酬金。上文所示獨立非 執行董事的酬金主要為彼等作為 本公司董事提供服務的酬金。

本集團並無支付薪酬予董事或行 政總裁,作為彼等加入本集團或於 加入本集團後之獎勵,或作為離職 之補償。該兩個年度,概無董事或 行政總裁放棄或同意放棄任何酬 金。

本公司或本公司附屬公司概無訂 立與本集團業務有關且本公司董 事於其中直接或間接擁有重大權 益且於本年末或本年度任何時間 仍有效之交易、安排及合約。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 14. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE OFFICER'S AND 14. 董事、行政總裁及僱員酬金(續) EMPLOYEES' EMOLUMENTS (continued)

#### (B) FIVE HIGHEST PAID INDIVIDUALS

The five individuals whose emoluments were the highest in the Group for the year include three (2021: three) directors. The emoluments payable to the remaining two (2021: two) individuals during the year which are employees were as follows:

#### (B) 五名最高薪酬人士

本年度本集團五名最高薪酬人士 包括三名(二零二一年:三名)董 事。年內應付其餘兩名(二零二一 年:兩名)人士(僱員)的酬金如 下:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Salaries and allowances Equity-settled share-based payment expenses	薪金及津貼 以權益結算以股份為基礎 之付款開支	365 	846
Retirement benefits scheme contributions	退休福利計劃供款	9	23
		374	869

During the years ended 31 December 2022 and 2021, share options were granted to certain non-directors in respect of their services to the Group under the share option scheme of the Company. Details of the share option scheme are set out in note 32.

The aggregated emoluments of each of the remaining two (2021: two) highest paid individuals fell within the following bands:

截至二零二二年及二零二一年 十二月三十一日止年度,根據本公 司購股權計劃,本公司就若干非董 事向本集團提供的服務向彼等授 出購股權。購股權計劃詳情載於綜 合財務報表附註32。

其餘兩名(二零二一年:兩名)最 高薪酬人士的總薪酬介乎以下範 圍:

		Number of individuals 人數	
		<b>2022</b> 二零二二年	2021 二零二一年
Nil to HKD1,000,000	零至1,000,000港元	2	2

No emoluments were paid by the Group to the five highest paid individuals as an inducement to join or upon joining the Group or as compensation for loss of office. None of the five highest paid individuals waived or agreed to waive any emoluments in both years. 本集團並無支付薪酬予五名最高 薪酬人士,作為彼等加入本集團或 於加入本集團後之獎勵,或作為離 職之補償。該兩個年度,五名最高 薪酬人士概無放棄或同意放棄任 何酬金。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### **15. DIVIDEND**

No final dividend was paid or proposed during the year, nor any dividend has been proposed by the board of directors subsequent to the end of the reporting period (2021: nil).

#### **16. RETIREMENT BENEFITS SCHEMES**

- The Group operates a MPF Scheme under the Hong (a) Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance. The assets of the MPF Scheme are held separately from those of the Group in funds under the control of an independent trustee. Under the MPF Scheme, the employees are required to contribute 5% of their monthly salaries or up to a maximum of HK\$1,500 and they can choose to make additional contributions. The employer's monthly contributions are calculated at 5% of the employee's monthly salaries or up to a maximum of HK\$1.500 (the "Mandatory Contributions"), and this is the only obligation of the Group with respect to the MPF Scheme to make the required contribution. The employees are entitled to 100% of the employer's Mandatory Contributions upon their retirement at the age of 65, death or total incapacity.
- (b) The employees of the Group's subsidiary in the PRC are members of state-managed retirement benefit schemes operated by the government of the PRC. The subsidiary is required to contribute a specific percentage of payroll costs to the retirement benefit scheme to fund the benefits. The only obligation of the Group with respect to the retirement benefits schemes operated by the government of the PRC is made the specified contributions under the schemes. The contributions are charged to profit or loss as incurred.

The total expense recognised in consolidated profit or loss of approximately RMB7,569,000 (2021: RMB7,941,000) represents contributions payable to these plans by the Group at rates specified in the rules of the plans during the year ended 31 December 2022.

#### 15. 股息

年內概無派付或建議派付末期股息,報 告期末後董事會亦未建議派付任何股息 (二零二一年:無)。

#### 16. 退休福利計劃

- (a) 本集團根據香港強制性公積金計 劃條例設有強積金計劃。強積金計 劃的資產與本集團資產分開持有, 並由獨立受託人管控的基金持有。 根據強積金計劃,僱員須按其月 薪5%或上限最高1,500港元作出 供款,並可選擇作出額外供款。僱 主的每月供款按僱員月薪5%或上 限最高1,500港元計算(「強制性供 款」),而此為本集團根據強積金 計劃作出規定供款的唯一責任。僱 員於65歲退休、身故或完全喪失工 作能力時有權獲得全部僱主強制 性供款。
- (b) 本集團的中國附屬公司的僱員參與中國政府運營的國家管理的退休福利計劃。附屬公司須按薪金成本的特定百分比向退休福利計劃作出供款。本集團就中國政府營運的退休福利計劃的唯一責任為根據該計劃作出指定供款。供款於產生時計入損益。

於綜合損益中確認的總開支約為人民 幣7,569,000元(二零二一年:人民幣 7,941,000元),為本集團於截至二零 二二年十二月三十一日止年度按計劃規 則指定的比率向該等計劃支付的供款。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

### 17. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

### 17. 物業·廠房及設備

		Buildings 樓宇	Construction in progress 在建工程	Machinery and equipment 機器及設備	Motor vehicles 汽車	Tota 總言
		RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'00
		人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千
Cost	成本					
As at 1 January 2021	於二零二一年一月一日	122,804	446	33,649	3,562	160,46
Additions during the year	本年度添置	-	_	589	375	96
Disposals during the year	本年度出售	-	///-	(8,856)	-	(8,85
As at 31 December 2021 and	於二零二一年					
as at 1 January 2022	十二月三十一日及					
	二零二二年一月一日	122,804	446	25,382	3,937	152,5
Transfer	轉撥	446	(446)	-	-	
Additions during the year	本年度添置	-	-	2,991	19	3,0
Disposals during the year	本年度出售	-	-	(3,408)	-	(3,4
Disposal of a subsidiary (note 33)	出售附屬公司(附註33)	(36,729)	-	(2,815)	(129)	(39,6
As at 31 December 2022	於二零二二年					
	十二月三十一日	86,521	-	22,150	3,827	112,4
As at 1 January 2021	<b>累計折舊</b> 於二零二一年一月一日	57,406		30,688	1,577	89,67
As at 1 January 2021 Charge for the year	於二零二一年一月一日 年內支出	57,406 4,392	7	679	1,577 338	
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷	4,392		,	,	5,4
As at 1 January 2021 Charge for the year	於二零二一年一月一日 年內支出	4,392		679	338	5,40
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損	4,392		679 (7,993)	338	5,40
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年	4,392		679 (7,993)	338	5,40
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及	4,392 - 4,724		679 (7,993) 155	338 - 157	5,44 (7,99 5,03
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日	4,392 - 4,724 66,522		679 (7,993) 155 <b>23,529</b>	338 	5,44 (7,99 5,00 <b>92,1</b>
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出	4,392 - 4,724	-	679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b>	338 - 157	5,44 (7,9: 5,0: <b>92,1</b> <b>4,6</b>
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售時對銷	4,392 - 4,724 66,522 3,754 -	-	679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055)	338 	5,4( (7,9( 5,0) 92,1 4,6 (3,0
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出	4,392 - 4,724 66,522 3,754	-	679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b>	338 	5,4( (7,9( 5,0) 92,1 4,6 (3,0
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售時對銷	4,392 - 4,724 66,522 3,754 -	-	679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055)	338 	89,61 5,44 (7,99 5,01 <b>92,1</b> <b>4,6</b> (3,0 (27,4
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals Disposal of a subsidiary (note 33)	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售時對銷 出售附屬公司(附註33)	4,392 - 4,724 66,522 3,754 -	-	679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055)	338 	5,4 (7,9 5,0 92,1 4,6 (3,0 (27,4
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals Disposal of a subsidiary (note 33)	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售附屬公司(附註33) 於二零二二年	4,392 - 4,724 66,522 3,754 - (24,656)	-	679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055) (2,781)	338  2,072 383  (54)	5,44 (7,94 5,01 <b>92,1</b> 4,6 (3,0 (27,4
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals Disposal of a subsidiary (note 33) As at 31 December 2022	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售附屬公司(附註33) 於二零二二年 十二月三十一日	4,392 - 4,724 66,522 3,754 - (24,656)		679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055) (2,781)	338  2,072 383  (54)	5,4( (7,9( 5,0) 92,1 4,6 (3,0
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals Disposal of a subsidiary (note 33) As at 31 December 2022	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售時對銷 出售附屬公司(附註33) 於二零二二年 十二月三十一日 联二零二二年	4,392 - 4,724 66,522 3,754 - (24,656)		679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055) (2,781)	338  2,072 383  (54)	5,44 (7,94 5,01 <b>92,1</b> 4,6 (3,0 (27,4
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals Disposal of a subsidiary (note 33) As at 31 December 2022	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售附屬公司(附註33) 於二零二二年 十二月三十一日	4,392 - 4,724 66,522 3,754 - (24,656)	-	679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055) (2,781)	338  2,072 383  (54)	5,4( (7,9) 5,0) 92,1 4,6 (3,0 (27,4 66,1
As at 1 January 2021 Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals Disposal of a subsidiary (note 33) As at 31 December 2022	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售時對銷 出售附屬公司(附註33) 於二零二二年 十二月三十一日 於二零二二年 十二月三十一日	4,392 - 4,724 66,522 3,754 - (24,656) 45,620		679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055) (2,781) <b>18,169</b>	338 	5,4( (7,9) 5,0) 92,1 4,6 (3,0 (27,4 66,1
Charge for the year Eliminated on disposals Impairment loss recognised for the year As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022 Charge for the year Eliminated on disposals Disposal of a subsidiary (note 33) As at 31 December 2022	於二零二一年一月一日 年內支出 出售時對銷 年內已確認減值虧損 於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日 年內支出 出售時對銷 出售附屬公司(附註33) 於二零二二年 十二月三十一日 於二零二二年 十二月三十一日	4,392 - 4,724 66,522 3,754 - (24,656) 45,620		679 (7,993) 155 <b>23,529</b> <b>476</b> (3,055) (2,781) <b>18,169</b>	338 	5,4( (7,9) 5,0( 92,1 4,6 (3,0 (27,4

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 17. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (continued)

The above items of property, plant and equipment other than construction in progress are depreciated on a straight-line basis at the follow rates per annum:

Buildings	Over the shorter of term of	
	the lease or 2.5%	
Machinery and equipment	10%-25%	
Motor vehicles	10%-33%	

As at 31 December 2022, buildings with carrying amounts of approximately RMB2,068,000 (2021: RMB3,109,000) have been pledged to secure banking facilities granted to the Group.

For the year ended 31 December 2022, the recoverable amount of the CGU is determined by the management with reference to a valuation report issued by an independent qualified valuer – International Valuation Limited ("IVL"). Based on the result from the valuation report, the recoverable amount of the CGU is higher than the carrying amount of the corporate non-current assets of the Group. Therefore, the management is in opinion that no impairment loss was recognised for the year ended 31 December 2022.

#### 17. 物業、廠房及設備(續)

上述物業、廠房及設備項目(在建工程 除外)按直線法以下列年率計算折舊:

樓宇	租期或2.5%,
	以較短者為準
機器及設備	10%至25%
汽車	10%至33%

於二零二二年十二月三十一日,賬面值 約為人民幣2,068,000元(二零二一年: 人民幣3,109,000元)之樓宇已抵押作為 本集團獲授銀行融資之擔保。

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 現金產生單位的可收回金額由管理層參 考獨立合資格估值師國際評估有限公司 (「國際評估」)發出的估值報告釐定。根 據估值報告的結果,現金產生單位的可 收回金額高於相關企業非流動資產的賬 面值。因此,管理層認為,截至二零二二 年十二月三十一日止年度無須確認減值 虧損。

综合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 18. RIGHT-OF-USE ASSETS

#### 18. 使用權資產

		Leasehold land 租賃土地 RMB'000 人民幣千元
Carrying amount as at 1 January 2021	於二零二一年一月一日的賬面值	27,128
Depreciation charge	折舊開支	(936)
Impairment loss recognised for the year	年內已確認減值虧損	(2,015)
At 31 December 2021 and at 1 January 2022	於二零二一年十二月三十一日	
	及二零二二年一月一日	24,177
Depreciation charge	折舊開支	(731)
Disposal of a subsidiary (note 33)	出售附屬公司(附註33)	(10,323)
Carrying amount as at 31 December 2022	於二零二二年十二月三十一日	
	的賬面值	13,123

The leasehold land is located in the PRC under the medium-term lease. The Group is the registered owner of the leasehold land. Lump sum payments were made upfront to acquire the leasehold land from their previous owners, and there are no longer payments to be made under the term of the land lease, other than payments based on rateable values set by the relevant government authorities. These payments vary from time to time and are payable to the relevant government authorities. The leasehold land components of these owned properties are presented separately only if the payment can be allocated reliably.

As at 31 December 2022, leasehold land with carrying amount of approximately RMB7,906,000 (2021: RMB8,230,000) have been pledged to secure banking facilities granted to the Group.

For the year ended 31 December 2022, the recoverable amount of the CGU is determined by the management with reference to a valuation report issued by an independent qualified valuer – IVL. Based on the result from the valuation report, the recoverable amount of the CGU is higher than the carrying amount of the corporate non-current assets of the Group. Therefore, the management is in opinion that no impairment loss was recognised for the year ended 31 December 2022.

根據中期租約租賃的土地位於中國。本 集團為該租賃土地的登記業主。一次過 付清全部款項,以從其先前的業主購買 該租賃土地,且根據土地租賃條款無須 再付款,惟根據相關政府部門設定的應 課税價值付款除外。該等付款隨時間而 變化,且須支付予相關政府部門。僅當 付款能可靠分配時,該等自有物業的租 賃土地成分方可單獨呈列。

於二零二二年十二月三十一日,賬面值 約為人民幣7,906,000元(二零二一年: 人民幣8,230,000元)之租賃土地已抵押 作為本集團獲授銀行融資之擔保。

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 現金產生單位的可收回金額由管理層參 考獨立合資格估值師國際評估發出的估 值報告釐定。根據估值報告的結果,現 金產生單位的可收回金額高於相關企業 非流動資產的賬面值。因此,管理層認 為,截至二零二二年十二月三十一日止 年度無須確認減值虧損。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### **19. INTANGIBLE ASSETS**

19. 無形資產

		Customers' relationship 客戶關係 RMB'000 人民幣千元
<b>Cost</b> As at 1 January 2021, 31 December 2021, 1 January 2022 and 31 December 2022	<b>成本</b> 於二零二一年一月一日 二零二一年十二月三 二零二二年一月一日	十一日、 及
	二零二二年十二月三	十一日 1,967
Accumulated amortisation As at 1 January 2021 Charge for the year Impairment loss recognised for the year	<b>累計攤銷</b> 於二零二一年一月一日 年內支出 年內已確認減值虧損	317 197 1,453
As at 31 December 2021, 1 January 2022 and 31 December 2022	於二零二一年十二月三 二零二二年一月一日 二零二二年十二月三	及
Carrying amount As at 31 December 2022	賬面值 於二零二二年十二月三·	+-8 -
As at 31 December 2021	於二零二一年十二月三·	+
Customers' relationship has finite useful lives and are an on a straight-line basis over 10 years.	nortised 客戶關係的修 按直線法攤銷	吏用期限有限,並於10年內 約。
During the year and at December 2021 impeirme		_ 左 丄 - 日 - 丄 _

During the year ended 31 December 2021, impairment loss recognised in respect of intangible assets of approximately RMB1,453,000. Details of impairment assessment of intangible assets are set out in note 20 to the consolidated financial statements.

截至二零二一年十二月三十一日止年 度,就無形資產確認減值虧損約人民幣 1,453,000元。無形資產之減值評估詳情 載於綜合財務報表附註20。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

GOODWILL	20. 商譽	
		RMB'000 人民幣千元
Cost	成本	
As at 1 January 2021, 31 December 2021,	於二零二一年一月一日、	
1 January 2022 and 31 December 2022	二零二一年十二月三十一日	∃、
	二零二二年一月一日及 二零二二年十二月三十一日	5.670
Accumulated impairment	累計減值	
As at 1 January 2021	於二零二一年一月一日	-
Impairment loss recognised for the year	年內已確認減值虧損	5,670
As at 31 December 2021, 1 January 2022 and	於二零二一年十二月三十一日	∃、
31 December 2022	二零二二年一月一日及 二零二二年十二月三十一日	5.670
		- 5,070
Carrying amount	賬面值	
As at 31 December 2022	於二零二二年十二月三十一日	∃ –
As at 31 December 2021	於二零二一年十二月三十一日	- 1
The carrying amount of goodwill (net of accur mpairment losses) at the end of the reporting perio allocated to CGU of the Group.		之賬面值(扣除累計 至本集團之現金產生
Goodwill is associated with the business combination a 23 May 2019.	arose on     商譽於二零一九年 合併產生。	五月二十三日由企業

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 20. GOODWILL (continued)

During the year ended 31 December 2021, the management of the Group determines that there is an impairment indicator occurred since the Group made a net loss during the year. Based on the result of the valuation report from IVL as at 31 December 2021, the recoverable amount of the CGU of the Group is approximately RMB84,623,000 and the carrying amount of the corporate non-current assets (including goodwill and intangible assets) of the Group are approximately RMB98,797,000. An impairment loss of approximately RMB14,174,000 is recognised during the year ended 31 December 2021.

The carrying amount of goodwill amounting to approximately RMB5,670,000 and intangible assets amounting to approximately RMB1,453,000 are firstly impaired, the remaining balance of the impairment loss amounting to approximately RMB5,036,000 and approximately RMB2,015,000 are allocated the property, plant and equipment and right-of-use assets of the Group respectively based on pro rata basis of the carrying amount of assets in the CGU.

The recoverable amount of this unit has been determined based on a value in use calculation. That calculation uses cash flow projections based on financial budgets approved by management covering a five-year period and pre-tax discount rate of 13.6% and cash flow beyond the five-year period are extrapolated using a steady 2% growth rate. This growth rate is based on the relevant industry growth forecasts and does not exceed the average long-term growth rate for the relevant industry. Other key assumptions for the value in use calculations relate to the estimation of cash inflows/ outflows which include budgeted sales and gross margin, such estimation is based on the unit's past performance and management's expectations for the market development.

#### 20. 商譽(續)

截至二零二一年十二月三十一日止年 度,由於本集團於年內錄得淨虧損,故 本集團管理層認為已出現減值跡象。 根據國際評估發出的估值報告結果,於 二零二一年十二月三十一日,本集團現 金產生單位的可收回金額約為人民幣 84,623,000元,而本集團企業非流動資 產(包括商譽及無形資產)的賬面值約 為人民幣98,797,000元。截至二零二一 年十二月三十一日止年度確認的減值虧 損約為人民幣14,174,000元。

已首先對商譽賬面值約人民幣5,670,000 元及無形資產賬面值約人民幣1,453,000 元進行減值,而減值虧損餘額約人民幣 5,036,000元及約人民幣2,015,000元已 根據現金產生單位內資產的賬面值按比 例分別分配至本集團的物業、廠房及設 備以及使用權資產。

該單位的可收回金額乃基於使用價值計 算而確定。該計算採用的現金流量預測 乃基於管理層所批准涵蓋5年期間及除 税前折現率為13.6%的財務預算,而超 出五年期之現金流量預測乃採用2%的 穩定增長率推斷。該增長率乃基於相關 行業的增長預測,並且不超過相關行業 的平均長期增長率。使用價值計算的 机 包括銷售及毛利率預算,該估計基於該 單位過去的表現及管理層對市場發展的 預期。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### **21. INVENTORIES**

21. 存貨

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Raw material	原材料	116,340	97,256
Work-in-progress	在製品	3,051	8,151
Finished goods	製成品	12,878	22,173
		132,269	127,580

#### 22. FINANCIAL ASSETS AT FAIR VALUE THROUGH PROFIT 22. 按公平值計入損益的金融資產 OR LOSS

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Financial assets mandatorily measured at FVTPL: Listed securities held for trading: – Equity securities listed in the Stock Exchange of Hong Kong (note)	<b>強制按公平值計入損益</b> <b>計量的金融資產:</b> 持作買賣的上市證券 - 於香港聯交所上市的 股本證券(附註)	4,245	5,834

Note: Fair value of the listed equity investment has been determined by reference to its quoted market price at the reporting date in an active market. Fair value is classified as Level 1 recurring fair value measurement. Note: Fair value is classified as Level 1 recurring fair value measurement. Note: Fair value is classified as Level 1 recurring fair value measurement. Note: Fair value is classified as Level 1 recurring fair value measurement. Note: L市股本投資之公平值乃參考其於 報告日期在活躍市場之市場報價釐 定。公平值分類為第一級經常性公平 值計量。

綜合財務報表附註

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 23. TRADE RECEIVABLES

over these balances.

#### 23. 貿易應收款項

任何抵押品。

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Trade receivables arising from contracts with customers Less: Allowance for credit losses	來自客戶合約的貿易應收 款項 減:信貸虧損撥備	151,924 (3,353)	120,659 (2,060)
		148,571	118,599
The Group generally allows average credit to its trade customers. The Group does not	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	集團一般給予其貿易 為90日。本集團並無	

The following is an ageing analysis of trade receivables, net of allowance of credit losses, presented based on the invoice date: 以下乃按發票日期呈列的貿易應收款項 (扣除信貸虧損撥備)的賬齡分析:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
0 to 90 days	0至90日	58,598	62,201
91 to 180 days	91至180日	66,407	42,966
Over 180 days	超過180日	23,566	13,432

**148,571** 118,599

As at 31 December 2022, included in the Group's trade receivables balance are debtors with aggregates gross carrying amount of approximately RMB92,137,000 (2021: RMB13,439,000) which are past due at the end of the reporting period. Out of the past due balances, approximately RMB24,314,000 (2021: approximately RMB289,000) has been past due 90 days or more and is not considered as default since the management believes that the debtors have good historical payment record.

In determining the recoverability of a trade receivable, the directors consider any change in the credit quality of the trade receivable from the date credit was initially granted up to the end of the reporting period.

於二零二二年十二月三十一日,本集團 貿易應收款項的餘額包括賬面總值約為 人民幣92,137,000元(二零二一年:人民 幣13,439,000元)的應收款項,該等應收 款項於報告期末已逾期。於逾期結餘中, 約人民幣24,314,000元(二零二一年:約 人民幣289,000元)已逾期90天或以上, 由於管理層認為債務人的過往付款記錄 良好,故未被視為違約。

釐定貿易應收款項的可收回程度時,董 事考慮從最初授信之日起至報告期末, 貿易應收款項的信貸質量的任何變化。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 23. TRADE RECEIVABLES (continued)

#### 23. 貿易應收款項(續)

The Group's trade receivables (net of allowance for credit losses) that are denominated in currency other than the functional currency of the relevant Group entities are as follows:

以本集團相關實體的功能貨幣以外的貨 幣計值的本集團貿易應收款項(已扣除 信貸虧損撥備)如下:

		2022 ニ零ニニ年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
USD	美元	126,732	98,693
JPN	日元	12,109	6,292

Details of impairment assessment of trade receivables are set out in note 7.

#### 貿易應收款項的減值評估詳情載於附註 7。

#### 24. PREPAYMENT AND OTHER RECEIVABLES

24. 預付款項及其他應收款項

		2022	2021
		二零二二年	二零二一年
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		人氏帝十九	八氏帝十九
Other receivables	其他應收款項	36,451	6,178
Value-added tax receivables	應收增值税	5.919	8,132
Prepayment	預付款項	36,612	39,860
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,
Amount due from ultimate holding company	應收最終控股公司款項	28	13
		79.010	54,183
		10,010	01,100
Less: Allowance for credit losses	減:信貸虧損撥備	(6,702)	(1,579)
		70.000	50.004
		72,308	52,604
Less: Non-current portion (note)	減:非流動部分(附註)	(6,710)	(6,710)
Current portion	流動部分	65,598	45,894
	加到印列	00,090	40,094
Note: The amount represents the prepayment to an	independent third 附註:	該金額指為購買若	
party to acquire certain manufacturing machin	es.	一名獨立第三方支付	寸的預付款項。
During the year ended 31 December 2022	, because of the	截至二零二二年十	二月三十一日止年
pandemic, which the PRC government i	mplemented the	度,由於中國政府	為應對疫情實施封
lockdown of the city, the completion of th	ne machines was	城,機器的完工時間	引推遲。
delayed.			

Details of impairment assessment of other receivables and amount due from an ultimate holding company are set out in note 7 to the consolidated financial statements. 其他應收款項及應收最終控股公司款項 的減值評估詳情載於綜合財務報表附註 7。

**综合財務報表附註** For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 25. LOAN RECEIVABLE

25. 應收貸款

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Fixed-rate loan receivable Less: Allowance for credit loss	定息應收貸款 減:信貸虧損撥備	13,262 (2,424)	
Analysis as Current	分析為 流動	10,838	

Note: The amount represented a loan to an independent third party, which is unsecured, interest-bearing with 8% per annum and repayable within one year.

The loan receivable was denominated in HKD, the functional currency of the relevant Group entities.

#### 26. FIXED TIME DEPOSITS AND BANK BALANCES AND CASH

Bank balances carry interest at prevailing market rates. The fixed time deposits are fixed interest bearing ranging from 1.3% to 4.13% (2021: 1.1% to 4.26%) per annum and mature within 1 year to 3 years (2021: within 1 year to 3 years) from the placements date. The fixed time deposits with the amounts of approximately of RMB24,207,000 (2021: RMB58,714,000) were pledged to secure bills payables (2021: bill payables and bank borrowings) granted to the Group and will be released upon settlement of bills payables (2021: bill payables and bank borrowings).

The Group's fixed time deposits and bank balances and cash denominated in RMB which are located in the PRC are subject to the PRC's Foreign Exchange Control Regulations and Administration of Settlement, Sales and Payment of Foreign Exchange Regulations.

Bank balances and fixed time deposits are placed with credit worthy banks with no history of default.

附註: 該金額指向一名獨立第三方提供的貸款,該筆貸款為無抵押、按年利率8% 計息及須於一年內償還。

應收貸款以港元(本集團相關實體之功 能貨幣)計值。

#### 26. 定期存款及銀行結餘及現金

銀行結餘按通行的市場利率計息。定期 存款按介乎1.3%至4.13%(二零二一 年:1.1%至4.26%)的固定年利率計息, 期限為自存放日期起計1年至3年不等 (二零二一年:1年至3年)。金額約人民 幣24,207,000元(二零二一年:人民幣 58,714,000元)的定期存款已抵押以擔 保本集團獲授的應付票據(二零二一年: 應付票據及銀行借款),將於結清應付 票據(二零二一年:應付票據及銀行借 款)後解除。

本集團位於中國、以人民幣計值之定期 存款及銀行結餘及現金須受中國外匯管 理條例以及結匯、售匯及付匯管理規定 所監管。

銀行結餘及定期存款存放於信譽良好且 無違約記錄的銀行。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 26. FIXED TIME DEPOSITS AND BANK BALANCES AND 26. 定期存款及銀行結餘及現金(續) CASH (continued)

The Group's fixed time deposits and bank balances and cash that are denominated in currency other than the functional currency of the relevant Group entities are as follows: 本集團以相關集團實體的功能貨幣以外 的貨幣計值之定期存款及銀行結餘及現 金如下:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
USD	美元	506	52
HKD	港元	9,825	821

Details of impairment assessment of fixed time deposits and bank balances are set out in note 7 to the consolidated financial statements. 定期存款及銀行結餘的減值評估詳情載 於綜合財務報表附註7。

#### 27. TRADE AND BILLS PAYABLES

#### 27. 貿易應付款項及應付票據

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Trade payables Bills payables	貿易應付款項 應付票據	26,038 33,417	3,300 22,181
		59,455	25,481

An ageing analysis of trade and bills payables presented based on the invoice date at the end of the reporting period is as follows: 於報告期末按發票日期呈列之貿易應付 款項及應付票據之賬齡分析如下:

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
0 to 90 days 91 to 180 days 181 to 365 days	0至90日 91至180日 181至365日	33,357 3,199 22,899	3,843 3,341 18,297
		59,455	25,481

The credit period granted by the supplier normally ranging from 30 days to 120 days for both years.

兩個年度內供應商授予的信貸期一般介 乎30日至120日。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 28. ACCRUALS, OTHER PAYABLES AND CONTRACT 28. 應計費用、其他應付款項及合約 LIABILITIES 負債

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Contract liabilities Other payables	合約負債 其他應付款項	3,164 563	1,410 24,425
Accrued expenses	應計費用	<u>2,563</u> 6,290	3,800

Contract liabilities represented advance payments received from customers for sales of umbrella and the related products pursuant to the respective sales contracts before the control of the products are passed to the customers.

During the year ended 31 December 2021, the contingent consideration amounted to approximately RMB21,528,000 is transferred to other payables upon maturity of guarantee period in relation to acquisition of 晉江兢霆貿易有限公司 ("Jinting") in 2019. Detail are set out in the annual report for the years ended 31 December 2019, 31 December 2020 and 31 December 2021. The amount was fully settled during the year ended 31 December 2022.

As at 31 December 2022, accrued expenses and other payables denominated in HKD amounted to approximately RMB780,000 and RMB35,000 respectively (2021: RMB455,000 and RMB23,705,000 respectively).

合約負債指將產品的控制權轉移給客戶 之前,根據各銷售合約從客戶處獲得的 銷售雨傘及相關產品的預付款。

於截至二零二一年十二月三十一日止年 度,與二零一九年收購晉江兢霆貿易有 限公司(「晉江兢霆」)相關之或然代價 約人民幣21,528,000元於擔保期屆滿時 轉撥至其他應付款項。有關詳情載於截 至二零一九年十二月三十一日、二零二 零年十二月三十一日及二零二一年十二 月三十一日止年度的年報。相關款項已 於截至二零二二年十二月三十一日止年 度悉數結清。

於二零二二年十二月三十一日,以港元 計值的應計費用及其他應付款項分別約 為人民幣780,000元及人民幣35,000元 (二零二一年:人民幣455,000元及人民 幣23,705,000元)。

#### 29. BANK BORROWINGS

#### 29. 銀行借款

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Unsecured, repayable within one year	無抵押·須於自報告期末		
from the end of the reporting period	起一年內償還	20,100	-
Secured, repayable within one year	有抵押,須於自報告期末		
from the end of the reporting period	起一年內償還	48,000	77,650
		68,100	77,650

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 29. BANK BORROWINGS (continued)

As at 31 December 2022, the bank borrowings are at the fixed interest rate ranging from 3.40% to 4.55% per annum (2021: 4.35% to 4.80% per annum).

As at 31 December 2022, the Group's bank borrowings of approximately RMB48,000,000 were secured by: (1) Group's buildings with the carrying amount of approximately RMB2,068,000; (2) right-of-use assets with the carrying amount of approximately RMB7,906,000; (3) personal guarantee by Mr. Huang, the director of the Company, and his spouse; (4) the property owned by Mr. Huang's spouse; and (5) guaranteed by a company controlled by the son of Mr. Huang. The remaining balance of bank borrowings of approximately RMB20,100,000 was unsecured.

As at 31 December 2021, the Group's bank borrowings were secured by the Group's buildings, right-of-use assets and fixed deposits with the carrying amounts of approximately RMB3,109,000, approximately RMB8,230,000 and RMB40,000,000 respectively.

#### 29. 銀行借款(續)

於二零二二年十二月三十一日,銀行借 款按介乎3.40%至4.55%(二零二一年: 4.35%至4.80%)之固定年利率計息。

於二零二二年十二月三十一日,本集團 的銀行借款約人民幣48,000,000元以下 列各項作抵押或擔保:(1)本集團賬面值 約人民幣2,068,000元的樓宇:(2)賬面值 約人民幣7,906,000元的使用權資產:(3) 本公司董事黃先生及其配偶的個人擔保: (4)黃先生的配偶所擁有的物業:及(5)黃 先生的兒子控制的一間公司提供的擔保。 銀行借款餘額約人民幣20,100,000元為 無抵押。

於二零二一年十二月三十一日,本集團 的銀行借款以賬面值分別約為人民幣 3,109,000元、人民幣8,230,000元及人民 幣40,000,000元的本集團樓宇、使用權 資產及定期存款作擔保。

30. 遞延税項負債

		Fair value adjustment on acquisition of subsidiaries 收購附屬公司 的公平值調整 RMB'000 人民幣千元
		440
As at 1 January 2021 Credit to consolidated profit or loss (note 11)	於二零二一年一月一日 計入綜合損益(附註11)	413 (49
		(10
As at 31 December 2021 and 1 January 2022	於二零二一年十二月三十一日及	
	二零二二年一月一日	364
Credit to consolidated profit or loss (note 11)	計入綜合損益(附註11)	(49
As at 31 December 2022	於二零二二年十二月三十一日	315

#### **30. DEFERRED TAX LIABILITIES**

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 30. DEFERRED TAX LIABILITIES (continued)

As at 31 December 2022, the Group has unused tax losses of approximately RMB1,115,000 (2021: RMB32,112,000) available to offset against future profits. No deferred tax assets has been recognised in respect of tax losses due to unpredictability of future profit streams and unrecognised tax losses will be expired within five years as at 31 December 2022.

Under the EIT Law of the PRC, withholding tax is imposed on dividends declared in respect of profits earned by the Company's subsidiary in the PRC from 1 January 2008 onwards. Deferred taxation has been provided for in the consolidated financial statements in respect of temporary difference attributable to the retained profits earned by the subsidiary in the PRC of approximately RMB108,213,000 (2021: approximately RMB117,808,000) as the Group is able to control the timing of the reversal of the temporary differences and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future.

#### **30. 遞延税項負債**(續)

於二零二二年十二月三十一日,本集團 有未動用税項虧損約人民幣1,115,000 元(二零二一年:人民幣32,112,000元) 可分別用於抵銷未來利潤。於二零二二 年十二月三十一日,由於未來利潤流不 可預測,且未確認税項虧損將於五年內 到期,故並未就税項虧損確認遞延税項 資產。

根據中國企業所得税法,自二零零八年 一月一日起,就本公司的中國附屬公司 所賺取溢利宣派的股息須繳納預扣税。 由於本集團可控制暫時差額的撥回時間, 且暫時差額不大可能於可見將來撥回, 故已於綜合財務報表就中國附屬公司賺 取的保留溢利約人民幣108,213,000元 (二零二一年:約人民幣117,808,000元) 引致的暫時差額計提遞延税項撥備。

31.	SHARE CAPITAL	

31. 股本

		Number o 股份		Amc 金	
			31 December 2021 二零二一年 十二月 三十一日 '000 千股		************************************
Ordinary shares of HK\$0.032 each	每股面值0.032港元 的普通股				
<b>Authorised:</b> At the beginning and at the end	<b>法定</b> : 於報告期初及期末				
of the reporting period		1,562,500	1,562,500	50,000	50,000
<b>Issued and fully paid:</b> At the beginning of	<b>已發行及繳足:</b> 於報告期初				
the reporting period Placing of new shares	配售新股	302,880	227,160	9,692	7,269
(note (a)(i) and (a)(ii)) Exercise of share options	配告新放 (附註(a)(i)及(a)(ii)) 行使購股權	60,570 49,100	75,720 -	1,938 1,571	2,423 -
		412,550	302,880	13,201	9,692
Nominal values of ordinary	普通股面值				
shares in RMB	(以人民幣計值)			10,818	7,833

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 31. SHARE CAPITAL (continued)

#### Notes:

- (a)(i) On 4 November 2020, the Group also entered into another general mandate placing agreement pursuant to which the Group has conditionally agreed to place through the placing agent, up to 75,720,000 general mandate placing shares, to not less than six placees who and whose beneficial owners are independent third parties at a price of HK\$0.20 per general mandate placing share. The placing of new shares was completed on 21 January 2021.
- (a)(ii) On 16 May 2022, the Group entered into the general mandate placing agreement pursuant to which the Group has conditionally agreed to place through the placing agent, up to 60,570,000 general mandate placing shares, to not less than six places who and whose beneficial owners are independent third parties at a price of HK\$0.38 per general mandate placing share. The placing was completed on 1 June 2022.

The owners of ordinary shares are entitled to receive dividends as declared from time to time and are entitled to one vote per share at the meeting of the Company. All ordinary share rank equally with regard to the Company's residual assets.

#### 31. 股本(續)

附註

- (a)(i) 於二零二零年十一月四日,本集團亦 訂立另一份一般授權配售協議,據此, 本集團已有條件同意透過配售代理配 售最多75,720,000股一般授權配售股 份予不少於六名承配人(承配人及彼 等之實益擁有人均為獨立第三方),每 股一般授權配售股份價格為0.20港元。 新股配售已於二零二一年一月二十一 日完成。
- (a)(ii) 於二零二二年五月十六日,本集團亦 訂立一份一般授權配售協議,據此,本 集團已有條件同意透過配售代理配售 最多60,570,000股一般授權配售股份 予不少於六名承配人(承配人及彼等 之實益擁有人均為獨立第三方),每股 一般授權配售股份價格為0.38港元。配 售事項已於二零二二年六月一日完成。

普通股擁有人可享有不時宣派的股息且 可於本公司大會上享有一股一票的投票 權。所有普通股就本公司剩餘資產享有 同等權益。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 32. EQUITY-SETTLED SHARE OPTIONS TRANSACTIONS

The Company adopted the share option scheme (the "Share Option Scheme") on 23 January 2015 for the purpose of rewarding certain eligible persons for their past contributions and attracting and retaining, or otherwise maintaining on-going relationships with, such eligible persons who are significant to and/or whose contributions are or will be beneficial to the performance, growth or success of the Group. Subject to the earlier termination of the Share Option Scheme in accordance with the rule thereof, the Share Option Scheme shall remain in force for a period of ten years commencing on the listing date.

Eligible participants of the Share Option Scheme include any proposed, full-time or part-time employees, executive or officers of the Company or any of its subsidiaries; any directors or proposed director (including non-executive director and independent non-executive directors) of any of its subsidiaries; any direct or indirect shareholder of the Company or any of its subsidiaries; and any advisers, consultants, suppliers, customers and agents to the Company or any of its subsidiaries.

The maximum number of shares which may be issued upon exercise of all options to be granted under the Share Option Scheme and any other schemes of the Group shall not in aggregate exceed 10% of the shares in issue as at the date of the shareholders' approval in general meeting. Subject to the issue of a circular by the Company and the approval of the shareholders in general meeting and/or such other requirements prescribed under the Listing Rules from time to time, the board may:

- renew this limit at any time to 10% of the shares in issue as at the date of the approval by the shareholders in general meeting; and/or
- grant options beyond the 10% limit to eligible participants specifically identified by the board.

Notwithstanding the foregoing, the maximum number of shares to be issued upon the exercise of all outstanding options granted and yet to be exercised under the Share Option Scheme and any other share option scheme of the Group must not in aggregate exceed 30% of the shares of the Company in issue from time to time.

#### 32. 以權益結算之購股權交易

本公司於二零一五年一月二十三日採納 購股權計劃(「購股權計劃」),旨在獎勵 若干合資格人士過往的貢獻,吸引及留 聘對本集團的表現、增長或成功屬重要 及/或其貢獻現時或將來會對本集團的 表現、增長或成功有利的合資格人士或 以其他方式維持與彼等的持續關係。除 根據購股權計劃的規則將其提前終止外, 購股權計劃將自上市日期起計十年期間 維持有效。

購股權計劃的合資格參與人包括本公司 或其任何附屬公司的任何建議、全職或 兼職僱員、行政人員或高級職員;其任 何附屬公司的任何董事或建議董事(包 括非執行董事及獨立非執行董事);本 公司或其任何附屬公司的任何直接或間 接股東;及本公司或其任何附屬公司的 任何諮詢人、顧問、供應商、客戶及代 理。

因行使根據購股權計劃及本集團任何其 他計劃授出的所有購股權而可能發行的 最高股份數目,合共不得超過股東於股 東大會批准日期已發行股份的10%。在 本公司刊發通函及股東於股東大會批准 及/或上市規則不時規定的有關其他要 求規限下,董事會可:

- (i) 隨時更新有關限額至獲股東在股 東大會批准當日已發行股份的 10%;及/或
- (ii) 向董事會指定的合資格參與人授 出超過10%限額的購股權。

儘管上文有所規定,根據購股權計劃及 本集團任何其他購股權計劃已授出但尚 未行使的所有購股權獲行使而將予發行 的股份數目合共最多不得超過本公司不 時已發行股份的30%。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

## **32.** EQUITY-SETTLED SHARE OPTIONS TRANSACTIONS 32. 以權益結算之購股權交易(續) (continued)

The maximum number of shares issuable upon the exercise of options granted under the Share Option Scheme and any other share option scheme adopted by the Group (including both exercised or outstanding options) to each grantee within any 12-months period, is limited to 1% of the shares of the Company in issue at any time. Any further grant of options in excess of 1% limit shall be subject to: (i) the issue of a circular by the Company; and (ii) the approval of the shareholders in general meeting and/or other requirements prescribed under the listing rules from time to time.

Share options granted to a director, chief executive or substantial shareholder of the Company, or to any of their associates, are subject to approval in advance by the independent non-executive directors. In addition, any share options granted to a substantial shareholder or an independent non-executive director, or to any of their associates, in excess of 0.1% of the shares of the Company in issue at any time and with an aggregate value (based on the closing price of the Company's shares at the date of the grant) in excess of HK\$5 million, within any 12-month period, are subject to shareholders' approval in advance in general meeting.

The exercise period of the share options granted is determinable by the directors, which period may commence from the date of the offer of the share options, and ends on a date which is not later than ten years from the date of grant of the share options subject to the provisions for early termination thereof. There is no minimum period for which an option must be held before it can be exercised. Participants of the Share Option Scheme are required to pay the Company HK1.0 upon acceptance of the grant on or before 21 days after the offer date.

The exercise price of the share options is determinable by the directors, but shall not be less than the highest of (i) the closing price of the Company's shares as quoted on the Stock Exchange's daily quotations sheet for trade in one or more board lots of the shares on the date of the offer for the grant, which must be a business day; (ii) the average closing price of the Company's shares as quoted on the Stock Exchange's daily quotations sheet for the five business days immediately preceding the date of offer; and (iii) the nominal value of a share. 因行使根據購股權計劃及本集團採納的 任何其他購股權計劃向每名獲授人授出 的購股權(包括已行使或尚未行使購股 權)可發行的股份的最大數目,於任何 十二個月期間內不得超過本公司任何時 間已發行股份的1%。凡進一步授出的購 股權超過1%限額,須受以下事項所限:(() 本公司刊發通函:及(ii)獲股東於股東大 會上批准及/或符合上市規則項下不時 規定的其他要求。

向本公司董事、主要行政人員或主要股 東或任何彼等聯繫人授予購股權,必須 獲獨立非執行董事事先批准,方可作實。 此外,倘於任何十二個月期間內,向主 要股東或獨立非執行董事或任何彼等的 聯繫人授出任何購股權,超過本公司任 何時間已發行股份的0.1%及根據本公 司股份於授出日期的收市價計算總值超 過5,000,000港元,則須獲股東於股東大 會事先批准,方可作實。

授出的購股權行使期由董事釐定,該期 間可自購股權建議授出日期開始,至購 股權授出日起計不超過十年止,並受限 於有關提早終止條文。行使購股權前毋 須先行持有有關購股權一段最短期限。 購股權計劃參與人須就接納授予於提呈 日期後21日或之前向本公司支付1.0港 元。

購股權行使價由董事釐定,惟不得低於 下列最高者:(i)本公司股份於建議授出 購股權當日(必須為營業日)在聯交所 的每日報價表就買賣一手或以上股份所 報收市價:(ii)本公司股份於緊接建議授 出日期前五個營業日在聯交所每日報價 表所報平均收市價:及(iii)股份面值。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

## **32.** EQUITY-SETTLED SHARE OPTIONS TRANSACTIONS 32. 以權益結算之購股權交易(續) (continued)

As at 31 December 2022, the number of shares in respect of which may be issued upon exercise of share options granted and remain outstanding under the Share Option Scheme was 37,768,000 (2021: 56,610,000), representing 9.2% (2021: 18.7%) of the shares of the Company in issue at that date.

於二零二二年十二月三十一日,根據購 股權計劃已授出而未行使的購股權獲行 使後可予發行的股份數目為37,768,000 股(二零二一年:56,610,000股),佔當 日本公司已發行股份的9.2%(二零二一 年:18.7%)。

The following tables discloses details of the Company's share option held by the employees and consultants and movements in such holdings:

下表披露僱員及顧問所持本公司購股權 之詳情及變動:

								Number of share options 購股權數目			
Category of participants Date	- Exercisable Date of grant period	Exercise price per share	price as at Granted during and per share 1.1.2021 2021 01.01.2022 Granted Exercised 放二零二一年 十二月	Lapsed	Lapsed	Outstanding as at 31.12.2022 於二零二二年					
参與者類別	授出日期	行使期	每股行使價 HKS 港元	於二零二一年 一月一日尚 未行使	於二零二一年 授出	三十一日及 二零二二年 一月一日尚 未行使	已授出	已行使	已失效	☆ーマーー+ +二月 三十一日 尚未行使	
Employees of the Group 本集團僱員	10.04.2019 二零一九年四月十日 14.05.2020	10.04.2019 - 10.04.2029 二零一九年四月十日至二零二九年四月十日 14.05.2020 - 13.05.2022	0.900 0.464	18,750,000 7,572,000	-	18,750,000 7,572,000	-	- (7,560,000)	- (12,000)	18,750,000	
	二零二零年五月十四日 08.04.2021 二零二一年四月八日 12.05.2022 二零二二年五月十二日	二零二零年五月十四日至二零二二年五月十三日 08.04.2021 - 07.04.2023 二零二一年四月八日至二零二三年四月七日 12.05.2022 - 11.05.2024 二零二二年五月十二日至二零二四年五月十一日	0.74 0.462	-	18,930,000	18,930,000 –	- 30,288,000	- (30,200,000)	-	18,930,000 88,000	
				26,322,000	18,930,000	45,252,000	30,288,000	(37,760,000)	(12,000)	37,768,000	
Directors of the Group 本集團董事	14.05.2020 二零二零年五月十四日	14.05.2020 - 13.05.2022 二零二零年五月十四日至二零二二年五月十三日	0.464	11,358,000	-	11,358,000	-	(11,340,000)	(18,000)	9.	
				37,680,000	18,930,000	56,610,000	30,288,000	(49,100,000)	(30,000)	37,768,000	
		Weighted average exercise price ( <b>HK\$)</b> 加權平均行使價 (港元)		0.681	0.74	0.701	0.462	0.463	0.464	0.819	

During the year ended 31 December 2022, 49,100,000 share options were exercised and 30,000 share options were lapsed.

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 49,100,000份購股權獲行使及30,000份 購股權已失效。

No share option was exercised, expired, lapsed or cancelled during the year ended 31 December 2021.

截至二零二一年十二月三十一日止年度, 概無購股權獲行使、到期、失效或註銷。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

# **32.** EQUITY-SETTLED SHARE OPTIONS TRANSACTIONS 32. 以權益結算之購股權交易(續) (continued)

During the year ended 31 December 2022, 30,288,000 share options were granted on 12 May 2022. The estimated fair value of the option granted was approximately RMB4,419,000.

During the year ended 31 December 2021, 18,930,000 share options were granted on 8 April 2021. The estimated fair value of the option granted was approximately RMB4,438,000.

This fair value was calculated using the binomial option pricing model. The inputs into the model were as follows:

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 30,288,000份購股權於二零二二年五月 十二日授出。所授出購股權的估計公平 值約為人民幣4,419,000元。

截至二零二一年十二月三十一日止年度, 18,930,000份購股權於二零二一年四月 八日授出。所授出購股權的估計公平值 約為人民幣4,438,000元。

該公平值乃使用二項式期權定價模型計 算。該模型的輸入值如下:

		<b>8 April 2021</b> 二零二一年 四月八日	<b>12 May 2022</b> 二零二二年 五月十二日
Exercise price (HK\$)	行使價(港元)	0.74	0.462
Expected volatility (%)	預期波幅 <b>(%)</b>	91.535	95.301
Contractual life (years)	合約年限(年)	2	2
Risk-free rate (%)	無風險利率(%)	0.138	2.242
Expected dividend yield (%)	預期股息率(%)	-	-

Expected volatility was determined by using the historical volatility of the Company's share price over the previous 2.08 (2021: 2.08) years. The expected life used in the model has been adjusted, based on management's best estimate, for the effects of non-transferability, exercise restrictions and behavioural considerations.

The binomial option pricing model has been used to estimate the fair value of the options. The variables and assumptions used in computing the fair value of the share options are based on the directors' best estimate. The value of an option varies with different variables of certain subjective assumptions.

The Group recognised the total expenses of approximately RMB4,419,000 for the year ended 31 December 2022 (2021: approximately RMB4,438,000) in relation to the share options granted by the Company.

預期波幅乃採用本公司股價過往2.08(二 零二一年:2.08)年之歷史波幅而釐定。 模式中所用預期年期乃基於管理層之最 佳估計,就不可轉讓性、行使限制及行 為考慮因素的影響予以調整。

二項式期權定價模型乃用以估計購股權 之公平值。計算購股權公平值時所用變 數及假設乃基於董事之最佳估計。購股 權之價值可因若干主觀假設之不同變數 而變化。

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 本集團就本公司授出的購股權確認開 支總額約人民幣4,419,000元(二零二一 年:約人民幣4,438,000元)。

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 33. DISPOSAL OF A SUBSIDIARY

#### 33. 出售附屬公司

On 17 June 2022, an indirect wholly-owned subsidiary of the Company – Jicheng Umbrella Hong Kong Company Limited and an independent third party entered into the sales and purchases agreement, to sell, 100% equity interest in an indirect wholly-owned subsidiary – Jinjiang Jicheng Light Industry Co., Ltd., which were engaged in manufacturing and sales of umbrella parts in PRC, at cash consideration of RMB30,000,000.

The disposal of a subsidiary was completed on 24 June 2022.

The net assets of Jinjiang Jicheng Light Industry Co., Ltd. at the date of disposal were as follows:

於二零二二年六月十七日,本公司之間 接全資附屬公司集成傘業香港有限公 司與一名獨立第三方訂立買賣協議,以 出售間接全資附屬公司晉江集成輕工有 限公司(於中國從事製造及銷售雨傘零 部件)之100%股權,現金代價為人民幣 30,000,000元。

出售附屬公司已於二零二二年六月 二十四日完成。

晉江集成輕工有限公司於出售日期之資 產淨值如下:

		RMB'000 人民幣千元
Consideration:	代價:	
Cash received	收到的現金	30,000
		24/6/2022 二零二二年 六月二十四日 RMB'000 人民幣千元
Analysis of assets and liabilities over which control was lost:	失去控制權之資產及負債分析:	
Property, plant and equipment Right-of use assets Inventories Trade and other receivables	物業、廠房及設備 使用權資產 存貨 貿易及其他應收款項	12,182 10,323 3,430 33,314
Cash and cash equivalents Trade and other payables	現金及現金等價物 貿易及其他應付款項	157 (34,462)
Net assets disposed of	已出售資產淨值	24,944

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 33. DISPOSAL OF A SUBSIDIARY (continued)

#### 33. 出售附屬公司(續)

DISPUSAL OF A SUDSIDIART (continued)		<b>JJ</b> .	<b>山 告 門 廣 公 可</b> (	<i>惧 /</i>
				RMB'000 人民幣千元
Gain on disposal of a subsidiary:	出售附屬公	司之」	收益:	
Consideration received and receivable Net assets disposed of	已收及應收 已出售資產			30,000 (24,944
Gain on disposal	出售收益			5,050
				RMB'000 人民幣千元
Net cash inflow arising on disposal:	出售產生之	現金演	流入淨額:	
Cash consideration Cash and cash equivalents disposed of	現金代價 已出售現金	及現金	金等價物	30,000 (15
				29,843
The consideration of RMB30,000,000 was fully s he year ended 31 December 2022.	ettled during		代價人民幣30,000 二二年十二月三十-	
RELATED PARTY DISCLOSURES		34.	關聯方披露	
Save as disclosed in elsewhere to the consolida statements, the Group also has the following ma party transactions.			除綜合財務報表其 本集團亦有以下重	
COMPENSATION OF KEY MANAGEMENT PERSONN	NEL		主要管理人員補	償
Other than the remuneration paid to the dimension of the Group as set out in note consolidated financial statements, who are considered financial statements.	e 14 to the		除如綜合財務報表 本集團主要管理人 員支付之酬金外,	員之本集團董事及

consolidated financial statements, who are considered as the key management personnel of the Group, the Group did not have any other significant compensations to key management personnel.

The remuneration of directors and key executives is determined by the remuneration committee having regard to the performance of individuals and market trends.

董事及主要執行人員之酬金由薪酬委員 會考慮個人表現及市場趨勢後釐定。

理人員支付任何其他重大補償。

34.

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 35. RECONCILIATION OF LIABILITIES ARISING FROM 35. 融資活動產生的負債對賬 FINANCING ACTIVITIES

The table below details changes in the Group's liabilities arising from financing activities, including both cash and non-cash changes. Liabilities arising from financing activities are those for which cash flows were, or future cash flows will be, classified in the Group's consolidated statement of cash flows as cash flows from financing activities. 下表載列本集團自融資活動產生的負債 變動詳情,均包括現金及非現金之變動。 自融資活動產生的負債乃其現金流量或 未來現金流量,並分類為或將分類為本 集團綜合現金流量表項下自融資活動的 現金流量。

		Interest payables	Bank borrowings	Contingent consideration payables 應付	Total
		<b>應付利息</b> RMB'000 人民幣千元	<b>銀行借款</b> RMB'000 人民幣千元	<b>或然代價</b> RMB'000 人民幣千元	<b>總計</b> RMB'000 人民幣千元
As at 1 January 2021	於二零二一年一月一日	_	77,150	13,991	91,141
Financing cash flows Non-cash changes:	融資現金流量 非現金變動:	(3,861)	500	_	(3,361)
Fair value change Interest expense recognised	公平值變動 已確認利息支出	_	-	7,537	7,537
(note 10) Transfer to other payables	(附註10) 於到期時轉撥至	3,861	-	-	3,861
upon maturity	其他應付款項	-	-	(21,528)	(21,528)
As at 31 December 2021 and as at 1 January 2022	於二零二一年 十二月三十一日及				
Financing cash flows	二零二二年一月一日 融資現金流量	- (2.054)	77,650		77,650 (12,504)
Financing cash flows Non-cash changes:	非現金變動:	(3,954)	(9,550)	_	(13,504)
Interest expense recognised (note 10)	已確認利息支出 (附註10)	3,954	-	-	3,954
As at 31 December 2022	於二零二二年				
	<i>於二◆二二年</i> 十二月三十一日	-	68,100	-	68,100

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 36. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION AND MOVEMENT 36. 本公司的財務狀況及儲備變動 **OF RESERVE OF THE COMPANY** 表

#### (A) STATEMENT OF FINANCIAL POSITION OF THE COMPANY

(A) 本公司財務狀況表

		2022 二零二二年 RMB'000 人民幣千元	2021 二零二一年 RMB'000 人民幣千元
Non-current asset	非流動資產		
Investment in subsidiaries	投資附屬公司	262,927	262,927
Current assets	<b>流動資產</b>	100	0.1.0
Prepayment Amounts due from subsidiaries	預付款項 應收附屬公司款項	193 51,053	219 16,945
Bank balances and cash	遮收的窗公可款填 銀行結餘及現金	163	131
Dank Dalances and Cash	<u> </u>	105	131
		51,409	17,295
Current liabilities	流動負債		
Accruals expenses and other payables	應計費用及其他應付款項	773	24,153
Amounts due to subsidiaries	應付附屬公司款項	35,710	11,360
		36,483	35,513
	北达到次文 / (月库)	44,000	
Net current assets/(liabilities)	非流動資產/(負債)	14,926	(18,218
Total assets less current liabilities	總資產減流動負債	277,853	244,709
Net assets	資產淨值	277,853	244,709
Capital and reserves	資本及儲備		
Share capital	股本	10,818	7,833
Reserves	儲備	267,035	236,876
Total aguitu	博光海路	077 050	044 700
Total equity	權益總額	277,853	244,709

Signed on behalf of the board of directors by:

代表董事會簽署:

Huang Wenji 黃文集 Director 董事

Yang Guang 楊光 Director 董事

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 36. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION AND MOVEMENT 36. 本公司的財務狀況及儲備變動 **OF RESERVE OF THE COMPANY** (continued)

表(續)

#### (B) MOVEMENT OF RESERVE OF THE COMPANY

(B) 本公司儲備的變動

		<b>Share capital</b> 股本 RMB'000 人民幣千元	<b>Share premium</b> 股份溢價 RMB'000 人民幣千元	<b>Translation</b> reserve 匯兑儲備 RMB'000 人民幣千元	Share option reserve 購股權儲備 RMB'000 人民幣千元	Merger reserve 合併儲備 RMB'000 人民幣千元	Accumulated losses 累計虧損 RMB ¹ 000 人民幣千元	<b>Total</b> 總計 RMB'000 人民幣千元
As at 1 January 2021 Loss for the year Exchange differences on translation of	於二零二一年一月一日 年內虧損 換算財務報表產生之	5,802 -	125,516 -	40,782 -	8,416 _	229,897 -	(165,984) (16,540)	244,429 (16,540)
financial statements	匯兑差額	-	-	(66)	-	-	-	(66)
Total comprehensive expense for the year	年內全面開支總額	-	-	(66)	-	-	(16,540)	(16,606)
Issue of new shares Grant of share options	發行新股 授出購股權	2,031	10,417	-	- 4,438	-	-	12,448 4,438
As at 31 December 2021 and 1 January 2022	於二零二一年 十二月三十一日及 二零二二年一月一日	7,833	135,933	40.716	12,854	229,897	(182,524)	244,709
Loss for the year Exchange differences on translation of financial statements	年內虧損 換算財務報表產生之 匯兑差額	-	-	- (171)	-	-	(9,518)	(9,518)
Total comprehensive expense for the year	年內全面開支總額	-	-	(171)	-	-	(9,518)	(9,689)
Issue of new shares Grant of share options Exercise of share options	發行新股 授出購股權 行使購股權	1,649 - 1,336	17,444 - 24,017	-	- 4,419 (6,032)	- -	- -	19,093 4,419 19,321
Lapse of share options	購股權失效	-	-	-	(3)	-	3	-
As at 31 December 2022	於二零二二年 十二月三十一日	10,818	177,394	40,545	11,238	229,897	(192,039)	277,853

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### **37. PARTICULARS OF SUBSIDIARIES**

#### 37. 附屬公司之詳情

As at 31 December 2022 and 2021, particulars of the 於二零二二年及二零二一年十二月 subsidiaries of the Company are listed as follows:

三十一日,本公司附屬公司詳情如下:

Name of subsidiary 附屬公司名稱	Country/place of incorporation/ date of incorporation 註冊成立國家/地點/ 日期	Class of shares held 所持股份類別	voting power held 本公司所持度	ership interest and d by the Company 所有權權益及 霍比例 2021 二零二一年 % 百分比	Issued and fully paid share capital/ registered capital 已發行及繳足 股本/註冊資本	Principal activities 主要業務
Jicheng Umbrella	BVI	Ordinary	100	100	USD1	Investment holding
Holding Limited Jicheng Umbrella Holding Limited Jicheng Umbrella Hong Kong	英屬處女群島 Hong Kong	普通股 Ordinary	100	100	1美元 HK\$1	投資控股 Investment holding
Company Limited 集成傘業香港有限公司	香港	普通股			1港元	投資控股
HK Baohui Industry Limited 香港寶輝實業有限公司	Hong Kong 香港	Ordinary 普通股	100	100	HK\$20,000 20,000港元	Dormant 暫無營業
Zenith Century Limited Zenith Century Limited	BVI 英屬處女群島	Ordinary 普通股	100	100	USD100 100美元	Dormant 暫無營業
Fujian Jicheng Umbrella Co., Ltd.* (note)	PRC	Paid up capital	100	100	HK\$180,000,000	Manufacturing and sales of umbrellas and umbrella parts
福建集成傘業有限公司(附註)	中國	繳足資本			180,000,000港元	製造及銷售雨傘 及雨傘配件
Jinjiang Jicheng Light Industry Co., Ltd.* (notes (i) and (ii))	PRC	Paid up capital	-	100	RMB20,595,500	Manufacturing and sales of umbrellas and umbrella parts
晉江集成輕工有限公司 (附註(i)及(ii))	中國	繳足資本			人民幣20,595,500元	製造及銷售雨傘 及雨傘配件

For the year ended 31 December 2022 截至二零二二年十二月三十一日止年度

#### 37. PARTICULARS OF SUBSIDIARIES (continued) 37. 附屬公司之詳情(續) Country/place of Issued and fully paid incorporation/ date of Class of Proportion of ownership interest and share capital/ Name of subsidiary incorporation shares held voting power held by the Company registered capital Principal activities 註冊成立國家/地點/ 本公司所持所有權權益及 已發行及繳足 附屬公司名稱 所持股份類別 表決權比例 股本/註冊資本 日期 主要業務 2022 二零二二年 百分比 BVI Wing Ka Investment Ordinary 100 100 USD10.000 Investment holding Holdinas Limited 英屬處女群島 投資控股 Wing Ka Investment 普通股 10,000美元 Holdings Limited Wing Wing (Hong Kong) Hong Kong Ordinary 100 100 HK\$1,000,000 Investment holding Industrial Limited 永榮香港實業有限公司 香港 普诵股 1.000.000港元 投資控股 Jingting (note (i)) PRC Paid up capital 100 100 RMB1,000,000 Sale of umbrellas and rain gears 晉江兢霆(附註(i)) 中國 繳足資本 人民幣1,000,000元 銷售雨傘及雨具 用品

Except for Jicheng Umbrella Holding Limited, Zenith Century Limited and Wing Ka Investment Holdings Limited, all other subsidiaries are indirectly held for the Company.

None of the subsidiaries had debt securities outstanding at the end of the year or at any time during the year.

All of the above subsidiaries operate principally in their respective place of incorporation/establishment.

Notes:

- The entity is wholly foreign owned enterprise established in the PRC.
- (ii) The entity was disposed during the year ended 31 December 2022.

#### 38. APPROVAL OF CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The consolidated financial statements were approved and authorised for issue by the board of directors on 31 March 2023.

除集成傘業香港有限公司、Zenith Century Limited及Wing Ka Investment Holdings Limited外,所有其他附屬公司 均由本公司間接持有。

於年末或年內任何時間,概無附屬公司 擁有尚未償還的債務證券。

上述所有附屬公司主要在其各自的註冊 成立/成立地點營運。

附註:

- (i) 該實體為於中國成立的外商獨資企業。
- (ii) 該 實 體 於 截 至 二 零 二 二 年 十 二 月 三十一日止年度出售。

#### 38. 批准綜合財務報表

綜合財務報表已於二零二三年三月 三十一日獲董事會批准及授權發行。

### FINANCIAL SUMMARY 財務概要

A summary of the published results and the assets and liabilities of the Group for the last five financial years, as extracted from the published audited consolidated financial statements, is set out below.

以下載列本集團於過往五個財政年度的已刊 發業績以及資產及負債概要,乃摘錄自已刊 發的經審核綜合財務報表。

#### RESULTS

業績

		For the year ended 31 December 截至十二月三十一日止年度					
		2022	2021	2020	2019	2018	
		二零二二年	二零二一年	二零二零年	二零一九年	二零一八年	
		RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	
		人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	
Revenue	收益	353,948	306,054	344,390	558,599	521,186	
Gross profit	毛利	35,366	26,900	52,795	65,861	79,393	
(Loss)/profit before tax	除税前(虧損)/						
	溢利	(24,641)	(125,182)	(31,823)	(11,441)	25,260	
(Loss)/profit for the year	本公司擁有人應佔						
attributable to owners of	年度(虧損)/						
the Company	溢利	(29,433)	(127,729)	(34,312)	(16,247)	18,700	

			As at 31 December 於十二月三十一日					
		2022	2021	2020	2019	2018		
		二零二二年	二零二一年	二零二零年	二零一九年	二零一八年		
		RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000		
		人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元		
Non-current assets	非流動資產	71,141	101,333	105,238	134,665	132,899		
Current assets	流動資產	397,299	349,099	476,371	582,873	568,527		
Current liabilities	流動負債	136,313	133,862	154,971	250,407	240,222		
Non-current liabilities	非流動負債	315	364	413	15,031	_		
Net assets	資產淨值	331,812	316,206	426,225	452,100	461,204		



http://www.china-jicheng.cn/